

6-56  
6-53



## PRODE PARA UNO

Afortunado en el juego, desafortunado en el amor

Página/11

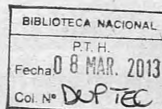


## CRISTINA ONASSIS

Dieciséis pruebas para determinar la causa de la muerte

Página/9

# Página/12



Buenos Aires, martes 22 de noviembre de 1988

el país a diario

Año 2 - N° 449 - Precio de este ejemplar: ★ 5,50 Recargo vía aérea: ★ 0,50.

En su primer día en Italia **Alfonsín** se entrevistó con **el Papa**, puso en marcha el tratado de asociación y presentó proyectos por otros dos mil millones de dólares

# DIEZ PADRENUESTROS Y A COBRAR

Página/5



## TERRAGNO

Agotado por el viaje de 23 horas, durmió un rato y se despertó al atardecer, justo para encender la radio y escuchar que su San Lorenzo le había hecho tres goles de visitante a Platense. "Un domingo de éstos voy a ir de nuevo a la cancha", pensó, mientras se ponía una camisa a rayas celeste y un jean gris oscuro. Luego bajó a la avenida Santa Fe a comprar los vespertinos y reflexionó sobre la felicidad —o el drama— de cumplir 44 años. A las ocho y media volvió a su casa y se encontró con que su esposa, Sonia, había invitado a los viejos amigos —a los de antes que fuera ministro— a compartir la cena y una copa de champagne. Antes de medianoche llegó la torta de chocolate coronada por una velita. Un invitado bromeó: "Soplá fuerte, no sea que salga en Página/12 que no te quedan fuerzas ni para apagar una vela".

El espíritu del rugby, **16** por Ezequiel Fernández Moores

**2** Porteños ¿de a pie?, por David Viñas

El confesor de Camps viajó a La Plata y no ofició misa. El pueblo de Bragado decide hoy cómo efectivizar su expulsión

## VON WERNICH NO DIO LA CARA

Página/5

PARO DE CONADU CINCO UNIVERSIDADES SIN EXAMENES

Página/6





## EL PERFIL ELECTORAL EN CAPITAL Y PROVINCIA

# La UCR y el PJ definen candidaturas

Las internas del domingo en el radicalismo porteño y bonaerense marcan el triunfo de las corrientes más directamente identificadas con Alfonsín, quien así asegura su camino como futuro presidente del partido. En el peronismo predominan los menemistas.

## Una clara consolidación alfonsinista

Una clara consolidación de las corrientes identificadas con el alfonsinismo surge como resultado de los categóricos triunfos de las listas oficialistas en las elecciones internas realizadas el domingo en el radicalismo de Capital Federal y la provincia de Buenos Aires, distritos en los que la oposición no pudo alcanzar el piso indispensable para acceder a la representación minoritaria en cargos partidarios y electivos.

En la provincia de Buenos Aires, con la asistencia de cerca de 300.000 afiliados a las urnas (alrededor del 30 por ciento del padrón), la lista 15 Unidad —integrada por Renovación y Cambio, Junta Coordinadora y el balbinismo—, obtuvo el 82 por ciento de los votos, contra un 16 por ciento de la opositora lista 4 Movilización Radical y un 2 por ciento de votos en blanco.

El oficialismo metropolitano, estructurado en la lista Renovación (Junta Coordinadora, Línea Nacional y Unionismo) logró el 77 por ciento de los poco más de 80.000 sufragios emitidos (37 por ciento del padrón), contra un 22 por ciento de la Alianza Renovadora Convocante (acuerdo entre el Núcleo Convocante, "históricos" de Renovación y Cambio e independientes orientados por el senador Juan Trilla).

La lista Unidad se impuso claramente en las ocho secciones electorales bonaerenses logrando mayoría y minoría en siete de ellas, restando definir en el escrutinio definitivo la situación de la sección primera.

El oficialismo se impuso en 124 de los 126 distritos de la provincia, con las únicas excepciones de Lobos (donde triunfó el diputado provincial Augusto Spínola, de la Lista 4), y San Isidro, donde Posse triunfó por 10.250 votos contra 4700.

En la Capital, la Lista Renovación logró la mayoría de las 23 circunscripciones en las que se divide el distrito, venciendo incluso en las parroquias de los principales dirigentes opositores (Enrique Benedetto, 1A, Rafael Pascual, 2A, Carlos Bello, 4A, Juan Trilla, 6A, Guillermo Tello Rosas, 16A y Juan Octavio Gauna, 19A).

Los datos extraoficiales de los resultados en Capital fueron proporcionados por el apoderado de la Lista Renovación, Ariel Puebla, puesto que la junta electoral recién inició anoche el escrutinio definitivo que finalizará a mediados de la semana próxima (se escrutarán 4 parroquias por día), en tanto que en el distrito bonaerense la junta electoral comenzará el recuento definitivo de sufragios hoy.

El triunfo oficialista consagra a Raúl Alfonsín, Antonio Tróccoli, Federico Storani y José Horacio Jaunarena como delegados del Comité Nacional partidario por la provincia de Buenos Aires, mientras que Liborio Pupillo, Carlos Fonte, Antonio Macris y Ariel Puebla lo serán por la Capital Federal.

Leopoldo Moreau fue reelecto al frente del comité bonaerense de la UCR (es la primera vez en la historia del radicalismo que eso ocurre), en tanto que, según los acuerdos previos, Marcelo Stubrin (quien fue electo presidente de la circunscripción 17A), será el próximo titular del radicalismo metropolitano.

Las listas de candidatos a diputados nacionales de ambos distritos quedaron conformadas, en sus primeros puestos por Dante Caputo, Jorge Vanossi, Gabriela González Gass, José Canata, Mario O'Donnell y Tulio Bernasconi (Capital) y Ernesto Figueras, Victorio Bisciotti, Juan José Cavallari, Juan Manuel Moure, Daniel Salvador y Marcelo Bassani (provincia).

## Pierri, Brunati y una lista familiar

(Por Gabriela Cerutti) Cuando en 1985 Antonio Cafiero decidió romper lanzas con Herminio Iglesias y presentar una lista de candidatos a diputados nacionales al margen de la nómina oficial del Partido Justicialista, Alberto Pierri era sólo un militante peronista de La Matanza con intenciones frustradas de ingresar a la política grande. Ofreció entonces lo que tenía que ofrecer: la papelería San Justo (de la que es propietario) para imprimir los afiches del Frente Renovador Peronista y el edificio que posee en Suipacha y Corrientes para que funcionasen las oficinas de la renovación.

A cambio, se convirtió en el referente renovador de La Matanza para enfrentar a un caudillo invencible: Federico Russo, y una candidatura a diputado nacional en un puesto que nadie apostaba a ganar. El porcentaje alcanzado por el Frente Renovador fue el 3 de noviembre de 1985 mucho más alto que el esperado y Pierri se convirtió en diputado nacional. Un año más tarde volvió a acompañar a Cafiero en la interna bonaerense cuando Russo apostó a Federalismo y Liberación. Después del triunfo peronista del 6 de setiembre de 1987, los tantos cambiaron: Russo decidió jugar con el caferismo las internas para elegir candidato a presidente y Pierri, esta vez, apostó al menemismo. Ayer fue consagrado como primer candidato a diputado nacional por el justicialismo bonaerense, encabezando la lista de unidad acordada entre menemistas y caferistas que cerró ayer luego de tres días de prórroga.

El segundo menemista postulado

en la lista es el secretario general del sindicato de gastronómicos de Capital Federal, Dante Camaño, cuñado y viejo aliado político del sindicalista menemista Luis Barrionuevo. Camaño accedió a la titularidad del gremio en las elecciones de 1984, cuando integró una alianza entre sectores peronistas y la Junta Coordinadora Nacional impulsada por Barrionuevo que encumbra a Juan Reyes al frente del sindicato nacional y al dirigente de San Martín en la Secretaría de Acción Social. De la mano de Barrionuevo, Camaño se incorporó al grupo de los 15 en 1985, cuando Carlos Alderete fue designado ministro de Trabajo del gobierno del presidente Raúl Alfonsín.

Por el caferismo, el primer candidato (tercero en la lista) será el actual ministro de Gobierno bonaerense, Luis Brunati, el primer dirigente peronista de la provincia de Buenos Aires que rompió con Herminio Iglesias cuando integraba la bancada de diputados provinciales en 1984. En 1987 Brunati fue electo diputado nacional por Buenos Aires pero renunció a su cargo para aceptar el Ministerio de Gobierno de la provincia, donde alcanzó notoriedad fundamentalmente por su apoyo a las investigaciones sobre corrupción en la policía bonaerense.

En quinto lugar irá Oscar Blanco, actual titular del bloque de diputados del PJ de la provincia de Buenos Aires y uno de los propulsores junto a Manolo Torres y Raúl Álvarez Echagüe de la frustrada Lista Blanca que intentó oponerse a Herminio Iglesias en las internas de 1984, que fueron finalmente suspendidas y obligaron a la ruptura y la creación del Frente Renovador Peronista. El séptimo será para el hijo de Antonio Cafiero y referente de San Isidro, Juan Pablo Cafiero, que perdió la intendencia frente al radical Melchor Posse en las elecciones del 6 de setiembre de 1987.

## Los cómputos finales

Los cómputos finales brindados anoche en forma extraoficial confirmaron que el alfonsinismo logró imponer sus listas completas en los comicios internos del radicalismo en la provincia de Buenos Aires y la Capital Federal, al obtener las representaciones por mayoría y minoría.

En Buenos Aires, la lista Unidad sumó 194.574 votos (80 por ciento) y la oposición, representada por Movilización Radical, 42.197 (16 por ciento). El 4 por ciento restante corresponde a impugnados y en blanco. De este modo, Leopoldo Moreau fue reelecto presidente del comité provincial. La lista de candidatos a diputados será encabezada por Ernesto Figueras y fueron consagrados delegados al Comité Nacional Raúl Alfonsín, Antonio Tróccoli, Federico Storani y José Horacio Jaunarena. En la Capital, la lista Renovación logró 61.959 sufragios (76 por ciento) y la Alianza Renovadora Convocante, 18.440 (22 por ciento). Resta establecer el porcentaje logrado por el Movimiento de Bases y los impugnados y en blanco. Con estos resultados, Dante Caputo encabezará la lista de candidatos a diputados, Fernando de la Rúa aspirará nuevamente a una banca en el Senado y Facundo Suárez Lastra ocupará el primer lugar de la nómina de concejales.

## Opinión

Por David Viñas

## Porteños ¿de a pie?

Viñas se llama usted?  
—Creo que sí... ¿Por?  
—Porque como me han dicho que es candidato de la izquierda...  
—Precandidato por ahora, en representación del FRAL.  
—De acuerdo, Viñas: precandidato. Sea. Pero quería saber si realmente hay convocatoria electoral para que, popularmente y desde las bases porteñas, se elija al intendente.  
—Bueno... En realidad no la hay. Lo que me parece injusto e irracional, por lo menos, desde todo punto de vista.  
—"Iracional", "injusto", ¿por qué, Viñas?  
—Por varias razones. Y le ruego que me escuche: la elección directa del intendente de la ciudad de Buenos Aires, por ahora sólo cuenta con media sanción del Congreso. Ya que fue aprobada por la Cámara de Diputados.  
—¿Y los senadores, Viñas, qué?  
—¡Ah!, los senadores... Ahí empieza, en mi criterio, parte de lo que entiendo es irracional e injusto: dese cuenta que hay senadores nacionales que, además de ser elegidos nada menos que por nueve años y vivir en la Capital Federal, desconocen o demoran la sanción total de esa ley, de hecho, para los porteños.  
—¿Senadores? ¿Qué senadores?

—Algunos que han sido elegidos entre gallos y media noche... Y esto que le digo no es un problema de porteños contra provincianos: vieja disputa argentina que hace muchos años que se superó... Sino que se trata de senadores elegidos en provincias, en el ámbito de las legislaturas provincianas, pero que casi siempre resultan hijos, cuñados, padrinos o ahijados y trahumantes de otros gobernadores o de otros senadores provincianos que hace años de años controlan integralmente la política de esas provincias.

—¿Qué, Viñas, ¿serían una especie de neoligarquías provincianas? ¿Una suerte de repetición —desplazada y con matices— de los clanes de gentlemen provincianos que sostenían el Único del general Roca allá por 1880?

—Algo así. Y eso que han pasado cien años. Que, como solemos decir, no son precisamente de soledad, sino de miserias, arbitrariedades y genocidios. Que, por supuesto, han sido implacables pero que, también, han madurado a las mujeres y a los hombres de nuestro país.

—¿Y cómo esas mujeres y hombres argentinos y maduros —como usted dice, Viñas— en el terreno político, pueden admitir que pequeños grupos cristalizados en

el tiempo e incrustados en la política de este país, decidan si los porteños son ciudadanos de primera? ¿O de segunda categoría que no pueden elegir directamente a su intendente?

—Los abogados hablan de capitis diminutio. ¡Mire usted qué palabra!  
—Un "latinajo" como decía mi profesora de latín, Viñas.

—Así es, sí: un escupitajo, para seguir con el ritmo. Y va de suyo: sobre la madurez política de los porteños. El criterio de esos señores/señoras del Senado se apoya en criterios administrativos.

—¿Chicanas, Viñas? ¿Las santas esposas de los chicanos?

—No, no... Sino maneras de eludir una decisión que, le repito, es legítima: elección directa del intendente de una ciudad como Buenos Aires con millones de habitantes. Demorados en ese derecho auténtico por pequeños grupos. Lobbys como dicen los yanquis.

—¿Y ahora cómo es la elección, Viñas?

—Vertical. Digitada desde la presidencia de la República; "desde el cielo", digamos. Una especie de maná que, como si fuera un talco sagrado, se deposita sobre los hombros de algún amigo muy servicial del presidente de la República.

—¿Una especie de "compinchismo palaciego", Viñas?

—Algo así... ¿Carlitos se llamaba usted?

—Sí, sí. Viñas: me llamo Carlitos. Y el diminutivo no me agravia; más bien me hace sentir una especie de superego franco y municipal. Faena que me gusta: algo así como "el confidente" en el teatro de Tirso de

Molina o de Marlowe... por eso es que entre usted y yo, Viñas, practicamos una inflexión de tonos bajos. Aunque, a veces, Viñas, usted me interrumpe. Y aunque lo haga en voz baja...

—Casi un susurro: de boca a oreja. Como los que dicen que "Uir" es una obra de primera.

—¿Todo lo contrario de las órdenes, Viñas? —Desde ya: ese género heroico no va conmigo. Y le advierto: tampoco las plegarias. Ese género funciona bien, supongo, con Dios... Y entre nosotros, Carlitos fratellanza, como decían los viejos anarcos: vos por vos. Que es el tono que tendrían que tener entre sí los porteños.

—Los porteños de a pie... ¿y los otros?

—Son los de a caballo. Una mezcla de cholulos y centauros que hablan desde arriba y que sacan la mano cuando llueve; obvios y arrogantes, que jamás fueron a la Costanera Sur, y que —desde luego— nunca supieron de la estatua de Lola Mora. O si lo supieron, se santiguaron ante esos cuerpos desnudos.

—Exactamente como ante la ley 19.987, ¿no? Porque también les frunce que las porteños y porteñas elijan directamente a su intendente.

—De abajo hacia arriba, Carlitos: como un árbol.

—¿"De abajo y de un tajo"?

—Concretamente. Y ya. Porque en última instancia, si el intendente elegido por los porteños de a pie no funciona, siempre les queda aplicarle el "voto castigo".

—¿Como con Alfonsín el 6 de setiembre?



De: **SMANO**Fecha: **22 FEB 2013**

ALFONSIN EN ITALIA

# Todos los acuerdos conducen a Roma

El Presidente acordó los mecanismos del tratado bilateral. Ya hay 150 proyectos en estudio por 2 mil millones.

(Por Jorge Cicuttín, desde Roma) En un día lluvioso y abandonando el escenario napolitano de Villa Madama —donde se firmó el tratado el año pasado— por el Palacio Chigi —sede de la jefatura de gobierno italiano—, el presidente Raúl Alfonsín puso anoche en marcha los mecanismos jurídicos y técnicos del Tratado de Asociación Particular con Italia, asegurando así el marco para inversiones cercanas a los 5000 millones de dólares, al tiempo que anunció proyectos concretos —como el DIGI II— y presentó a los italianos otros 150 para que sean estudiados, con un costo total cercano a los 2000 millones de dólares.

Todo esto lo hizo poco después de recibir en el Vaticano un inesperado halago de parte del papa Juan Pablo II: "... esta es una expresión de la riqueza argentina". Así le agradeció el Sumo Pontífice el regalo que le llevó alfonsín desde Buenos Aires —un enorme marco de plata trabajada— y que fue entregado en mano en la primera actividad oficial que cumplió el presidente argentino al llegar ayer a Roma y después de sortear el siempre infernal tránsito de la ciudad, desde el aeropuerto de Ciampino hasta la Plaza de San Pedro.

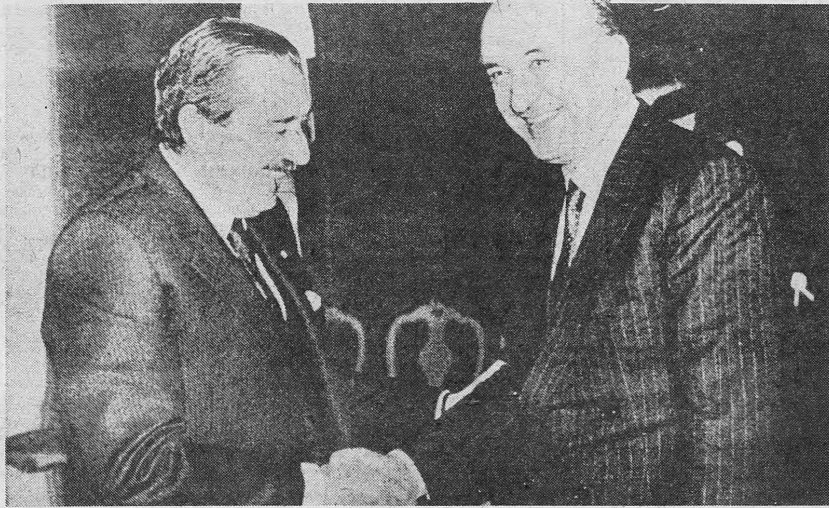
La deuda externa, la última encíclica papal y la reunión del Grupo de los Ocho en Punta del Este, fueron temas del diálogo que Alfonsín mantuvo por media hora con Juan Pablo II —en la imponente biblioteca papal— y por 45 minutos con el secretario de Estado vaticano, cardenal Agostino Casaroli. "De las recientes desinteligencias entre el Gobierno y la Iglesia Católica argentina no se habló absolutamente nada", aseguró a este diario uno de los asistentes a las entrevistas.

Después vino un almuerzo privado en el Grand Hotel, donde se aloja Alfonsín, frente a la Plaza de la República, en el centro histórico de la ciudad —de los muros de Adriano hacia adentro— y muy cerca de la terminal de trenes: una zona en la que llama la atención ver tantos inmigrantes etíopes por las calles, además de las muestras más claras de que se está en un país en plena expansión económica, como son los automóviles último modelo y los tapados de las excesivamente elegantes romanas, algunos de los cuales habrán provocado una masacre de chinchillas.

Tras el almuerzo, un encuentro —también en el Grand Hotel— con el secretario general del Partido Socialista, Bettino Craxi, quien con uno de sus habituales trajes azul oscuro —es el que sale mejor por televisión, argumentó el dirigente político— explicó luego a los periodistas que "hemos cambiado ideas generales y le expresé al Presidente mi total apoyo a la consolidación de la democracia en la Argentina".

En plena noche romana llegó el turno para cumplir con la principal razón que trajo a Alfonsín y su comitiva a la ciudad que vio nacer a Julio César: la puesta en marcha del tratado bilateral. Ambas delegaciones, la italiana encabezada por el jefe de gobierno, Ciriaco de Mita, firmaron los documentos que ponen en funcionamiento las comisiones bilaterales que marcarán paso a paso las inversiones encuadradas en el tratado, encabezadas por el secretariado permanente que, integrado por miembros de ambas cancillerías, supervisarán políticamente el funcionamiento de los proyectos.

Esta firma conjunta estuvo acompañada por anuncios muy concretos. El de la adjudicación a empresas italianas del proyecto de digitalización de la red telefónica Buenos Aires (DIGI II), con inversiones de 450 millones de dólares, que es algo así como la cabecera de playa, después del fracaso, muy lamentado por los italianos, del ENI y el gasoducto neuquino. Otra iniciativa que llevó el gobierno argentino para comenzar a discutir en la ciudad cruzada por el Tiber es la de prolongación hasta Linieri de la línea "A" de subterráneos de Buenos Aires —con



Alfonsín y el primer ministro Ciriaco de Mita en el primer día de la breve gira italiana del Presidente.

"Estos tratados son muy importantes para reactivar la economía", dijo Alfonsín en reportaje de la RAI.

una inversión de 250 millones de dólares—, en la que participará la firma italiana Intermetro, del Partido Socialista local. Después del anuncio, algunos italianos especulaban con que ésta podría ser una suerte de compensación por el fracaso en el gasoducto neuquino del Ente Nacional de Hidrocarburos (ENI), también en manos del Partido Socialista peninsular.

Muy abrigada, en la fría noche romana, la presidenta de la Comisión Nacional de Energía Atómica, Emma Pérez Ferreyra, explicó que, además de concretar con la empresa alemana Siemens los acuerdos por Atucha II, su participación en la gira se debe a otro proyecto a discutir con los italianos: aprovechar el convenio para

que se financie un estudio de factibilidad para abrir las instalaciones del CNEA en Ezeiza a empresarios pequeños y medianos de la Argentina que puedan utilizar esa tecnología. También en este caso, el ENI tiene experiencia en este tipo de trabajos conjuntos.

En carpetas muy abultadas, la delegación argentina presentó otros 150 proyectos que involucran a empresas privadas de ambos países con inversiones por 2000 millones de dólares. Entre estos figuran el del polo petroquímico en Neuquén, el de ampliación del centro de esquí de Las Leñas —por unos 40 millones de dólares— y el de la firma Pirelli que intentará producir en la Argentina, para luego exportar al mercado latinoamericano, cables de fibra óptica,

con inversiones por 70 millones de la moneda norteamericana.

Tras repasar los primeros proyectos a casi un año de que se firmó, también en la capital italiana, el Tratado de Asociación Particular, Alfonsín, De Mita y una restringida comitiva de ambos países cenaron en el centenario Palacio Chigi. La actividad de hoy también se presenta agotadora para el presidente argentino, quien dará una conferencia de prensa, dialogará con su par italiano Francisco Cossiga y, poco antes de las 17, partirá al norte hacia Bologna para recibir el doctorado "honoris causa" en la Universidad local. Con más abrigo, Alfonsín cambiará la llovizna romana por la nieve bolognesa.

## Alitalia vuela en el misterio

Al parecer, la empresa italiana esperaría que el acuerdo Aerolíneas-SAS no se apruebe en el Congreso para aparecer luego como socio único.

(Por J.C., desde Roma) Algo nerviosos, los romanos se quejaban por un nuevo paro de los trabajadores de Alitalia que iba a comenzar hoy por la mañana. También inquietos, los periodistas argentinos se quejaban porque no podían encontrar al presidente de Aerolíneas Argentinas, Eduardo González del Solar, quien desde el sábado está en Roma para estudiar con las autoridades de Alitalia la posibilidad de que esta firma participe, de alguna

manera, en la privatización parcial de la empresa de aeronavegación que dirige. Entre tanta inquietud, la Argentina era noticia de tapa en los diarios locales: allí murio "avvolto nel misterio" Cristina Onassis.

También "avvolto nel misterio" parece estar la negociación entre Aerolíneas Argentinas y Alitalia. "Ante el pedido oficial, el gobierno argentino le contestó que primero el Congreso debe expedirse sobre la política general de privatizaciones y la oferta anterior de SAS, recién después de esto nos pondríamos a discutir con los italianos", aseguraron ayer en la comitiva oficial, al tiempo que negaban que la visita de Del Solar tuviera alguna vinculación con la de Alfonsín.

Pero en Roma se comentan dos cosas sobre este tema. Primero, que en su reciente visita el candidato presidencial peronista Carlos Menem aseguró que el convenio de SAS no iba a tener el visto bueno del Congreso antes de que venza el plazo impuesto por los escandinavos. Segundo, fue el diputado José Luis Manzano quien trabajó como operador en esa gira para convencer a los directivos de Alitalia sobre las bondades de intervenir en este proyecto, reemplazando a los escandinavos. "En cualquier caso, los peronistas

que vinieron con Menem aseguraron aquí que el convenio con SAS está muerto", recuerdan los romanos.

Lo cierto es que Alitalia tiene un real interés por invertir en la Argentina ya que se encuentra en una fuerte política de expansión, fundamentalmente desde la caída de su anterior presidente, Umberto Nordio, quien mantuvo una política conservadora y, acosado por interminables medidas de fuerza de los sindicatos del sector, debió renunciar. Ahora,

bajo la presidencia del doctor Verri, la firma quiere anticiparse al '92 —fecha en que se abrirán las fronteras internas en la Comunidad Económica Europea— y aumentar, con distintas fusiones y asociaciones, su participación en el mercado aéreo internacional.

Ante esta perspectiva, Alitalia esperará, en principio, la "muerte" del tratado con SAS para recién entonces aparecer como socios únicos, pero de ninguna manera, aseguran en Roma, va a unirse con los escandinavos para comprar las acciones de Aerolíneas Argentinas. Si esto es lo que vino a negociar González del Solar, su viaje no tendría mucho éxito.

## Más de 100 proyectos de PyMES

Los proyectos presentados por el gobierno argentino en Roma pueden dividirse en tres grupos:

- 1) Alrededor de 120 propuestas presentadas por pequeñas y medianas empresas, a las cuales las autoridades de los dos países asignan prioridad.
- 2) Una docena de proyectos de envergadura, en su mayoría superiores a los 10 millones de dólares.
- 3) Emprendimientos vinculados al polo petroquímico de Neuquén.

Entre los grandes proyectos figuran el presentado por las firmas Mandelli (italiana) e Iturri (argentina), sobre máquinas-herramienta con control numérico; la ampliación del centro deportivo Las Leñas, Mendoza, y la ampliación de la fábrica de fibras ópticas de Pirelli.

En cuanto a los emprendimientos en Neuquén, están pendientes decisiones sobre un proyecto presentado por las empresas Montedison (italiana) y Pérez Compagné (argentina), para el establecimiento de una planta de polipropileno, y una propuesta que uniría a Techint, ENI y ENIMONT.

El acuerdo firmado ayer establece la creación de una secretaría permanente integrada por los gobiernos de los dos países, para avalar políticamente la marcha de los convenios. Además, con el fin de agilizar las negociaciones, se dispuso crear un comité directivo binacional —de carácter oficial— y un comité técnico financiero privado.

## "Nada está dicho todavía"

EL candidato presidencial justicialista Carlos Menem prefirió ayer ser cauto con respecto a los resultados de las elecciones nacionales de 1989 y aseguró que "nada está dicho todavía" a pesar de que las encuestas de opinión le otorgan ventaja sobre su oponente radical, Eduardo Angeloz. Menem formuló esas declaraciones en el Aeropuerto Metropolitano cuando partía rumbo a Uruguay, donde inició una visita de dos días durante la cual se entrevistará con el presidente Julio María Sanguinetti, el canciller Luis Barrios Tassano y otros funcionarios.

"Nosotros pretendemos diálogos y conversaciones con todos los países latinoamericanos, para ir transitando un camino fundamental para nuestro destino, que es la unidad de América latina", aseguró explicando los motivos de su viaje. "Algo se ha hecho, pero hay que hacer mucho todavía en este tema", concluyó.



Un suboficial muerto y otros tres efectivos heridos fue el resultado del estallido que se produjo ayer a las 11.20, en la División Armamentos y Municiones de la Policía Federal, en el barrio de Flores. El arsenal, que ocupa casi una manzana, prácticamente perdió el techo, mientras que quedaron destruidos todos los vidrios del edificio. Un suboficial que cumplía tareas en el lugar murió instantáneamente, mientras que tres policías fueron trasladados, con heridas de consideración, al Hospital Churrucá. En el Departamento Central de Policía se informó que, si bien aún no se habían determinado las causas de lo ocurrido, se presumía que se había tratado de un escape de gas.

“Ahora dicen que los que rechazamos el frente con Menem somos golpistas. Antes dijeron que el que no entendía esta alianza era gorila y que los que no estaban de acuerdo tenían que irse del Partido Intransigente. Esto es lamentable. Nadie seriamente puede decir semejantes cosas de quienes discrepamos ideológicamente, porque saben que no somos ni gorilas ni golpistas.” La afirmación pertenece al diputado Miguel Monserrat y el destinatario de las críticas es, obviamente, Oscar Alende.

Los intransigentes opuestos al frente electoral con el peronismo aún no han decidido los pasos a seguir luego de que la convención partidaria decidió, en la madrugada del domingo último, ratificar la alianza con el PJ y respaldar la fórmula Menem-Duhalde. Pero han tomado una primera resolución, preventiva: agotar el debate en sus propias filas y hacer pública su disconformidad.

## Nueva cita para los disidentes del PI

“Lamentablemente, una vez más fue rechazada nuestra propuesta de realizar un plebiscito interno para que los afiliados se pronuncien sobre la política de alianzas del PI. Esto demuestra que nosotros estamos interpretando a las bases militantes y que ellos saben que perderían si se hace una consulta sobre el acuerdo con Menem”, dijo Monserrat a *Página 12*.

Por otra parte, el legislador cuestionó algunos aspectos del trámite que tuvo la convención partidaria y denunció que “en algunos momen-

tos fuimos presionados por las barras integradas por gente del PI y también por personas que no tenían nada que ver con nuestro partido”. Monserrat prefirió no abundar en detalles sobre lo que calificó como “actitudes patoteriles”, pero dejó abierta la posibilidad de que su sector dé a conocer una declaración pública.

Los dirigentes del PI que rechazan la alianza con el peronismo volverán a realizar un encuentro plenario el 12 de diciembre, donde resolverán los pasos a seguir. Las opciones son sólo

dos: continuar dentro del partido, conformando una corriente interna que de hecho no participará de la campaña electoral, o romper y crear una nueva agrupación. En cualquiera de los casos, el objetivo es tomar una decisión en común para evitar la dispersión de los dirigentes que integran este sector, entre quienes se cuentan, además de Monserrat, Mariano Lorences, Alberto Despouy, Armando Fertita, Ricardo Irigoyen, Oscar Bustos, Luis Garcés y Normando Ocampo.

Los intransigentes que sostienen esta posición consideran que en el encuentro del 12 de diciembre debe retomarse la idea de conformar un frente político y social que “vaya más allá de las elecciones de 1989”. En cuanto a las resoluciones adoptadas por la Convención Nacional del PI, anunciaron que esta semana darán a conocer un documento fundamentando su desacuerdo con la política de alianzas.

# DESMENEMENTIDA

Estos son párrafos del reportaje que el Sr. Juan Pablo Unamuno, dirigente del Peronismo Revolucionario, concediera a *El Ciudadano* y cuyo contenido fuera desmentido reiteradas veces por el Dr. Carlos Saúl Menem. La desgrabación completa y fidedigna de este reportaje aparece íntegramente reproducida en el número de hoy de *El Ciudadano*.

Sr. Unamuno: “(...) Menem hace una defensa. En primer lugar, para ser lógicos, digamos, en el razonamiento o en las expresiones públicas de Menem. Menem, en primer lugar, nos ha reconocido como corriente interna; nos ha reconocido como uno de los sectores protagónicos dentro de su campaña. Ha reivindicado a figuras históricas del peronismo revolucionario como el compañero Cepernic. Lo ha hecho públicamente en casi todos sus discursos de campaña. Ha reivindicado lo que...”

“(...) Es que, en primer lugar, creemos y uno de los elementos centrales por los cuales nos inclinamos por la candidatura de Menem es porque el compañero Menem, como el menemismo, se ha comprometido a la resolución inmediata de la situación de nuestros compañeros en el 89. Por dos razones: en primer lugar, por la reivindicación de una historia, como te digo anteriormente, por la reivindicación de esta corriente, por la reivindicación de lo que significa el espacio montonero y, porque además, está claro para todos, para todos los peronistas —inclusive para nosotros— que en el 89, con el triunfo del compañero Menem, no puede haber un solo preso y un solo perseguido peronista más. Esto ha sido planteado así, en estos mismos términos, y reconocido por el mismo compañero Menem. Así que nosotros creemos que, bueno, vamos a seguir luchando por la instrumentación concreta de cómo se resuelve este tema con el triunfo peronista en el 89. Creemos que una de las formas de resolución de este tema es el tema del indulto (presidencial) para los compañeros sobre los cuales hoy recae una condena o un proceso...”

EL CIUDADANO: —¿Y esto se lo plantearon concretamente a Menem?

Sr. Unamuno: —“Así es, sí, sí.”

EL CIUDADANO: —¿Y cuál fue la respuesta de él? ¿O el compromiso de él?

Sr. Unamuno: —“Bueno, el compañero Menem se ha, como te dije, se ha comprometido a resolver el tema en forma inmediata en el 89. (...)”

EL CIUDADANO: —¿Y creés que no hay un juicio político sobre Firmenich?

Sr. Unamuno: —“Yo creo que hay un juicio político también sobre Firmenich; pero el problema central es que Firmenich reconquista su, digamos, nivel político, su nivel de participación política con el triunfo peronista. El que gana en el 89 es el peronismo y Firmenich va a formar parte de ese triunfo peronista porque ha sido reconocido, aceptado y legitimado por el conjunto del seno del movimiento peronista. (...)”

EL CIUDADANO: —Vuelvo a la relación con Menem. Digamos, ¿cuál es la relación? ¿Hay un contacto fluido con Menem? ¿Quiénes son los interlocutores ante Menem? ¿Hubo una reunión de Menem con Bidegain en Europa en el último viaje que hizo Menem a Europa?

Sr. Unamuno: —“Sí, bueno. La relación con Menem es fluida desde ya desde... Oime, yo siempre tuve una relación más o menos fluida con el compañero Menem. Esta relación se ha acentuado fundamentalmente a partir de nuestra definición con Menem en la última interna. Tenemos una relación fraternal, casi de amistad, con el compañero Menem. Centralmente, el compañero Cepernic y yo, que somos los que de alguna manera estamos cubriendo un poco las funciones o dentro de lo que fue en algún momento, fue la Mesa Nacional Menem Presidente. Me ha tocado la suerte de acompañarlo a Menem en casi toda, diría un 70 por ciento, de su campaña interna, lo que ha de alguna manera acentuado la relación personal con el compañero Menem, viviendo todas las vicisitudes, los triunfos y amarguras de lo que significa una campaña. He acompañado al compañero Menem en parte de la gira cuando estuvo en Europa, con una función muy sencilla que era, a partir de una necesidad que nosotros le planteamos al compañero Menem y un planteo de él, que surge también de él, de saludar al compañero Bidegain, que se encuentra en estos momentos exiliado. Y fue así que en función de eso, acompañamos a Menem e hicimos posible la entrevista con Menem y Bidegain.”

Esta información imprescindible y mucho más, hoy en...

# El Ciudadano

PARA OPONERSE BIEN A LOS QUE SE OPONEN MAL

## ¡Ya apareció!



## RESISTENCIA EN BRAGADO

# Von Wernich no dio misa

*Al cumplirse las 48 horas de plazo para que sea removido, el Consejo Deliberante convocó a una asamblea.*

(Por Daniel Capalbo, desde Bragado) Ayer se cumplieron las 48 horas de plazo que había fijado el Concejo Deliberante de Bragado para que el cura Christian Federico von Wernich abandonara la ciudad. Sin embargo, el sacerdote resistió aún el embate generalizado, aunque no lo hacía desde su parroquia, que no abrió sus puertas para la misa de las 19.30, sino desde La Plata, adonde viajó sorpresivamente.

El último viernes los 16 concejales que integran el cuerpo lo habían declarado persona no grata y repudiaron su designación al frente de la parroquia Santa Rosa de Lima. Por decreto, ocho peronistas y ocho radicales advirtieron a la Iglesia sobre las posibles derivaciones que la presencia del cura pudiera provocar. Responsabilizaron a quien lo nombró, el obispo de 9 de Julio, Alejo Guillian; al presidente de la Conferencia Episcopal Argentina, monseñor Raúl Francisco Primatesta, y al nuncio apostólico, monseñor Ubaldo Calabresi. El artículo segundo de ese decreto exigía la "remoción y alejamiento".

El domingo 20 se conoció aquí la primera respuesta. Guillian dijo: "En el ejercicio total de la responsabilidad que me cabe como pastor de fieles, como asimismo en mi calidad de ciudadano argentino, declaro con absoluta claridad que el padre Christian von Wernich no está fuera de la ley, ni civil, ni del derecho eclesiástico". Guillian recordó que el nuevo párroco de Bragado —a pesar de las reiteradas denuncias en su contra que lo señalan como cómplice activo en la represión clandestina durante el Proceso— "nunca fue siquiera sometido a proceso judicial" por causa de violación de derechos humanos.

Guillian acusó recibo, finalmente, de la intimidación del Concejo Deliberante. Se comprometió a arbitrar las medidas "conducentes a solucionar institucionalmente el asunto". El obispo de 9 de Julio aseguró en su carta abierta a la feligresía: "Les transmito la seguridad de que las decisiones que me conciernen han sido fruto de profunda reflexión y oración". No obstante, el prelado apeló —contradictoriamente, para aplacar los ánimos— a "la actitud básica de nuestra doctrina cristiana que en todo caso tiene la mirada de la misericordia y el perdón hacia los hechos que ponen en evidencia nuestra limitación humana".

La segunda respuesta, en cambio, se conoció ayer: fue la de monseñor Ubaldo Calabresi, quien hoy recibirá en la sede de la Nunciatura a una delegación de concejales de esta ciudad.

Los prolegómenos de la expulsión del cura Von Wernich encontraron ayer a buena parte de las fuerzas vivas de la comunidad en plena actividad. Los concejales habían decidido ya no echar mano a un recurso que se había calibrado durante el fin de semana y que consistía en producir, vencido el plazo fijado, un arresto civil obligando al flamante párroco a que hiciera sus valijas. Mañana recibirán en su despacho una invitación a tomar cartas en el asunto los ministros Dante Caputo, Enrique Noglija y Luis Brunati. El Concejo Deliberante, por otra parte, preferirá trazar una estrategia conjunta con el resto de las representaciones políticas y sociales de la ciudad, convo-

cándolas a una asamblea multitudinaria prevista para hoy a las 20 en el Concejo Deliberante. Se ha invitado a la Acción Católica, a catequistas, a la CGT local, a las comisiones de apoyo de las capillas, a sindicatos y empresarios, a la comisión de derechos humanos y a los centros profesionales y de estudiantes. Para el jueves, además, se estudia la posibilidad de lanzar un paro de actividades con movilización y apagón de comercios (las movilizaciones, de todos modos, se han venido sucediendo espontáneamente frente a Santa Rosa de Lima). Ya han expresado su apoyo los dos gremios más importantes de Bragado, la UOM y el de Empleados de Comercio. Mientras tanto, las capillas cercanas de Mechita, Fátima, San Felipe y Virgen de Luján ya han iniciado el boicot contra Von Wernich suspendiendo allí el suministro de sacramentos.



Christian von Wernich, junto al obispo de 9 de Julio, Alejo Guillian. Asamblea de las fuerzas vivas para expulsar al amigo de Camps.

## CHATARRA EXPLOSIVA

## Descontrol en el arsenal

Guillermo Janza, el teniente coronel detenido por su presunta vinculación con el acopio de las armas encontradas en la zona de San Fernando, reconoció su relación con el prófugo Ricardo Marchese, propietario de los galpones donde se descubrieron los arsenales clandestinos. Durante la declaración indagatoria que ayer le tomó el juez federal de San Isidro, Alberto Piotti, Janza dijo haber visitado a Marchese "varias veces en su domicilio, porque él quería obtener un convenio para instalar un horno de incineración de material bélico en Campo de Mayo".

Janza era jefe del Batallón de Munición 601 de Los Polvorines, la unidad de dónde habría sido robada parte de las armas. Durante la indagatoria se le preguntó al respecto, pero el militar ni negó ni aceptó definitivamente la posibilidad. "Hay mucho descontrol sobre el armamento; permanentemente hay sustracciones y robos", dijo. Además de su relación con Marchese, Janza aceptó otra vinculación: dijo conocer al militar contra el que Piotti libró orden de captura la semana última, pero que aún no fue detenido. Sobre este oficial —con graduación menor a la de teniente coronel y retirado—, se supo que el Ejército lo busca sin poder dar con su paradero, ya que se mudó de su último domicilio conocido un año atrás, sin notificar la novedad al Estado Mayor del Ejército, aunque tiene obligación de hacerlo. La búsqueda quedó ayer incluso en manos de la policía.

Sobre la situación procesal de Janza, el juez Piotti, señaló, después de tomarle indagatoria, que "aún no está esclarecida", porque todavía no están listos los informes periciales que reclamó al respecto. El magistrado mantiene en prisión al militar pero le levantó la incomunicación.

Piotti informó también que hoy realizará otros tres allanamientos para continuar con la investigación. Por otra parte, confirmó la detención del propietario y de dos gerentes de la fundición allanada el viernes último en Lanús, quienes permanecen

detenidos en Boulogne y serán indagados en los próximos días. En la fundición se secuestró una "cantidad incalculable de armamento", según contó el magistrado. Agregó que entre los elementos —que ahora están siendo analizados y clasificados— había muchas municiones que "no estaban desactivadas".

Con las pruebas que juntó hasta el momento, Piotti arriesgó ayer una hipótesis. Opinó que "se estaría frente a un delito económico de

magnitud", para después insistir: "No tiene connotaciones ideológicas; después del allanamiento del viernes en Lanús la impresión que da es que cualquier munición que anda suelta va a parar a la fundición". El material fundido sería después vendido como tal, aunque Piotti no descarta aún la posibilidad del tráfico ilegal de armas y municiones: "Cada espoleta vale 40 dólares", dijo, insinuando que es buen dinero para ser vendidas como lo que son.

## Otra vez en prisión Bufano y Martínez, del Batallón 601

Rubén Bufano, ex agente de Inteligencia del Batallón 601, y Luis Martínez ex agente de seguridad, acusados de haber secuestrado al financista Luis Combal en 1978 —por cuyo rescate se pagó un millón de dólares— se presentaron ayer ante el juez de instrucción Luis Cevasco y pidieron ser excarcelados. Inmediatamente, el abogado Guillermo Combal, hijo del financista, planteó la recusación de Cevasco para que se aparte de la causa y se "abstenga de dictar una resolución urgente" que contradiga lo dispuesto por la sala III de la Cámara del Crimen, que dispuso la detención de Bufano y Martínez.

Los dos están acusados de pertenecer a la banda delictiva que capitaneaba el prófugo ex agente de Inteligencia Leandro Sánchez Reisse y fueron excarcelados por Cevasco por falta de mérito, por lo que Combal hijo cuestionó al magistrado, quien —a su entender— "no tuvo tiempo material para leer las miles de fojas acumuladas en unos tres cueros de expedientes en menos de 24 horas", lapso en que había dispuesto la libertad de Bufano y Martínez.

La decisión en esta ocasión quedaría en manos de un juez subrogante, dado que Cevasco se encontraría

en estos momentos en Panamá o en los Estados Unidos. Pero también existe la posibilidad de que la causa sea derivada a otro juez, a raíz de la recusación presentada por el abogado Combal. "Cevasco ya emitió opinión sobre el fondo del problema y se advierte como si tuviera interés en el resultado" señaló Combal.

A pesar de todos estos detalles legales, el hijo del financista secuestrado expresó su preocupación porque el juez Cevasco "en menos de 24 horas ponga otra vez en libertad a Bufano y Martínez, a pesar de que la Cámara del Crimen mantuvo con prisión preventiva por el delito de secuestro extorsivo". Otro motivo por el que Cevasco debería haberse excusado de intervenir en la causa —agregó el abogado— es la existencia de una querrela criminal por prevaricato, encubrimiento y otros delitos, después de que dictara la falta de mérito, luego revocada por la sala III.

La presentación de los dos ex agentes se produjo en momentos de convulsión en el juzgado de Cevasco por el caso de la menor Jimena Hernández, quien murió en una pileta y por cuyo caso el abogado de esa familia también realizó un serio cuestionamiento a la actuación del magistrado.

## Un nazi localizado

El consejero de la embajada de Holanda en el país, Cornelius Coop, confirmó ayer que el criminal de guerra nazi Abraham Kipp "está localizado por la Policía Federal". Kipp fue condenado a muerte en 1949 por un tribunal holandés que lo encontró culpable de haber ejecutado a, por lo menos, 20 personas. Kipp tiene actualmente 71 años y reside en la localidad bonaerense de Boulogne Sur Mer, mientras que su primera esposa y sus tres hijos viven en Holanda. "Pedimos al gobierno argentino que este asesino no escape y pague sus culpas, que su delito no quede impune", afirmó Coop.

## Piden absolución por Malvinas

Los defensores de los ex comandantes que fueron condenados por su actuación durante la guerra de Malvinas presentaron ante la Cámara Federal sendos recursos extraordinarios para apelar el fallo ante la Corte Suprema. Las defensas piden que se absuelva a los acusados, contra las penas que les aplicó el tribunal el 4 de este mes, de 12 años de reclusión y destitución a cada uno de los ex jefes militares.

## El documento de las Madres

Las Madres de Plaza de Mayo convocan hoy a las 17 a una conferencia de prensa, donde darán a conocer un documento político que reflejará la visión que tiene del país la entidad de derechos humanos. El comunicado de convocatoria de las Madres está suscripto por su presidenta, Hebe de Bonafini y por la secretaria, M. de Ceruti.

## De visita en la cárcel

El dirigente de la Izquierda Democrática Popular Néstor Vicente denunció "la posibilidad de una comunidad de inteligencia entre el CNI (Central Nacional de Inteligencia de Chile) y la policía de Mendoza", a raíz de la detención en esa provincia de 17 chilenos refugiados políticos en la Argentina. Vicente visitó ayer a los tres chilenos que aún permanecen detenidos —el resto fue liberado por un juez federal—, y escuchó de boca de ellos el relato de las torturas a las que dicen haber sido sometidos por la policía mendocina, quien les imputó el delito de tenencia de armas. El magistrado que interviene, sin embargo, no encontró cargos contra los liberados y estudia la situación procesal de los tres restantes. Vicente opinó además que el gobierno nacional debería exigir la expulsión del consúl chileno en Mendoza, "por haberse excedido en sus funciones específicas". Se refería a los dichos públicos del diplomático sobre la existencia en la Argentina de campos de entrenamiento para "subversivos chilenos".

**Página/12**  
**NUMEROS**  
**ATRASADOS**  
lunes, martes y viernes  
de 11 a 15 hs  
Av. Belgrano 671



# Elecciones metalúrgicas con muy poco de sorpresa

Descontado el triunfo de Lorenzo Miguel, las elecciones de la UOM son un test sobre la fuerza relativa de las corrientes sindicales en el mayor gremio del país.

Con lista única en 43 de las 63 seccionales del país, incluida la porteña donde Lorenzo Miguel se apresta a revalidar un mandato que consiguió por primera vez hace 18 años, son pocos los misterios que quedan para este fin de semana cuando se conozcan los resultados de las elecciones en la Unión Obrera Metalúrgica. Desde ayer, 265 mil afiliados quedaron habilitados para votar pero sería un éxito enorme para la conducción que el 50 por ciento de esa cifra la hiciera al cabo de los tres o cuatro días que funcionarán las urnas. Con todo, los pequeños espacios de disputa en el sindicato, numérica y políticamente más importante del país, justifican el interés que despiertan estos comicios. Si bien el "Tordo" Miguel tiene asegurado desde el vamos un nuevo período de cuatro años al frente de la compacta estructura metalúrgica, los analistas dedicarán horas a buscar los indicios de los cambios de peso relativo entre las distintas corrientes político-sindicales.

El liderazgo de Miguel no corre por ahora riesgo. Tras un largo proceso que incluyó resonantes aumentos salariales y la prolija eliminación de toda oposición interna en su distrito, el caudillo metalúrgico ob-

tendrá toda la representación de la seccional porteña al próximo congreso nacional donde será reelecto. En Capital, al igual que en todo el país, los más serios intentos de plantar una corriente de oposición nacional antimiguelista capotaron con la derrota de la renovación peronista.

En su propio feudo porteño, la junta electoral enteramente oficialista dejó fuera de carrera a la lista que encabezaba el renovador Mario Giunta, quien con el apoyo de otros sectores opositores de izquierda y el respaldo del titular de la seccional Quilmes de la UOM, Francisco "Barba" Gutiérrez, intentó cuestionar el poder de Miguel. La oposición no consiguió aquí el 3 por ciento de avales requeridos por el estatuto y el hecho fue adjudicado por los opositores a la "hinchazón" del padrón, que pese a la recesión creció en 12 mil afiliados desde las anteriores elecciones, pero la queja no tuvo eco en la justicia electoral. Los opositores de variado signo aseguran que el mecanismo de los avales es junto al de los "aprietes" para bajar listas ya constituidas —sería el caso de los que quisieron cuestionar al jefe de la seccional Avellaneda, Luis Guerrero, y la conducción guerrerista de la

seccional Morón—, el más eficaz para asegurar la continuidad.

Con todo, los jefes de seccionales opositoras, acaso como signo de los tiempos, admiten hoy que Lorenzo Miguel prefiere no apelar al enfrentamiento violento y que se inclina por la disputa política con sus oponentes, que a veces incluye una pacífica coexistencia. Ello ha permitido a un núcleo de tradicionales adversarios del caudillo metalúrgico mantener su poder en las respectivas seccionales. El quilmeño Gutiérrez no enfrenta competencia en esta vuelta; Alberto Piccinini, que hace cuatro años recuperó la seccional Villa Constitución con el 84 por ciento de los votos tras permanecer preso siete años, enfrenta apenas a una pequeña disidencia de izquierda peronista en su distrito —que alberga a la mayor aceria del país, Acindar, con 12 mil trabajadores—, pero no corre peligro. En cambio, Carlos Gdansk, que dejó su puesto en el secretariado nacional para diferenciarse de Miguel y se volcó de lleno a su seccional de La Matanza, la segunda del país con 33 mil afiliados, ha debido enfrentar sectores ubicados a su izquierda y a otros ligados a la ortodoxia miguelista luego de haber rearmado su lista con integrantes



Lorenzo Miguel, corre solo y sin sorpresas.

Un enemigo sindical duro, pero ahora —dicen los opositores— más político.

de una nueva hornada de dirigentes salidos del cuerpo de delegados.

Además de estas tres seccionales, se apartan casi totalmente de los cánones miguelistas otras de menor gravitación como la de Salta, liderada por el peronista Tolaba; Río Grande, donde en la normalizadora conviven sectores ortodoxos con los que hegemonizan el cuerpo de delegados, y Puerto Madryn, donde la conducción pluralista deberá lidiar en esta vuelta con sectores ubicados a su izquierda y con otros vinculados a la conducción nacional.

Para la consagración del nuevo secretariado nacional, de todos modos, las seccionales que importan apenas pasan de media docena:

- **Capital**, donde Lorenzo corre solo para 56 mil afiliados y llevará a los 27 congresales posibles.

- **La Matanza**, donde Gdansk procura mantener su independencia renovadora (lleva 18 congresales nacionales).

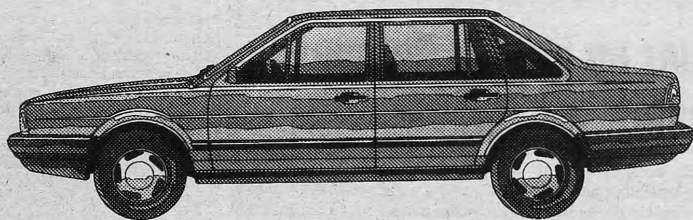
- **Avellaneda** (33 mil afiliados), donde Guerrero no tiene interna.

- **San Martín** (31 mil afiliados), donde Mario Barrientos pugna por mantener su independencia de Miguel ante una entente ortodoxo-renovadora.

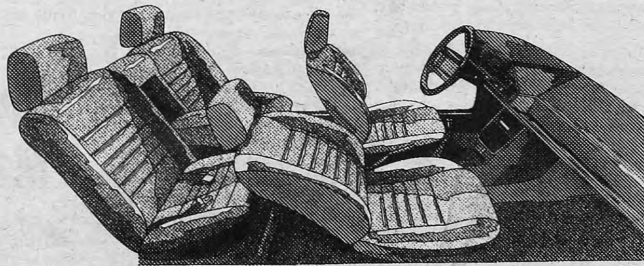
- **Vicente López** (26 mil), donde el ex calabrosista Gregorio Minguito derribó toda oposición.

- **Rosario** (18 mil), el miguelismo postula la reelección de Eugenio Blanco.

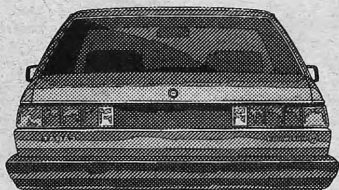
## EXCELENCIA



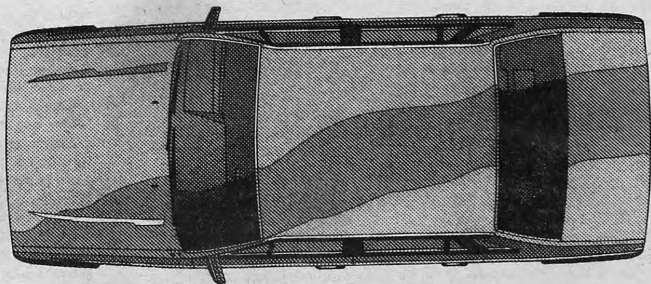
Motor Volkswagen Audi 827.



Sistema de climatización con comandos neumáticos.



Capacidad de baúl: 535 litros.



Uno de los dos mejores autos del país.

# VOLKSWAGEN



## DESACELERACION DE PRECIOS

# La larga marcha del dígito

El Gobierno espera para este mes un índice inflacionario cercano al 6 por ciento. Las 500 empresas con precios concertados se conforman con lo pactado y ahora apuntan sus cañones al control del gasto público.

La inflación entre el 15 de octubre y el 15 de este mes fue de alrededor de 4,4 por ciento según las estimaciones hechas por el Comité de Seguimiento de los Precios que funciona en el ámbito de la Secretaría de Comercio Interior. Este comportamiento hará que los resultados de noviembre efectivamente se ubiquen por debajo de la inflación de octubre, en una cifra que podría rondar el 6 por ciento.

Debieron transcurrir 8 meses, entre febrero y octubre, antes de que la inflación pudiera volver a ser de sólo un dígito, como en enero. ¿Qué camino se recorrió? En abril de este año, los restos del congelamiento que se puso en vigor en octubre del año pasado eran mínimos. De los precios administrados —para algunas ramas industriales claves como la química y la papelería—, precios máximos para una docena de productos básicos y precios libres para el resto de la economía, el entonces secretario de Comercio Interior, Ricardo Mazzorin, resolvió pasar a un régimen de precios libres en su totalidad. Sólo permanecieron sujetos a revisión mensual los productos sujetos al régimen administrado y desaparecieron los precios máximos.

Al mismo tiempo que se avanzaba en la liberación, la inflación presentó un comportamiento creciente que se aceleró entre junio y julio.

Se había establecido un círculo vicioso de remarcaciones en los precios que hacían impostergable alguna reacción por parte de las autoridades, que conducían a nuevos aumentos preventivos (aquel "por las dudas" que denunció el propio Mazzorin).

El 3 de agosto se lanzó el plan antiinflacionario, que contra toda expectativa y descolocando al propio sector empresario, no incluyó el esperado congelamiento. La nueva política sería puesta en marcha coordinadamente con los representantes de los sectores fabriles (Unión Industrial Argentina) y del comercio (Cámara Argentina de Comercio) para lograr una inflación decreciente para los siguientes 90 días.

Sin embargo, las prevenciones empresariales, la ausencia de coerción como método, y sobre todo la espectacular remarcación de agosto hicieron imposible alcanzar la meta más modesta gubernamental de frenar la inflación. Agosto arrojó un índice de 27,6 por ciento, a lo que se sumó el impacto del ciclo ganadero a los precios.

En octubre se revirtió esa tendencia y en el mismo mes se oficializó el funcionamiento del Comité de Seguimiento de los Precios. Sobre la base de las nuevas previsiones se estableció una pauta tope de aumento automático de 3,5 por ciento mensual. No obstante, desde el 31 de octubre las casi 500 empresas formadoras de precios sujetas al régimen de administración concertada hicieron pedidos de aumento para 91 productos industriales, según informó la parte empresarial del Comité, de los cuales casi el 50 por ciento se ubicaron dentro de la pauta, y el resto pidió aumentos de entre 6 y 7 por ciento. Por ello, el propio sector empresario estima que la mayor atención se concentrará en el seguimiento de las variables vinculadas al gasto público.

## UIA

El actual vicepresidente primero de la Unión Industrial Argentina, Gilberto Montagna Terrabusi, sería el titular de esa entidad por un período de dos años a partir de abril del año próximo, ya que el oficialista Movimiento Industrial Argentino lo propuso ayer para encabezar la lista de unidad que se presentará en las próximas elecciones internas. La posible designación de Montagna como sucesor del metalúrgico Eduardo de la Fuente es observada con satisfacción en los despachos del Ministerio de Economía, pues mantienen una excelente relación con los funcionarios, sobre todo a partir del lanzamiento del Plan Primavera. Algunas versiones aseguran que el industrial de la alimentación integra el núcleo de contribuyentes a la campaña presidencial de Eduardo Angeloz.

## El Austral era otra cosa

El directivo de la Cámara Argentina de Comercio e integrante del Comité de Seguimiento de Precios Marcelo Heredia —dueño de un negocio de venta de insumos agropecuarios— reiteró su apoyo al Plan Primavera y destacó las diferencias con el Austral, lanzado en junio de 1985. Según señaló el empresario a *Página/12*, acordar en esta oportunidad con el Gobierno implicó "resignar alguna aspiración de mayor precio o beneficio presente en aras de mayor orden en materia económica, una economía más estable". En ese sentido explicó que "el precio se está pagando seriamente en función de una negociación con el sector oficial, a diferencia del Plan Austral, en el cual taxativamente se obligó al sector empresario a pagar un precio".

Heredia puntualizó que "en esta ocasión se trata de un precio en el que el sector empresario puede hacer oír su voz y evaluar dentro de sus aspiraciones de ingresos o de beneficios que puede ceder en el presente a cambio de un futuro mejor".

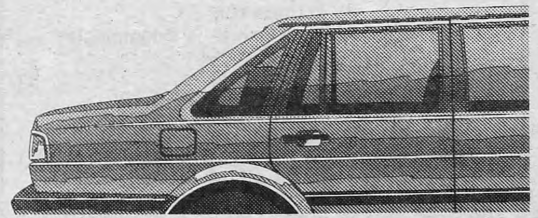
## Mensaje al sector forestal

El secretario de Agricultura, Ganadería y Pesca, Ernesto Figueras, dirigirá hoy un mensaje a los productores nacionales, durante el Encuentro Forestal y Foresto - Industrial que se desarrollará en esta capital, organizado por la Asociación Forestal Argentina. La entidad —que preside actualmente la Comisión Nacional de Bosques— nuclea desde silvicultores y empresas de servicios hasta industrias de pasta celulósica.

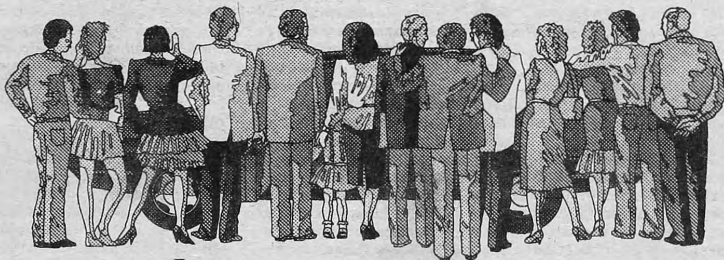
# M E C A N I C A .



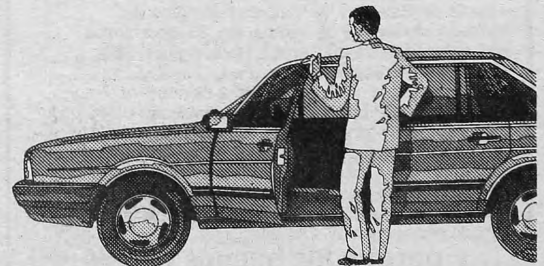
Suspensión delantera independiente con radio de pivotamiento negativo.



1.100 Km con un tanque a 80 Km/h de velocidad constante.



La mayoría lo descubrirá recién con el tiempo.



Usted, como siempre, se anticipará.

# C A R A T





## LEY

Esta semana, la Cámara de Diputados jujeña tratará en particular la Ley General de Educación para esa provincia, que ya cuenta con aprobación en general. Dicha norma fue discutida por los gremios docentes de la jurisdicción, ya que no establece "la participación del sindicato en el gobierno de la educación primaria, y tampoco se reconoce su representación en la junta de calificaciones y en la vocalía del Consejo de Educación". El proyecto había sido impulsado por el Movimiento Popular Jujeno, y contó con el apoyo del radicalismo y el peronismo, que le introdujeron algunas modificaciones.

## EDICTO

Juzgado en lo Civil N° 29. Secretaría N° 58 cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Lucero Oscar Bautista. Publíquese por 3 días. Buenos Aires, Noviembre 16 de 1988. Acordada 699. Gustavo A. Carvallo, secretario.

**quo vadis**  
en todas las librerías

Agenda  
Planing

6 premios  
internacionales

Legar Ediciones S.A.  
Añasco 224 - Tel. 431-3848

# CONADU dejó ayer sin exámenes a cinco universidades nacionales

*El ochenta por ciento de los profesores del Nordeste, Córdoba, La Plata, San Juan y Mendoza se negó a realizar evaluaciones, en cumplimiento de las medidas de fuerza dispuestas por el gremio docente universitario.*

A medida que llegan las fechas previstas para los exámenes finales, se empieza a demostrar la contundencia del plan de lucha dispuesto el 5 de este mes por la Confederación Nacional de Docentes Universitarios (CONADU): según informó el gremio, el 80 por ciento de los profesores de las casas de altos estudios del Nordeste, Córdoba, La Plata, San Juan y Mendoza no tomaron exámenes, en demanda de mejoras salariales. Pero la disconformidad y consecuente protesta se reitera entre los maestros y profesores de distintas provincias. Los docentes formosenses cumplirán mañana un paro de 24 horas, los puntanos lo extenderán un día más, mientras los bonaerenses se plegarán el jueves a la huelga y además se concentrarán frente al Congreso de la Nación, en el marco del "día de protesta nacional" resuelto por la CTERA. En Santa Fe, los maestros paran hoy y mañana.

La secretaria de prensa de CONADU, Rosa Llugdar, dijo que la medida de fuerza se cumplió disciplinadamente " pese a las presiones del Gobierno y de los estudiantes que no están de acuerdo", y aclaró que "en el resto de las universidades nacionales

no empezó todavía el periodo de evaluaciones". La continuidad de la huelga, que también pone en suspenso las fechas de diciembre y el inicio de las clases en el '89, será analizada el próximo sábado en el congreso del gremio que se realizará en Santa Fe. Pero, en principio, la mesa ejecutiva de la entidad rechazó la propuesta salarial formalizada por el Gobierno, que arrancaba con un 8 por ciento en noviembre y diciembre y avanzaba sobre el año próximo.

Mientras tanto, a pesar del inminente final del ciclo lectivo, los conflictos docentes en los otros nive-

les continúan: en la Rioja, el Gobierno dictó ayer la conciliación obligatoria para los maestros y profesores que desde hace tres semanas cumplen abandono de tareas después de dos horas de trabajo, en reclamo de un básico de 2419 australes. El gobernador Carlos Menem aseguró que "los maestros van a tener alguna respuesta que los va a colocar entre las seis provincias que más ganan", pero se había negado a dialogar con la Asociación de Maestros y Profesores (AMP) en tanto continuarán las medidas de fuerza. En el caso de la Asociación del

Magisterio de Santa Fe (AMSAFE), el móvil del paro no es salarial. Los docentes quieren seguir perteneciendo a la Obra Social Para la Actividad Docente (OSPLAD) y, por lo tanto, se oponen a ser transferidos al IAPOS, que nuclea a los empleados públicos provinciales.

Por su parte, la CTERA, bajo el lema "Dele una mano a la educación", confirmó que el próximo jueves todos los gremios cumplirán una jornada de protesta y se le entregará un petitorio a las autoridades nacionales.

## COMPUTADORAS EN ESCUELAS POBRES

### "Una herramienta social"

—Oiga, ¿nos van a filmar ahora?— preguntó Pablo, alumno de la Escuela número 50 del barrio Los Hornos, provincia de Buenos Aires, y activo integrante del TAPA (Taller Autogestionado de Producción y Aprendizaje) que ahí funciona. —No, viejo, no soy de la tele, soy de un diario— respondió el periodista. —¡Ah!— exclamó sin ocultar su desencanto.

Sin embargo, la presencia de Página/12 había provocado revuelo. A la escuela, ubicada sobre una calle de tierra, asisten para recibir educación primaria chicos de una zona de bajos recursos (según datos del INDEC, con un 30 por ciento de necesidades básicas insatisfechas). No bien se prendió la computadora, los chicos se apretaron como pollitos alrededor de la pantalla.

Cada cual quería mostrar su trabajo, realizado en Lenguaje Logo sobre computadoras hogareñas. "Ahora estoy llamando a Toto", dijo con aire doctoral una nena de 11 años, mientras llamaba al susodicho programa a través del teclado. "Lo tengo preparado por partes, porque así puedo dibujar, y si quiero pintar, después lo puedo hacer, pero si pongo todo junto, bueno...", prosiguió con suficiencia. "Ahora voy a mostrar a Toto", agregó, y en la pantalla fue apareciendo el dibujo de una cara de payaso, con bonete y todo. Luego la figura se coloreó.

Raquel D'Acunto, la docente a cargo del TAPA, apenas si pudo ir organizando la muestra. La explicación técnica sobre que la computadora "es un agente externo, que modifica la tradicional relación docente-alumno", llegó tarde: los pibes ya lo habían demostrado. Es más, cuando se equivocó al entregar un disco flexible que le estaban pidiendo (en realidad les estaba creando una dificultad para que la resolvieran), le marcaron el error sin piedad.

"Una nueva tecnología, si no es introducida críticamente, produce el aculturamiento y la discriminación social— reflexionó Roberto González Gentile, titular de Ciencia y Técnica de la Dirección General de Escuelas bonaerense—, y lo que nosotros buscamos es lo contrario: que la transmisión de conocimiento tenga carácter social, que apunte al grupo y no al uso individual, de forma que la comunidad reafirme su identidad."

En este momento existen en la provincia de Buenos Aires cinco



Raquel D'Acunto con sus alumnos del TAPA en el barrio Los Hornos.

talleres en distintas escuelas de zonas carenciadas, con equipos cedidos a préstamo por la Fundación Talent. Los chicos que hacen sus primeras armas informáticas en los TAPA no necesariamente pertenecen a los establecimientos educacionales. Pueden simplemente vivir en el barrio.

Pero no usan las computadoras solamente para dibujar. Ya han realizado tareas para la confección de una base de datos sobre el estado sanitario de su comunidad (TAPA de Florencio Varela), o sobre la orientación que debería tener un nuevo colegio secundario en la zona (TAPA del barrio La Sirena).

## Dos investigadores analizan el conflicto de los docentes

Un libro que estudia las condiciones de trabajo de los docentes argentinos, describe el carácter alienante de esa tarea y postula los efectos decisivos que esto tiene sobre la calidad de la enseñanza, es el resultado de la investigación realizada, desde una perspectiva científica, por los hermanos Mariano y Patricio Narodowsky. Bajo el título de *La crisis laboral docente*, publicado por el Centro Editor de América Latina en su colección Biblioteca Política, los autores enfocan el problema del conflicto de la enseñanza, recogiendo el material entre los propios docentes y analizando su relación con el gasto educativo nacional.

Desde el prólogo, la investigadora Cecilia Braslavsky explica el enfoque del trabajo: "Acuciados por las deficiencias del sistema educativo, sectores de la sociedad tienden a culpabilizar a los docentes (...) aun cuando les reconocen difíciles condiciones de trabajo y deficientes retribuciones salariales, los transforman

en muchos casos en cabeza de turco de la mala calidad de la enseñanza. Los hermanos Narodowsky invierten el razonamiento: consideran que son las condiciones de trabajo las que producen docentes que reproducen la mala calidad de la enseñanza".

Los autores, ambos con formación de posgrado en Ciencias de la Educación, indagaron sobre la incidencia del gasto educativo en la tarea docente y rastrearon a partir de los testimonios de maestros, profesores y organizaciones sindicales, las condiciones en que desarrollan su trabajo y las consecuencias que esto depara sobre la calidad de la enseñanza. El libro estuvo a punto de tener un subtítulo, *La crisis olvidada*, en referencia a la falta de un estudio teórico o investigación empírica que aborde la cuestión docente como una cuestión educacional, y al mismo tiempo, que considere a los maestros y profesores como trabajadores.

## Porque la Salud Vale Oro...

MEDIPLAN Presenta El Plan Médico que la Familia Necesitaba

- Sin Aranceles
- Con Internaciones en los Mejores Sanatorios
- Y El Único con Cirugía Estética y Odontología sin cargo

**MEDIPLAN DORADO** Hace 20 años que MEDIPLAN está donde ud. lo necesita. Gracias a esta experiencia MEDIPLAN hoy

puede ofrecerle el PLAN DORADO, único con Cobertura Internacional, Interior del país, Médicos y Centros contratados especialmente en Mar del Plata y Punta del Este con los mejores reintegros del mercado. 18 Centros de Internación, 35 laboratorios en Capital Federal, 20 Centros Radiológicos, 350 Consultorios Privados en Cap. Fed, 470 Consultorios en Gran Bs. As, 2 Centros Odontológicos Propios, Centros Pediátricos Infantiles, Traumatológicos, Oftalmológicos, Otorrinolaringológicos y Obstétricos para consultas de urgencias las 24hs. del día durante los 365 días del año, son algunas de las claras razones por las cuales si Ud. todavía no está asociado, debería hacerlo ahora mismo!

...y porque los buenos planes médicos brillan por su ausencia.



Casa Central  
Pueyrredón 510 2° Piso  
Tel. 961 - 8147/8273/1743/1735



CRISTINA ONASSIS

# El misterio del frasco vacío

Dieciséis pruebas médico-forenses podrán explicar si en la muerte de Cristina Onassis mediaron o no los barbitúricos.

Como el de Jimena Hernández, el cuerpo de Cristina Onassis —retenido judicialmente en el país— apareció sumergido en agua —una bañera, en lugar de una pileta— y, como en el caso de la niña de 11 años, las causas de su muerte quizá se aclaren cuando los forenses finalicen un listado de 16 pruebas médicas sugeridas por los expertos para determinar el origen del edema pulmonar que —tal como lo declaró el juez de instrucción Juan Carlos Cardinali—, acabó con la vida de la hija del armador griego, cuatro veces casada, cuatro separada y a punto de contraer matrimonio, “en quince días”, con el que iba a ser número cinco: Jorge Tchomielkgjoglu.

Ajena ya a ese quinto casamiento, a sus hazañas y desastres dietéticos, ajena a la familia Dodero y a la familia Kennedy, Cristina Onassis repensaba ayer en un ataúd que fue cerrado el domingo con una tapa de cristal “porque el cadáver comenzaba a descomponerse”, que comenzó a ser definitivamente sellado alrededor de las 17.30 por los expertos de la funeraria Lázaro Costa. Los trabajos se desarrollaban en el silencio absoluto del interior del Arzobispado de la iglesia ortodoxa griega, garantizado de manera altamente eficaz por sepultureros y religiosos que impedían la entrada de personas ajenas —“sólo íntimos”— en la puerta misma del edificio.

Una encargada de velar por el silencio del interior, confirmaba que el destino inmediato del ataúd continuaba siendo una incógnita. “Ni ellos”, decía en referencia a los jueces, “deben saber lo que pasa”. Antes de las soldaduras de sellado, sin embargo, Amalia Lacroze de Fortabat ya había podido apreciar un leve maquillaje sobre el rostro de Cristina Onassis, que en diciembre hubiera cumplido 38 años. También Thierry Roussel, último esposo de “Tina”, francés millonario y farmacéutico, contempló “durante más de una hora” el cadáver. No sin debatirse a los codazos con los periodistas que montaban guardia, espantando grabadores y cámaras, el hombre logró llegar hasta el féretro, pidió estar a solas y se puso a llorar.

Thierry Roussel es el administrador pero no heredero de los 500 millones de dólares que recibirá Athina Roussel, hija de ambos, de tres años de edad, y también dueño de la agencia de modelos First. Llegó a Ezeiza al mediodía, fue recibido por Alberto Dodero amigo de la familia Onassis e inmediatamente, sobre la pista misma, subió a un coche particular junto a una tía de la difunta y un abogado. No hizo declaraciones, salvo cuando aceptó en el Arzobispado la necesidad de que los jueces aclarasen si en la muerte de Cristina Onassis medió —según tituló incluso la prensa europea— algún “misterio”.

El misterio número uno sería comprobar o no la existencia de un frasco de barbitúricos vacío que presuntamente apareció en el dormitorio de la millonaria, en el country de Tortuguitas que preside el ex polista Francisco Dorignac. Misterio número dos: la negativa del médico que se presentó en el country para firmar el certificado de defunción con lo cual no se puede establecer todavía si la muerte ocurrió allí o en la Clínica del Sol. Misterio número tres: cuestiones de índole sentimental. Saber si la Onassis, a quince días de su casamiento número cinco, atravesaba un nuevo período depresivo pletórico de barbitúricos e ingestión de Coca-Cola o si por el contrario, tal como lo dijo la jefa de relaciones públicas del Alvear Palace Hotel —donde se alojaba— “estaba muy bien, quería comprar un departamento en la calle Montevideo”.

Pendiente de los informes finales sobre la autopsia, el juez Cardinali explicó que el cadáver fue entregado a los allegados de la fallecida —con Marina Dodero a la cabeza— “a los efectos del velatorio”, pero con la recomendación de no alterar el cuerpo en caso de que deba realizarse otra autopsia. Declaró también que si se verifica que la muerte ocurrió en Tortuguitas, “las actuaciones pasarán al juez penal de San Isidro, Luis Mancini”.

Cuando esa investigación acabe, Thierry Roussel podrá trasladar el ataúd a Grecia. Los funerales se realizarán en la catedral ortodoxa de Nea Smyrni, arrabal de Atenas especialmente elegido porque sus habitantes proceden de Esmirna (Turquía) como la familia Onassis. El cuerpo será finalmente sepultado en la isla de Skorpios.



Thierry Roussel, el cuarto ex de Cristina.

Deberá administrar 500 millones verdes de herencia.

## La sombra de Onassis y Perón

En marzo de 1984, tras la ceremonia del casamiento de Cristina Onassis con Thierry Roussel, un viejo amigo de don Aristóteles el Armador, murmuraba cínicamente: “Es parte del juego. Llamémosle la comedia de los siete días de Cristina”.

En julio del '85, la revista *People* ya gritaba que, tras el nacimiento de la hoy heredera de 500 millones de dólares, ese matrimonio navegaba “en mares tempestuosos”. Un ex-esposo anterior, Alejandro Andreadis, se había suicidado. Otro, Sergei Kauzov, tuerto ruso al que la prensa occidental se empeñó en calificar como espía de la KGB, pasaba las noches en Montecarlo arrojando tableros de backgammon a la cara de su esposa.

Su amistad con la familia Dodero en Argentina se remonta a la historia de la fortuna paterna. En la biografía de Peter Evans sobre Aristóteles Onassis se cuenta de qué manera los Dodero y los Onassis intentaron explotar comercialmente su vinculación con Juan y Eva Perón. Cuando finalmente el peronismo nacionalizó la flota mercante, Evans dice que Dodero exclamó: “¡El presidente me hizo a mí lo que yo arreglé que Onassis hiciera con su mujer!”

## Monstruos de la fotografía

Los más prestigiosos monstruos de la fotografía internacional estarán en Buenos Aires para participar, del 22 al 29 de enero del próximo año, de una jornada de intercambio de práctica y teoría patrocinados por la División Profesionales de Kodak de Rochester, Estados Unidos, y auspiciados por la Asociación de Reporteros Gráficos de la República Argentina. En el taller se abarcarán temas como las nuevas tendencias de la fotografía contemporánea, métodos o problemas de edición en los medios y agencias internacionales. Algunos de los invitados extranjeros son Fred Ritchin (*New York Times*, *Camera Arts*), Eliane Laffont (agencia Sygma de Estados Unidos), Susan Meiselas (agencia Magnum), Peter Howe (*Life*), Christian Caujolle (*Libération*), Diego Goldberg (Sygma). Para poder entrar a los talleres, informarse llamando al 38-7903 o Salta 307, 2° piso.

## Monstruitos en el zoológico

Si al zoológico porteño le faltaba algo para ponerse triste, ayer se sumó el deceso de la única jirafa macho que moraba en sus recintos por culpa de una indigestión con materiales plásticos. Al animalito se le hizo una autopsia que resultó más patética que las sufridas por los escualos en la película *Tiburón*: en el estómago apareció una masa compacta de trozos de polietileno y bolsas de plástico que el animal no llegó a convertir en subproductos tales como bolsas de residuos, vasitos de gaseosa o preservativos.

**TALLER DE PERIODISMO**  
para chicos de 7° grado  
Supervisado por docentes de  
**TALLERES 12**  
Inscripción libre  
Vacantes limitadas hasta el 25/11  
Sucre 2631 784-7034

**YA ESTÁ EN LIBRERÍAS**

**"Un brillante relato sobre el conflicto árabe-israelí"**  
**Oswaldo Soriano**

**Jorge Lanata**  
Editores / 12

**LA GUERRA DE LAS PIEDRAS**

Distribuye: Editora/12  
Belgrano 671  
Tel.: 30-6460/6721

**Vacaciones Santillana**  
El libro del verano

**La manera más inteligente de pasar las vacaciones.**

Consulte al maestro de su hijo

**Vacaciones Santillana**  
VENTA EN LIBRERÍAS  
Además, en Carrefour y Supercoop

Ediciones SANTILLANA - Beazley 3860 (1437)  
Buenos Aires - Tel.: 91-1406/1535/4000/4111/4324



## Una revista bien vendida

Este mes, la revista *Intermedios - Los Canillitas* cumple diez años de aparición ininterrumpida en el mercado gráfico nacional. Y para festejarlo lanzó un número especial de gran despliegue. Justo el mismo Día del Canillita —7 de noviembre— se conmemoró el aniversario de este medio que dirige Luis Daniel Carbonell, y que está dedicado a intercomunicar todos los sectores del sistema de edición, distribución y venta de publicaciones. Además, en *Los Canillitas* se brinda información diversa: estadísticas, reportajes a figuras representativas del sector y actividades de los sindicatos de vendedores, entre otras.

## Un congreso por el aire

La UNESCO, la Organización Panamericana de la Salud —OPS— y el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente —PNUMA— auspician el 3er. Simposio Iberoamericano sobre Medio Ambiente y Municipio, que se realizará entre el 25 de noviembre y el 3 de diciembre próximos, en Buenos Aires —Teatro Colón— y San Martín de los Andes. La idea del Simposio, del que participarán más de trescientas personalidades políticas y técnicas de América latina, España y Portugal, es buscar soluciones, a través de los municipios, a los problemas cada vez más complejos del medio ambiente.

## Tarjetas de la Cruz Roja

Como todos los años, las esquinas de Buenos Aires comenzarán a poblarse con puestos de la Cruz Roja Argentina que ya ha lanzado a la venta sus tarjetas para mandar saludos y festejos —si el correo lo permite— para Navidad y Fin de Año.

# Todavía sin informe definitivo sobre la muerte de Jimena

No fueron dadas a conocer ayer las conclusiones de los especialistas en Medicina Legal.

Mientras se esperaba el tercer informe de la cátedra de Medicina Legal de la Universidad de Buenos Aires, que podía despejar algunas dudas sobre las causas que determinaron la muerte de la pequeña Jimena Hernández, la administradora del colegio Santa Unión de los Sagrados Corazones, Piedad García, efectuó ayer su propio relato de los hechos —ocurridos el pasado 12 de julio— y aseguró que el establecimiento no inició ninguna investigación “ya que eso le corresponde a la madre y, por otro lado, ya estaba el juez José Luis Cevalco en plena causa por lo que no es nuestra responsabilidad investigar nada”. Por otra parte, el abogado Carlos Wiater —que representa a la madre de la niña— adelantó a *Página/12* que en las próximas horas solicitará la unificación de personería como parte querellante, para lo cual el padre de la menor habría adelantado su consentimiento.

Las expectativas alrededor del nuevo informe médico están centradas en determinar con mayor precisión si la causa de la muerte de Jimena —que apareció en el fondo de la pileta del colegio— fue asfixia por inmersión, como señala el segundo informe forense, o si, por el contrario, se confirma el primer peritaje médico en el que se mencionaba que la niña no murió ahogada, debido a la ausencia de signos de violencia y de plancton en los pulmones. Además del peritaje médico, el juez Omar Alberto Facciuto, en función de la cantidad de interrogantes que aún se ciernen sobre el caso —caratulado como “homicidio culposo”— dispuso otras medidas procesales. “Hasta ahora —dijo el magistrado— hemos escuchado a las compañeritas del colegio, tanto del aula como del equipo de natación

del cual ella formaba parte, y realizamos una inspección ocular de la escuela y un relevamiento planimétrico y fotográfico de todos los rincones”.

Más allá de los trámites judiciales, ayer las autoridades del colegio levantaron la cortina de silencio que, desde julio, rodeaba a la muerte de Jimena. “Nosotros no tratamos de ocultarle nada a nadie —aseguró la administradora García—, simplemente, no teníamos información para dar porque el juez había dispuesto el secreto del sumario”. García relató entonces su versión de lo ocurrido durante la tarde del 12 de julio: “Ese día había una competencia de natación en la que participaban las niñas del ciclo primario. Las chicas ingresaron a un precalentamiento —que yo no vi— y luego se iniciaron las pruebas en la pileta, por grupos de seis. Yo me retiré del colegio cuando faltaban dos o tres pruebas para terminar la competencia y al rato me llamaron a mi casa para avisarme de este suceso. Al llegar al colegio —prosiguió García— me contaron que Jimena no había acudido al llamado para la prueba de postas y que luego la encontraron en el fondo de la piscina y la llevaron al Policlínico Bancario, donde falleció”. La administradora negó que ese día se le ocultara información a la madre de Jimena, Norma Monfradini. En declaraciones periodísticas, sin embargo, la madre insistió ayer en que



La madre, Norma Monfradini, insiste en que nadie le decía nada.

“Durante todo este tiempo, tampoco me permitieron el ingreso al colegio.”

al llegar al colegio a retirar a la niña “nadie sabía dónde estaba y no se me dijo absolutamente nada. Tampoco me dejaban ingresar al natatorio cuando la encontraron”. Monfradini cuestionó al colegio además “porque durante todos estos meses me prohibieron el ingreso y no fueron capaces de comunicarnos nada al resto de los padres, por eso yo hice unos volantes, para que todo el mundo supiera lo que pasó”.

La versión de García se complementó ayer, con la que aportó Mariana Tolosa —guardavidas que sacó a Jimena de la pileta—. “Yo llegué a las tres de la tarde —dijo— y vino Gerardo, un compañero, y me dijo que faltaba una nena. Que estaba la ropita en el vestuario, pero que

ella no aparecía. Entonces fuimos a la parte honda y había un nene buceando, que fue el que la encontró; nosotros nos tiramos y la sacamos del agua para intentar reanimarla, pero no lo conseguimos”. Sobre el final de su relato, Tolosa aportó dos datos: la profundidad máxima de la pileta es de 2,40 metros y, pese a la poca profundidad, “desde la orilla no se podía ver el fondo” y “cuando intentamos reanimarla, la nena no sacó agua de su estómago, sólo un poco de su boca”. Entre los datos contradictorios y las dudas que aún resta revelar, ayer, los padres de Jimena —actualmente separados— parecen haber alcanzado un acuerdo para conducir la investigación por medio de un solo abogado.

## CONFLICTO LABORAL

# El rol del negociador

Cuando los empresarios dejan de lado las discusiones sobre la inflación, el gasto público, las tasas de interés o el precio del dólar, el tema que los obsesiona es la regulación del mercado laboral. Como un aporte más a este último debate y a los actores que participan en la negociación laboral, mañana se presentará, a las 20, en la Sala D de Centro Cultural San Martín el libro *La negociación laboral - El rol de los negociadores en la Argentina*, investigación dirigida por el abogado Carlos Tomada.

La investigación realizada por un equipo interdisciplinario estudia el rol de la negociación y los negociadores en el conflicto laboral del país. El estudio establece tres periodos distintos en el desarrollo del negociador laboral (sindicalista-empresario); hasta la década del '50 se fueron institucionalizando, hasta los '70 los actores sociales tuvieron una permanente y sistemática interacción; y hasta mediados del '80 se fueron diluyendo los comportamientos habituales de las partes involucradas.

Este trabajo empírico trató de cubrir todo el espectro político-gremial (las 62 Organizaciones, los 25, la izquierda, radicales) y en el sector empresario a todos los sectores que participan en la negociación laboral (público o privado, del sector servicios o industrial). Define la modalidad de negociación de cada parte como “artesanal” o “profesional” y señala que los estilos de negociación en los empresarios es “voluntarista” y en los sindicalistas “inmediatistas”.

Como conclusión, el grupo de investigadores formado también por Raúl Bisio, Jorgelina Aglamis y Luis Karpf, indican que en la actualidad en el país no existe un modelo de negociación estructurado y dominante, y la negociación “tradicional” está casi exclusivamente centrada en el tema salarial.

Dentro de noventa días puede darse la palada inicial de la construcción de una nueva escuela, para 1500 alumnos, en el Barrio Presidente Illia, de la Capital. En el plazo de tres meses, la Dirección de Arquitectura de la Secretaría de Obras Públicas de la Municipalidad cumplimentará el proceso legal con llamado a licitación pública y adjudicación de la obra. El establecimiento, de jornada simple, dará respuesta a los reclamos de los vecinos del barrio, que habían señalado los inconvenientes de no contar con una escuela y verse obligados a enviar a los niños a otros barrios. La obra, tal como anunció a los representantes del barrio el secre-



## Nueva escuela para 1500 alumnos en el Barrio Illia

Dentro de noventa días puede darse la palada inicial de la construcción de una nueva escuela, para 1500 alumnos, en el Barrio Presidente Illia, de la Capital. En el plazo de tres meses, la Dirección de Arquitectura de la Secretaría de Obras Públicas de la Municipalidad cumplimentará el proceso legal con llamado a licitación pública y adjudicación de la obra. El establecimiento, de jornada simple, dará respuesta a los reclamos de los vecinos del barrio, que habían señalado los inconvenientes de no contar con una escuela y verse obligados a enviar a los niños a otros barrios. La obra, tal como anunció a los representantes del barrio el secre-

tario de Educación de la Comuna, Enrique Mathov, fue decidida por resolución del Concejo Deliberante y, más tarde, la ordenanza 42.770 estableció la reglamentación ad hoc. El mes pasado, la Comisión Municipal de la Vivienda cedió los terrenos —en Barros Pazos y Agustín de Vedia (Caballito sur-Soldati I). El viernes último, los vecinos del Barrio Illia habían realizado una manifestación para reclamar por el cumplimiento de la ordenanza y puntualizando que la falta de vacantes en la escuela existente provocaba un aumento de la deserción escolar entre los chicos de la zona.

## CREACION SOFISTICACION IMAGEN



Elegancia más allá de la calidad  
Calidad más allá de lo conocido.  
... y un concepto de servicio  
que ya se había perdido.

¡NI PUNTO DE COMPARACION!

## LAS TEJAS

LA PARRILLA  
(muy sofisticada)  
Avda. Córdoba 4083 esq. Rawson

Los EJECUTIVOS también necesitamos hablar de nuestras cosas

## LLAMADA PRIVADA PARA COMUNICARNOS



## GANADOR UNICO DEL PRODE

# Salud, dinero y divorcio

Todas no se le podían dar y, justo justo cuando se está divorciando, un hombre de menos de 30 años juega la única tarjeta ganadora del PRODE, adjudicándose 7.300.000 australes, que se achican a 5.700.000 con los descuentos.

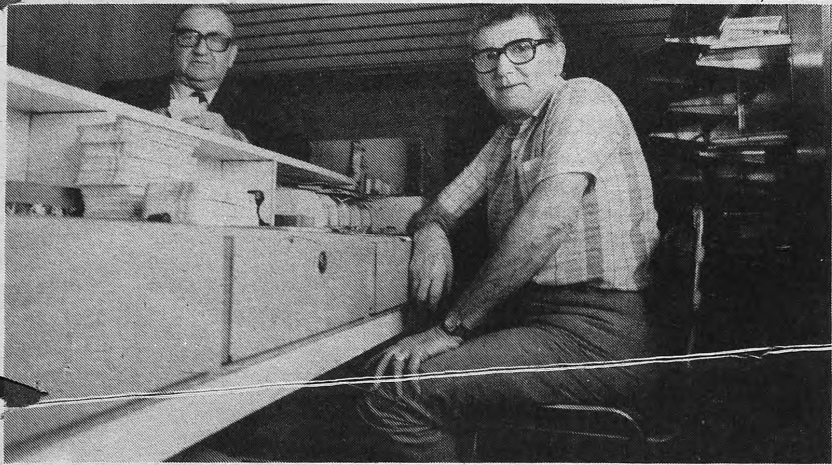
Perseverante y metódico como Carlos Salvador Bilardo, el muchacho —que anda por los 29 años y era, hasta el domingo a la tardecita, un empresario mediano— venía jugando, desde seis meses atrás, cinco boletas iguales todas las semanas. Y nada. Al parecer, mucho no perdía: equilibraba cuando pegaba fuerte algún número a la quiniela. Hasta ayer, no había aparecido por la agencia donde tenían su tarjeta ganadora y escondían, celosamente, indicios de su identidad. Carlos Alberto Ferrari es el dueño de la tarjeta única, con la que se ganó unos 7.300.000 australes. En verdad, casi 5.700.000 con descuentos. Y a tirar manteca al techo.

Quiénes regentan la Agencia Manu-Pichu, de Junín 390, se sorprendieron cuando, después del mediodía de ayer, comenzaron a llegar periodistas al lugar. No sabían que allí se habían colocado las cruces exactas como para llevarse todo el "pozo". El agenciero, Bernardo Nesis, después, tal vez con ganas de ocultarlo todo, comentó a Página/12 que el afortunado solitario llamó por teléfono, no se sentía muy bien, estaba en cama. "Por eso no le quise comentar que ganó", dice Nesis, con ganas de que le crean. Su mujer, Beatriz de Nesis, agregó, más seria: "No, el nombre no se lo daré a nadie —dijo—, es una persona que tiene varios negocios. Se hizo cliente nuestro después de que no le pagaran en otro lado una jugada".

Como para dar crédito al saber popular —desafortunado en el amor, afortunado en el juego— la señora de Nesis, casi en secreto de confesión, deslizó que el ganador tramitaba, estos días, su divorcio. El señor Bernardo Nesis fue más escueto: "Es morochito, de bigote, mediana estatura, trabaja por aquí, pero vive en Caballito o Flores, no sé nada más", insistió.

Pero a pesar del misterio, se pudo saber que el afortunado es Carlos Alberto Ferrari, que tiene tres hijos, y que tiene tiempo hasta el lunes, día de cobro, para pasar a retirar la tarjeta y pensar en un futuro mejor. Hinchó declarado de Boca, el vicio de un mismo dibujo todas las semanas hace entendible que el hombre no haya dudado a la hora de poner a San Martín de Tucumán como ganador.

"Al PRODE nunca había ganado pero sí a la quiniela. Tiene buena suerte, cuando hacemos los números, siempre el saldo es favorable a él", dijeron los titulares de la agencia. La mesa de un bar cercano, donde el hombre meditaba sobre su destino matrimonial y sus pálpitos de la semana, ayer estaba vacía. Y en Caballito o en Flores alguien descorchaba un buen champagne.



Alejandro Kacero

El agenciero no quería soltar prenda sobre el ganador, sólo algunos datos sueltos.

"El nombre no se lo doy a nadie. Lo conozco, es un jugador con suerte y siempre hace el mismo dibujo."

## LOS VIOLADORES

## Polvo de estrellas

En la mañana de hoy, el juez Piotti, acostumbrado últimamente a tomar indagatorias a militares de gesto adusto y corto pelo, recibirá en su despacho al legendario Pil Trafa —ante el magistrado deberá responder por su verdadero nombre, que nadie conoce—, especie de líder de Los Violadores. El, junto al resto de los integrantes del grupo, su manager y responsables del equipo técnico, fueron arrestados mientras preparaban un recital, en la madrugada del domingo, en el boliche "Látex" de San Miguel. En el lugar había, entre otras cosas, marihuana, cocaína, y un polvillo blanco de misteriosa composición.

Albino José Stefanolo, a quien apodan "Joe" Stefanolo, un abogado al que suelen recurrir grupos de rocanrol y otros artistas en situaciones límites, indicó que "la cuestión era con el boliche, no con los muchachos". El letrado, informal y optimista, especuló ante Página/12: "Creo que los chicos hoy podrán dormir en sus casitas". Los cuatro integrantes de Los Violadores, además del mencionado Pil Trafa, son Stuka, El Polaco y Sergio Valenzuela. Estuvieron incomunicados hasta ayer por la mañana, junto al manager Andrés Vingolo, el sonidista José Luis González y demás integrantes del equipo técnico.

La poca gente que quedaba en las

oficinas de Los Violadores indicó a este diario, en tono compungido, que el grupo preparaba para el mes que viene una presentación en Neuquén, en un recital contra la droga. Los Violadores fueron detenidos, en un gran operativo, junto a otras 350 personas, en el boliche "Látex", de Italia y Presidente Perón, en San Miguel. Intervinieron unos 95 agentes de la Unidad Re-

gional de General Sarmiento que procedieron por orden de Piotti, ante la presunción de que en el lugar se consumían drogas que podían adquirirse allí mismo.

Los Violadores fue el grupo que inventó el punk en nuestro país. Llenaron Obras en julio último y Stuka, su guitarrista, acababa de debutar como actor, en el filme "Alguien te está mirando".

## Reunión de chicos marginados

"Ellos son nuestros hijos: construyamos con ellos y desde ellos." Con esta consigna, se realizará el 26 de noviembre el "Congreso de los chicos de la calle" que organiza el Departamento de Derechos Humanos de la Confederación General del Trabajo (CGT) que dirige Ricardo Pérez. El Congreso, que se realizará en el Salón Felipe Vallese de la CGT (Azopardo 802), convoca a promover un profundo debate en torno al menor abandonado, contribuir a la elaboración de propuestas que desde la temática de los derechos del menor, de la persona y de los pueblos, vaya articulando a los distintos sectores sociales en la búsqueda de una solución y llamar a una coordinación entre las diversas organizaciones populares para potencializar la tarea desarrollada hasta el presente.

## Contra la hepatitis

Para la hepatitis "A", enfermedad vírica de fácil contagio, no existe vacuna, por lo que todas las conductas deben estar destinadas a la adopción de medidas preventivas. La recomendación la hace la Secretaría de Salud Pública y Medio Ambiente de la ciudad de Buenos Aires, ante el aumento de los casos en función de los que son normales en esta época del año. El virus ingresa al organismo a través de la boca y después de un periodo de incubación —que puede durar entre 15 y 45 días— aparece un cuadro de fiebre, decaimiento, inapetencia, dolores abdominales acompañados con frecuencia de color amarillento en la piel y mucosas. Se recomienda, en especial, el correcto lavado de las manos con agua y jabón, para impedir la transmisión del virus.

# Cuando los minutos cuentan, cuente con nosotros.



Sistema de Emergencias Médicas

## Asociése

Cabildo 308 - Capital

Administración Tel.: 774-6269/5008/1385/8348

Ventas: Ciudad de la Paz 2239 - Local 83

Tel.: 781-5154/5213/9493

## TRATE CON ESPECIALISTAS

EL MEJOR PRECIO PIGMENTADO EFECTIVO  
63 PAGOS SIN INTERÉS  
de 4, 5 y 6 cuotas iguales

SABADOS DE 9 A 13

ENTREGA INMEDIATA

### VALAIRE DE TECHO

"el ventilador" Reversible y silencioso. Sin interferencias. Con o sin luz.

• CAPITAL: Bolívar 637. Tel. 361-9937/6889 • Luis Viale 696. Tel. 58-5731/6057 •  
• LINIERS: R. L. Falcón 6940. Tel. 641-1557 • QUILMES: Av. H. Yrigoyen 25. Tel. 253-6263  
• VTE. LOPEZ: Av. Maipú 578. Tel. 795-6554 791-0034 • L. DE ZAMORA: Av. H. Yrigoyen  
8907. Tel. 243-8063 • LONGCHAMPS: Av. H. Yrigoyen 18210. Tel. 297-1862 • V. ALSINA:  
M. J. Campos 4241 • LA PLATA: Calle 22 N° 1300. Tel. 51-7842



## JAVIER TORRE



**E**l año pasado dijo que el presupuesto asignado al San Martín alcanzaba sólo hasta octubre, estamos en noviembre...

—Afortunadamente conseguimos una extensión del presupuesto que nos hace llegar a fin de año; ha habido una preocupación de Suárez Lastra en este sentido, pero lamentablemente lo que está aún con trabas es la autonomía del San Martín, que fue decretada en enero. Hace once meses que el decreto está aprobado por el intendente, él está interesadísimo en que esto salga, pero funcionarios menores de la Municipalidad lo tienen trabado.

—¿Cuál sospecha usted que puede ser la causa?

—Creo que fundamentalmente, y para ser lo más optimista posible, hay una serie de requisitos burocráticos que traban la viabilidad de estas cosas. A mí, en lo personal, esto me produce mucho dolor y mucha desazón porque realmente se me hace muy difícil trabajar en estas condiciones, en las que, por ejemplo, nosotros dependemos de la aprobación de la caja chica para comprar un cable o un enchufe. Y los artistas y figuras del pensamiento deben esperar noventa días para cobrar su trabajo.

—Parece mentira que, dando el visto bueno el intendente, la autonomía del San Martín siga en vermos.

—Mirá, estuve con un tal señor Gil, subsecretario de Planeamiento, que me dijo que el proyecto de reforma administrativa que presenté cinco meses antes a él no le satisfacía; se lo volvió a presentar como a él podía satisfacerlo y bueno, estoy esperando que su satisfacción sea completa a ver si lo aprueba. Hace cinco años que estoy en el cargo, y el San Martín lo hacemos a pulmón, porque la gente que me acompaña trabaja a full, porque yo agarro el teléfono y empiezo a llamar a quien sea. Mi relación con la burocracia es lamentable, yo no quiero saber más nada con todo esto, estoy absolutamente cansado.

—¿Está dando por terminado su ciclo ante de las elecciones?

—En estas condiciones no sigo más y digo públicamente que si Félix Luna quiere que me vaya, yo me voy. Si hicieran meses que estoy aquí y debieran probar si sirvo o no, se comprendería que todo esto se demore, pero en cinco años he hecho el centro cultural más importante de Latinoamérica, he sido invitado y elogiado por las figuras más importantes de la cultura nacional e internacional, tengo una convocatoria que ninguna otra persona tiene en el mundo de la cultura municipal, entonces puedo decir lo que quiera. Creo que hay gente que no me quiere nada y cada vez me doy más cuenta. Como no tengo ganas de seguir trabajando con esa gente, estoy dispuesto a irme en el momento en que me lo pidan, porque tampoco se animan a pedirme que me vaya. Me gustaría que me llamasen y me dijeran la verdad, pero que no me bicicleteen la autonomía. Si hay alguna presunción de que el San Martín molesta ideológicamente... de repente sí, porque ha estado jugado en varios temas: en los derechos humanos, en favor de un pluralismo absoluto de ideas, ha estado abierto de puertas de la manera más absoluta para la gente con ideas más contradictorias. Y entonces, habrá a quien esto no le guste, y mi compromiso es con la libertad, con la no censura, con la creatividad. Yo me puedo ir en cualquier momento, pero que me lo digan, que me echen.

—¿Y cómo se piensa fuera del San Martín? ¿Cuáles de sus múltiples facetas culturales podría desarrollar?

—Yo siempre dije que cuando me vaya me va a ir mejor que ahora, yo no soy un burócrata ni estoy agarrado acá con tornillos. Creo que la sociedad argentina es riquísima y aún hay mucho por hacer, y de repente hay más que hacer para abajo que para arriba. Me animo a ir a hacer un centro cultural en un barrio, en una villa. No necesito del poder ni me interesa demasiado.

—¿Qué quiere decir, que hay más que hacer para abajo que para arriba?

Flamante presidente de Directores Argentinos Cinematográficos, elegido en forma unánime ("es el honor más grande de mi vida"), escritor, un hombre de la cultura en general, Javier Torre ha concentrado su esfuerzo durante los últimos años en la dirección del Complejo Cultural San Martín. Cuando piensa en el cine, lamenta que no se haya vinculado aún con la televisión, para salvación mutua. Asegura que la gente de la cultura ha tenido "una política relevante en la sociedad" y remata su idea cuando afirma que "el discurso cultural en nuestro país es más interesante que el político, porque los políticos se quedaron en un internismo agotador".

## 'El discurso de la cultura se ha adelantado a los políticos'

—Disiento en muchas cosas con el manejo de la cultura en la Argentina de hoy, por ejemplo, cuando veo que entre el presupuesto del Teatro Colón y los presupuestos que se utilizan en compras de películas extranjeras para la televisión, se gasta muchísimo más que en el cine argentino, o en los centros culturales barriales, o en el San Martín en particular. Hay cosas que están funcionando mal. Entonces me interesa mucho más un proyecto de cultura popular donde los verdaderos participantes sean quienes están haciendo cosas con los elementos más escasos, y no los grandes proyectos faraónicos que de alguna manera sólo sirven para importar orquestas haciendo olvidar nuestros propios músicos o trayendo cosas para distraer la atención, cuando los problemas son muy serios y muy graves. Hace unos días estuve con Gerardo Vallejo que me decía que con monedas acaba de filmar un video en una mina de Catamarca donde se metió con los mineros en condiciones inhumanas, y eso lo hizo sin apoyo de nadie. A mí ese proyecto me interesa mucho más que la compra de material extranjero para la TV; me interesa mucho más la hermosa nota a Leda Valladares que publicó *Página/12* donde hace referencia a

no detestar lo extranjero, pero si a darnos cuenta de lo que nos está pasando a nosotros. Me interesa mucho más todo esto que seguir decorando la ciudad con mirinaques.

—Hace poco conversaba con la musicóloga Ruth Fridman, reconocida en el exterior por sus trabajos con los recién nacidos y resulta que aquí trabaja por monedas, sin ningún tipo de apoyo. Se lo cuento como un ejemplo más con respecto a la soledad de los creadores ante la falta de políticas sólidas.

—Sí, creo que hay como una invasión de una especie de revolución tecnológica que está llamando a nuestros creadores más verdaderos, y sin estar en contra de lo mejor del mundo, creo que tenemos lo mejor y no nos damos cuenta. Pero creo que hay que seguir luchando a brazo partido, no hay que perder la paciencia y hay que dialogar. Claro que a veces no es fácil conseguir espacios para decir las cosas. En general hay como una ruptura entre los políticos y la gente de la cultura, los políticos usan un discurso y la gente de la cultura quedó afuera de él; servimos para firmar solicitudes para la campaña.

—¿Por qué cree que a esta altura "de los partidos" los dirigentes políticos parecen centrar sus discusiones sólo en la deuda, el pasado, los candidatos, las internas, y dejan de lado a quienes trabajan en la cultura, por ejemplo?

—La gente de la cultura ha tenido una política realmente relevante en la sociedad y creo que se ha adelantado a los políticos. El discurso cultural en la Argentina es más interesante que el discurso político; los políticos, de alguna manera, se han quedado en un internismo que se vuelve agotador.

—¿Qué opina sobre la propuesta de Manuel Antín de limitar la emisión de películas

por TV para que la gente vea más cine?

—Antín es uno de los funcionarios más brillantes que tiene este gobierno, ha puesto al cine en el tapete internacional, pero creo que la política del cine hoy tiene que estar profundamente intercomunicada con la política general de medios de comunicación. El cine como isla no se puede pensar más, va a sobrevivir si se vincula con la tele, el video y con las nuevas formas de expresión que van surgiendo en esta especie de revolución tecnológica. La televisión argentina gasta sumas absurdas con las que se podría haber hecho una especie de revolución del video y haberse filmado decenas de telefilms que hubieran dado trabajo a muchísima gente. Si no se logra estructurar eso que significa un esfuerzo de pensamiento muy grande, entonces va a ser muy difícil.

—Usted habla de la unión del cine y la TV, tengo la sensación de que el cine está ideológicamente muy lejos de la televisión. En este último tiempo, el cine abrió sus puertas a excelentes realizadores jóvenes; para la televisión, las puertas están más que cerradas...

—La televisión en general ha estado manejada por mediocres, y Manuel Antín es todo lo contrario a un mediocre. La gente que manejó la TV ha vivido presa del pánico de molestar al poder, a Antín jamás le preocupó ese tema. Hay un grave error de parte del Estado y de la jerarquía de la televisión, parecen tener anteojeras. El público argentino es excepcional y está esperando mayor calidad.

—Hace bastante tiempo sonó su nombre por ATC, ¿cómo fue eso?

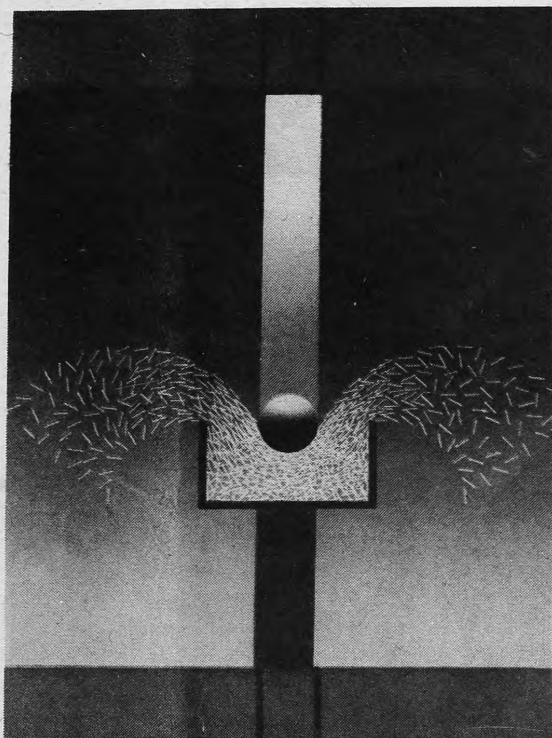
—Sí, sonó mi nombre y punto. No tengo nada que decir.



## EL ITALPARK DE JULIO LE PARC

## A pensar y divertirse

Uno de los antiguos capitanes de la generación del '60 despliega, en un juego de parque de diversiones, las inquietudes conceptuales que movieron su obra internacional.



Alquimia 22, de Julio Le Parc. Acrílico sobre tela, 1988.

"Potenciar la reflexión del espectador."

Julio Le Parc —pope argentino de los años del Di Tella, ganador del Gran Premio de Pintura de la Bienal de Venecia en 1966, curiosamente después de haber investigado con toda clase de aparatos, con la luz, con los motores— vino de París, donde vive desde 1958, para presentar Le Parc & Le Parc, una muestra de objetos cinéticos, pinturas y juegos. Son 350 obras que conviven con trabajos de fotografía y video de sus hijos, y —detalle paquete— diseño de ropa de su mujer. Entre los juegos hay tiro al blanco con dardos y tiro de pelota contra las figuras más odiadas por la humanidad, según Le Parc. Tío Sam es el favorito de los golpes. Hay hamacas, cuerdas para trepar y un camino movido de bloque macizos con luces estroboscópicas. Todo funciona —por el mismo precio— con botones que funcionan. **Página/12** habló con el artista:

—En la inauguración de la muestra *Le Parc & Le Parc* el público estaba impactado. No sabían si estaban en una exposición de artes plásticas o en una kermesse. ¿Ese fue el objetivo que quiso alcanzar?

—Sí. La mayor parte de lo que se ve en la planta baja de las Salas Nacionales de Exposición forma parte de un conjunto que yo llamo Sala de Juegos. Allí se crea y se recrea una actitud de fiesta, de comunicación, de optimismo contagioso. Toda mi obra tiene una posibilidad de continuación; son experiencias abiertas donde siempre voy desarrollando cosas nuevas.

—El impacto del público era porque la mayoría de las cosas podían ser tocadas, meterse dentro de ellas, jugar y no era solamente un diálogo con la mirada.

—Sí, son de carácter físico, de participación directa.

—Cuando consigue ese efecto de alegría, ¿no se aburre de volver a la pintura?

—Las cosas pueden ir ligadas; hay diversos niveles de relación y comunicación con la gente. Aclaro que yo nunca consideré que lo que hacía fuera arte cinético en el sentido tradicional del término. Yo utilicé el movimiento de diferentes maneras, intenciones y finalidades. Así como también se pueden utilizar la acuarela y el óleo. Aquí hay una actitud de buscar experiencias, de ensayos, de confrontación entre las diversas cosas que voy haciendo. En algunos casos utilicé el movimiento, en otros la luz, pero nunca antepongo el aspecto técnico a la idea que quiero desarrollar. Nunca utilicé un motor por la simple idea de utilizar un motor. Nunca he hecho objetos con células fotoeléctricas... Porque hay una distancia entre los materiales muy refinados de la tecnología y el resultado visual de la obra.

Había un escultor que presentó un proyecto de una gran estructura para una plaza. Allí colocaba una gran cantidad de células fotoeléctricas y según fuera la cantidad de público que entrara a la plaza, se moverían más o menos rápidos unas aletas que tenían las esculturas. Eso costaba una fortuna.

El problema es que, si en vez de personas entraban ovejas a la plaza, las aletas se movían igual. Es decir que no había ningún tipo de comunicación o de relación entre el espectador y la obra. El público ya no eran individuos capaces de reflexionar, de comparar, de transformar... sino so-

lamente números.

—¿Qué espera de las personas que vienen a ver sus trabajos?

—Espero lo contrario de lo que se exige a un público de museos. Por lo general es pasivo, dependiente. No toca, tampoco puede transpirar mucho para no alterar la humedad ambiente, no hace ruido, tiene que aceptar lo que se le da como arte, sin tener intervención con su juicio.

—¿Ud. cree que se perdió, hoy en día, aquello de que el artista calcule la emoción del espectador?

—Siempre se habló de que el público estaba en retardo frente a la creación de su época. Se lo menospreciaba. En realidad, lo que se hace es inflar una corriente estética que está a la moda, llenándola de cosas misteriosas, de códigos, de signos, que para descifrarlos es necesario tener una oficina específica donde emplearse. No hay una relación directa, de allí el divorcio entre el arte contemporáneo y el público. Pero en la medida en que se desencadena la posibilidad que tiene todo ser humano de potenciar la reflexión, la comparación y de sentirse en comunión, es más positivo que cualquier slogan político que por ser demasiado definitorio, dirige la conducta de la gente; pero si la conducta surge de la misma gente, eso es positivo; porque se sienten en un estado de solidaridad de igual a igual. Toda mi obra en relación al juego, sin el público no existe.

—Cuando Ud. se inició en los años cuarenta, ¿ya se debatían estas ideas?

—Cuando comencé estaban los artistas que prolongaban o acompañaban la línea del muralismo mexicano como Spilimbergo, Berni, Castagnino, Urruchua que junto a otros creaban en un arte de contenido social, ya sea de denuncia o de testimonio y con una postura política progresista. Del otro lado estaban los artistas del grupo Arte Concreto-Invencción, el grupo Madi, que también reivindicaban una postura política progresista. Pero hacían un arte diferente, no de denuncia sino de experimentación. Reducían los componentes de la creación artística a elementos básicos, como ser: líneas muy simples, formatos precisos y colores limitados. Para mí siguen siendo válidas las dos posiciones. Siempre me identifiqué con el arte experimental, pero no obstante eso, siempre participé en instancias de denuncias o de información en circunstancias precisas. (Salas Nacionales de Exposición, Posadas 1530.)

## REEDICIONES

## Estaba escrito, por un pintor

(Por Miguel Briante) La semana pasada, sin el achampanado fervor de los vernisages, la editorial De la Flor presentó la primera reedición de la *Antiestética*, de Luis Felipe Noé, un libro aparecido en Ediciones Van Riel, en 1965.

En la presentación, la joven estudiosa Mercedes Casanegra —organizadora de un trabajo sobre la vida y la obra de Noé que viene a editarse con el apoyo de una empresa que fabrica pintura— señaló la vigencia que el libro tiene para las nuevas generaciones. Tirando un poco contra los posestructuralistas franceses —que no sólo creen que han inventado todo sino que logran que, por aquí, los nuevos jóvenes les crean el invento— marcó que en ese libro de Noé —y también en la acción del grupo neofiguración, al que Noé pertenece en la historia del arte argentino, junto con Rómulo Maccio, y los fallecidos Ernesto Deira y Jorge de la Vega— se desarrollan, entre otras, las aplicaciones de la tesis de la deconstrucción en el arte, cliente del posmodernismo, que Jacques Derrida planteó por los mismos años de 1965.

Cabe consignar que, no hace poco, en las Jornadas de la Crítica —campeonato anual de artistas visuales, con participación de figuras internacionales como Jean Baudrillard—, algunos pintores argentinos descubrieron, con asombro, según el fôcep usado para meterlos en algún casillero, que pertenecían a esa tendencia.

No es el único nexo que el libro de Noé establece con el pasado, develando algunas trampas del presente. El libro abarcaba ya, en 1965, temas como la situación del artista como hombre en el mundo —Noé, hombre del 60, es de esos que también leyeron a Sartre y participaron de innumerables experiencias colectivas, incluida la Universidad en 1973—; las traslaciones de estéticas que se producen con el surrealismo y Marcel Duchamp viajando a Norteamérica; la posibilidad (o la imposibilidad) de que una estética domine el caos (teoría de la construcción en la deconstrucción, litigio al arte es-



Luis Felipe Noé y uno de sus últimos cuadros, en una conferencia.

Toda contribución al arte es desaforada.

tablecido que también postuló, desde una época más o menos paralela, Umberto Eco, pero con el aval de Benedetto Croce); la validez del arte como objeto (una de las novedades de Baudrillard) y el controvertido tema ya infinito del arte nacional. Todo verdaderamente útil y necesario para el bolsillo del caballero y la cartera de la dama que viaje en las *limousines* del arte y necesite lucirse de vez en cuando. Artista de esa honda percepción que lleva a buscar lo necesario para que sea arte, Noé aprieta estas bifurcaciones en dos ejes: el del arte como desafío —riesgo que ata el arte con la vida— y el de la voluntad del artista como hecho anterior a todas las estéticas. El libro mismo es un desafío: "Este es un libro sobre pintura escrito por un pintor —se lee— y esto, como se sabe, no es tolerable". Ya se sabe que los intelectuales —los que no ven pintura porque andan en otra, y los

que ven la pintura que no les encaja en la tesis iniciática— siguen pensando en esta síntesis naturalista que establecen comparando: "Más bruto que un pintor". Argentino, se suele agregar. La voluntad del artista por encima de las encerronas estéticas, actitud de desafío, puede —según se lee en la *Antiestética*— dar en éti-ca. Como en ese fragmento en el que el autor —pintor, profesor, crítico en el mundo— se detiene ante la situación en la que alguien —marchand, cliente— le pide un cuadro igual al que pintó hace cuatro años. Le da asco, no lo puede hacer. En tiempos en que muchos hacen eso como sin darse cuenta —repetirse, repetirse— ese solo dato vale (también como postura estética) para señalar la vigencia de este libro que vuelve a plantear los mismos interrogantes de hace veintitrés años atrás, cuando todavía no se podía ver muy bien.

## Preguntas en una promesa

(Por Julio Sapollnik) Daniel Acosta ingresó a la pintura sin ninguna ingenuidad. Supo formarse e informarse. Adquirió el conocimiento necesario de los valores tradicionales de la pintura y de las nuevas corrientes contemporáneas. De allí en más ¿qué hacer?

Con la seguridad de los elementos incorporados, Acosta no dudó en enfrentarse con angustia la búsqueda de una imagen propia. No se dejó seducir por el cosmos de los colores, sino que bajó su mirada a las baldosas de su ciudad, su música, su tránsito y su gente.

Los hombres que él detiene en pintura se definen por su ropa: sombrero, pañuelo al cuello y saco abotona-

do. En sus manos y entre sus piernas se estira y crece el bandoneón. El instrumento, con sus muy variadas poses y estilos, brillos y sombras, está allí, para celebrar a la mujer. Ella se presenta sola, desolada, alejada del hombre que pretende cantarle. No hay geografía en su cuerpo. No aparecen montes ni valles para recorrer, pero está allí, enigmática, fría, como asumiendo ser la causa del origen de los males en el mundo.

Acosta sabe mantener la tensión dramática en sus obras. Algunas zonas del cuadro están trabajadas a un tono, como si prolongara la misma nota musical. En otro sector, bate y mezcla todos los tonos posibles de su paleta. Tiene fuerza, estilo. (Galería Flores, Directorio 2406).



## COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA

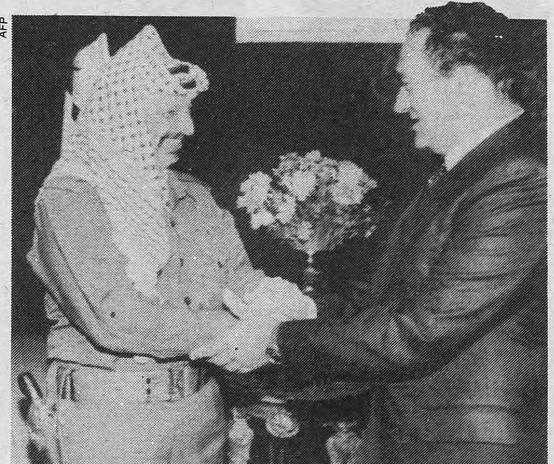
# Los doce felicitan a la OLP

*Sin llegar a reconocer la proclamación del Estado palestino, los europeos de la CEE saludaron la decisión de Argel.*

Tras unos días de indefinición, los doce Estados miembros de la Comunidad Económica Europea (CEE) emitieron un comunicado en el que rescataron como "pasos positivos" las decisiones tomadas la semana pasada en Argel por el Congreso Nacional Palestino (CNP), en especial la aceptación de las resoluciones 242 y 338 de la ONU, pero evitaron tomar posición acerca de un reconocimiento al Estado palestino. Entre tanto, en Israel causó desagrado la decisión egipcia, conocida el domingo, que al reconocer al Estado palestino, tiende a reinsertar a ese país en el seno de la Liga Árabe y a alejarlo de la vieja alianza de Camp David.

Oriente", aunque ello deba ser coincidente "con el derecho a la autodeterminación del pueblo palestino".

Entre tanto, los medios israelíes consignaron ayer el desagrado que causó en Israel el reconocimiento oficial de Egipto al Estado palestino. La semana pasada, Yitzhak Shamir había advertido al gobierno egipcio que una decisión en este sentido significaría un alejamiento de los acuerdos israeli-egipcios que, bajo el auspicio norteamericano, fueron firmados en 1978 y conocidos como tratados de Camp David, los cuales sólo preveían una autonomía palestina, pero no ponían en duda la soberanía de los territorios de Gaza y Cisjordania. Desde hace varios años Egipto venía señalando que esos acuerdos resultaban obsoletos y que la única salida al conflicto era la conferencia internacional de paz. Según los observadores, el reciente paso egipcio tiende a reinsertar más cómodamente a ese país en el seno de la Liga Árabe, adonde volvió recién el año pasado, tras la cumbre de Amman, tras largos años de segregación del mundo árabe a causa, precisamente, de su acuerdo unilateral con Israel. Por otro lado, el otro "socio" en el que Israel tenía cifradas esperanzas, Jordania, tampoco parece estar predispuesto para las negociaciones que Shamir propuso inmediatamente después de conocida la proclamación del Estado palestino.



Yasser Arafat junto al presidente egipcio Hosni Mubarak en El Cairo. El reconocimiento egipcio del nuevo Estado causó desagrado en Israel.

## BRASIL

## Se levantó la huelga petrolera

Unos 70 mil trabajadores de la compañía estatal brasileña Petrobrás retomaron sus tareas ayer luego de diez días de huelga en demanda de mejoras salariales y otras reivindicaciones laborales. En asambleas realizadas el domingo en varias ciudades brasileñas, los petroleros decidieron aceptar la propuesta gubernamental de un aumento salarial del 15 por ciento aunque su reclamo se elevaba a un reajuste del 26 por ciento. El fin de la medida de fuerza siguió a una actitud conciliatoria del gobierno federal, que en la última semana desistió de dictar la ilegalidad de la huelga, ignorando el derecho restringido a la huelga que establece la nueva Constitución. La paralización afectó a nueve de las once refineras de la Petrobrás y redujo a un diez por ciento la producción brasileña de derivados del crudo.

## PERU

## Sendero ataca de nuevo

Un enfrentamiento entre el ejército peruano y una columna de Sendero Luminoso —que había tendido una emboscada en la localidad de Titicocha, en el sudeste andino— dejó como saldo siete militares y 15 senderistas muertos. Poco después, dos guardias republicanos fueron ultimados a balazos, también por senderistas, que los sorprendieron en un puesto de vigilancia en la central hidroeléctrica del Mantaro, en la ciudad de Huancayo.

## PARAGUAY

## La Iglesia responde con sacramentos

Las ásperas relaciones entre el régimen paraguayo y la Iglesia volvieron a tensarse el fin de semana, cuando el arzobispo de Asunción, Ismael Rolón, decretó una sanción eclesiástica contra el dirigente del oficialista Partido Colorado Ramón Aquino, por haber proferido agravios contra el obispo de la ciudad de Concepción. Aquino acusó de "borracho" y "comunista" al obispo Aníbal Marichevich durante un acto público en presencia de miembros del gobierno. Según la decisión eclesiástica —más leve que una excomunión— el sancionado no podrá recibir los sacramentos, la comunión ni participar activamente en cualquier ceremonia religiosa.

## Opinión

Por Norma Morandini\*

## Brasil: las transgresiones de Erundina

En esta Argentina conservadora y formal, resulta casi un juego de ficción imaginarse como intendente de Buenos Aires a una mujer, pobre, de Santiago del Estero o del Chaco. Elegida por el voto directo de un partido de la izquierda. Este esfuerzo imaginativo, tal vez, es lo que mejor explica en la Argentina el triunfo de la nueva "alcaldesa" de San Pablo: Luiza Erundina de Souza, la candidata del Partido de los Trabajadores, PT, la izquierda no comunista vinculada a la Iglesia Católica.

Una mujer salida del miserable "sertão", esa región desolada del nordeste brasileño, que administrará la ciudad más rica y poderosa de América latina. Con su aspecto de monja del Tercer Mundo, y su nombre antiguo de campesina, Erundina es el mejor símbolo del inesperado y espectacular crecimiento del PT.

Hay que apelar a aquel juego imaginativo para comprender lo que significa la transgresión de una mujer intendente en un Brasil gobernado por hombres; de izquierda en una ciudad tradicionalmente conservadora; pobre, en un país donde la política es casi siempre patrimonio de los ricos y poderosos, nordestina, en el lugar donde esos provincianos son los turcos en Alemania, o los paraguayos en la Argentina. En cambio, hay que despojarse de todos los prejuicios, y olvidarse del Río de la Plata para interpretar el triunfo de la izquierda en Brasil. Un país en el que con frecuencia se proyectan las carencias de la Argentina, y se mira con admiración o perplejidad según el momento que se viva a uno u otro lado.

Aunque todo se parezca, las diferencias se imponen. Sin la tradición partidaria de la Argentina, pero, también, sin las perversiones políticas de una exagerada ideologización, los brasileños son esencialmente tolerantes y pragmáticos.

Nacido al calor de los impetus sindicales de las huelgas metalúrgicas de 1980, inicio de la

democratización, cuando gobernaba el general Figueiredo que decía le gustaba más "o cheiro do cavalo que do povo" (el olor de los caballos al del pueblo), el PT es el único partido que no tiene el vicio de origen de los que fueron creados por decreto. El líder de aquel movimiento sindical es hoy el presidente del PT, Luiz Ignacio da Silva, Lula, que tenía 33 años cuando se desataron aquellas protestas. Igualmente nordestino, ese Lech Walesa brasileño, creció al amparo de la Iglesia Católica, y hoy con su fama de incorruptible es un dirigente popular y respetado hasta dentro del mismo ejército. El año pasado Lula fue invitado a disertar en la Escuela Superior de Guerra, y al terminar fue aplaudido por los militares presentes. Algo impensable en la Argentina. El Partido de los Trabajadores defiende el socialismo pero tiene la organización democrática de las comunidades de base de la Iglesia, esa mezcla de parroquia y unidad básica, amparadas por los religiosos, y que se desparrraman por millares en todo Brasil. La misma Erundina se dice "marxista, devota de la Virgen". La rara síntesis del marxismo y el cristianismo. En Brasil, la falta de la rutina electoral sustrajo también al voto su sentido de elección. Los votos del PT han sido votos de protesta. Hoy fueron a la izquierda, pero mañana pueden ir a la derecha. Tan sólo dos años atrás, el ahora derrotado PMDB eligió 22 de las 23 provincias de Brasil. Y el actual intendente de San Pablo, elegido masivamente, es el presidente que prohibió el bikini, y ahora sale él mismo a multar a los que estacionan mal, y prohibió el ingreso de homosexuales al cuerpo de baile del Teatro Municipal.

De la misma forma, la derecha eligió intendente en Recife, la capital de Pernambuco, un tradicional reducto de la izquierda desde hace treinta años.

De todos modos, los brasileños, a última hora, abandonaron el juego de votar

candidatos estrafalarios como el mono "Tiao" para castigar a los desacreditados políticos, y dieron a la elección un carácter dramático. Como un poderoso catalizador, la muerte de los operarios de la acería de Volta Redonda, reprimidos por el ejército cuando estrenaban el derecho de huelga, consagrado por la nueva Constitución democrática, desencadenó la protesta de las urnas.

Y en ese país, en el que conviven la riqueza más ostentosa con la pobreza más piadosa, surgido del "milagro económico", al que la alegre irreverencia del país bautizó "Belindia: unos viven como en Bélgica, otros como en la India", las últimas elecciones municipales son la expresión política de ese nuevo país. Los brasileños, al elegir candidatos como Erundina (en Santos el mayor puerto marítimo de América latina, el nuevo alcalde es también una mujer del PT) —que hicieron campañas casi sin dinero— derrotaron también el "clientismo", ese estilo electoral de los candidatos que cambian votos por empleos, con campañas costosísimas, pagadas muchas veces con el dinero público. Y la televisión, ambicionada con voluptuosidad, como si gobernar fuera tan sólo una cuestión de imagen.

De todos modos, con una crisis económica explosiva, el triunfo de la izquierda agrega un elemento nuevo, igualmente perturbador. Entre la protesta y la moderación, la izquierda brasileña estrenará su nuevo poder, y tendrá que evitar que resuciten los fantasmas del pasado: los que justificaron siempre los golpes de Estado. Como en la Argentina, la incógnita del año próximo son las elecciones presidenciales, cuando, por primera vez, se vote directamente al nuevo presidente de Brasil. Y en esto, también, es preferible ver a Brasil a la luz de su tolerancia y pragmatismo que compararlo con la tragedia de sus vecinos.

\* Corresponsal de la revista española Cambio 16.

INSTITUTO DE  
SANEAMIENTO AMBIENTAL

ISA

PERMITE CONTROLAR  
**RATAS**  
E INSECTOS  
EN TODO EL PAÍS

46-0990  
46-6045  
46-4856  
46-4852  
46-5378  
49-7319



Casa Central: Tucumán 1539 - Buenos Aires y 30 Filiales en el Interior.



# Canadá elige gobierno y socios comerciales

Aunque las últimas encuestas preelectorales daban ventaja al partido conservador en el poder, promotor del polémico acuerdo con EE.UU., los indecisos dirimirán los comicios.

En medio de una tensión política sin precedentes para la apacible Canadá, poco más de dos tercios de los 17 millones de electores inscriptos en el país concurrirán a las urnas para renovar el Parlamento, en comicios anticipados por el premier Brian Mulroney, con la esperanza de lograr una mayoría absoluta que le permita hacer ratificar en la legislatura el acuerdo de libre comercio que firmó con EE.UU. Al cierre de esta edición, el escrutinio daba una ventaja relativa al Partido Conservador Progresista (PCP), de Mulroney, sobre el Liberal (PL) de John Turner, y el de los Nuevos Demócratas (PND) de Ed Broadbent, pero no permitía prever si el premier conseguiría una mayoría suficiente para obtener la ratificación del acuerdo, frenado en la Cámara alta. De ratificarse, el acuerdo establecería la libre circulación de mercancías y servicios entre los dos estados que ya son los dos mayores socios comerciales del mundo, con un intercambio anual de 170.000 millones de dólares, pero daría —según la oposición— el golpe de gracia a la débil independencia canadiense, mantenida en una casi desdoblada nación que es la segunda en extensión en el planeta.

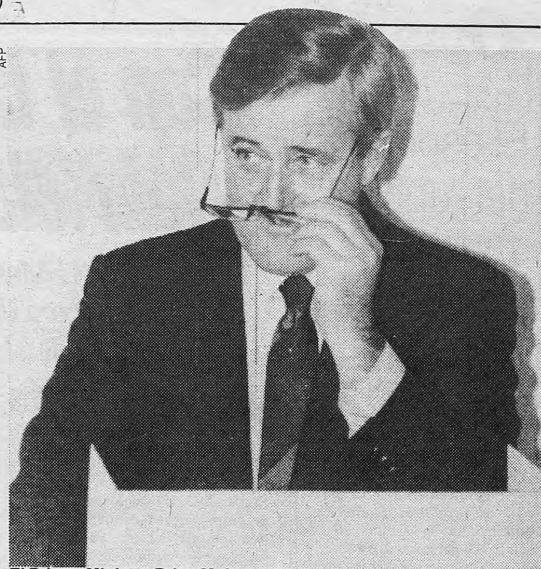
El acuerdo de libre comercio con EE.UU., firmado el 2 de enero de 1988, alteró dramáticamente las costumbres políticas del país, convirtiendo la campaña electoral —tradicionalmente tan calma y desapasionada como el resto de los ritos canadienses— en una feroz batalla propagandística, digna de las naciones menos "atípicas" del planeta. El liberal Turner acusó al primer ministro de "vender el Canadá" a los norteamericanos y pintó la naturaleza de las opciones en juego de un modo que dejó aún menos lugar para las medias tintas. "Quiéren la América de Ronald Reagan, donde los ricos se hacen cada vez más ricos,

los pobres cada vez más pobres, y la clase media queda estrangulada", dijo Turner al describir las razones que mueven a los conservadores a impulsar la eliminación total de aranceles y otras trabas al libre comercio con EE.UU.

Las cámaras empresariales, que inicialmente habían guardado reserva porque todo parecía salir a las mil maravillas, tomaron partido poco antes de las elecciones, cuando se vio que los conservadores podían perder, o por lo menos no ganar la mayoría parlamentaria suficiente para conseguir la ratificación del acuerdo por el Parlamento. Según los términos acordados por Mulroney y Reagan, el tratado comenzará a regir el 1º de enero de 1989, y ya fue ratificado por el Senado de EE.UU. En Canadá, en cambio, Mulroney se vio obligado a llamar a elecciones anticipadas porque no logró reunir la mayoría absoluta requerida para la aprobación legislativa. A medida que todos los sectores vinculados a los negocios entraban en el ruedo a favor de la ratificación parlamentaria, los intelectuales, los artistas y las principales figuras de la cultura canadiense se alineaban junto a los sindicatos en contra del tratado.

La cultura es una de las ramas más subsidiadas de Canadá, pero en realidad hay pocas actividades productivas en las que el sostenimiento por parte del Estado no haya sido fundamental para permitir a los canadienses levantar empresas propias. La mayor parte de la industria está en manos de empresas norteamericanas, y las que no lo están han logrado prosperar gracias al activo apoyo estatal. El acuerdo de libre comercio no sólo eliminará las barreras a la circulación de las mercancías y de los servicios sino que obligará a ambos socios a renunciar a los subsidios empleados en esas áreas. Actualmente sólo el 20 por ciento del

intercambio de bienes entre ambos países paga aranceles pero Canadá protege adicionalmente su economía con restricciones no arancelarias y se reserva el derecho de vetar las inversiones extranjeras que considera contraproducentes. Todos esos resortes nacionales serán reducidos a su mínima expresión al cabo de los 10 años previstos para el cumplimiento de los objetivos del acuerdo, si el escrutinio definitivo favorece su ratificación.



El Primer Ministro Brian Mulroney, conservador.

Para la oposición los únicos beneficiados serán las multinacionales.

## INCERTIDUMBRE EN PAKISTAN

# Benazir encuentra resistencia

La posibilidad de que Benazir Bhutto encabece el gobierno de Pakistán —convirtiéndose así en la primera mujer al frente de un país musulmán— está a punto de desembocar en una verdadera batalla entre los distintos sectores políticos. Ayer, la Alianza Democrática Islámica (ADI) anunció que está dispuesta a evitar esa opción "por todos los medios posibles, incluida la apelación a la corte y la movilización de la opinión pública". En ese clima incierto se entrevistará hoy el presidente interino Ghalam Ishak Khan separadamente con Benazir y con Nawaz Sharif, principal responsable de la ADI.

El Partido Popular Paquistaní (PPP), que lidera Bhutto, no pudo repetir en los comicios provinciales del fin de semana el éxito logrado en la Asamblea Nacional, donde conquistó 92 bancas. La derrota más grave la sufrió en la importante provincia de Punjab —la mayor del país— donde Benazir acusó a Sharif de haber triunfado gracias a "masivos fraudes". De todas formas, el PPP está mejor colocado que la ADI para formar gobierno, ya que puede

acceder a la mayoría en la Asamblea Nacional aliándose con los partidos pequeños. Sin embargo, aún no se sabe qué actitud tomará el presidente interino, un hombre cercano al fallecido dictador Zia y por ende más afín con la ADI, heredera del régimen militar. En Pakistán se dice, además, que Khan tiene aspiraciones de ser reelecto como presidente.

La batalla desatada contra Benazir es feroz. La ADI planea recurrir a la Corte de la Charia (ley islámica) para establecer si una mujer puede o no ocupar el puesto de primer ministro. Si bien reconocieron que la constitución paquistaní no lo prohíbe, aseguran que en el Islam esa opción está descartada: según el secretario de información de la ADI, el "tope" para una mujer es el cargo de ministro.

También los mollahs (sacerdotes musulmanes) entraron en la disputa, en discursos en los que reprendieron a sus fieles por la forma en que votaron en las elecciones y criticaron la eventual llegada al poder de una mujer, que además no pertenece a un partido religioso. Pero más decisiva

puede ser la actitud de las fuerzas armadas, que no han hecho mayores pronunciamientos públicos desde las elecciones. La mayor parte de los actuales jefes militares fueron nombrados por Zia, el general que gobernó Pakistán durante 11 años tras un golpe militar en 1977 y que hablaba del país como "una ciudadela del Islam".

La oposición a Benazir Bhutto no sólo está basada en su condición femenina sino en ciertas costumbres occidentales que adoptó durante su exilio en Londres y que la alejan del modelo tradicional islámico. En el electorado, Benazir pudo vencer esa barrera gracias a su apellido: su padre fue el último gobernante civil de Pakistán, derrocado por Zia y posteriormente ejecutado. Pero a los musulmanes conservadores —muchos de los cuales apoyaron el golpe— la occidentalización de los Bhutto les resulta un blanco ideal para dirigir sus críticas. Una de las "pruebas" presentadas durante la campaña fue una foto de la madre de Benazir con un vestido que dejaba ver sus hombros.

# George Bush descoloca a sus íntimos

EL PAÍS  
de Madrid

(Por Francisco G. Basterra, desde Nueva York) George Bush está dispuesto a sorprender y a no ser el político teledirigido al que programan sus asesores. La elección del polémico conservador John Sununu como jefe del gabinete de la Casa Blanca ha descolocado al círculo íntimo del presidente electo y ha sido recibida con satisfacción por los sectores más derechistas del Partido Republicano. Con Sununu, gobernador de New Hampshire, Bush sitúa también un contrapeso a su amigo James Baker, al que le ha dado la Secretaría de Estado, y del que ya se habla como "primer ministro" de la nueva presidencia.

Baker, que se perfila como el político más influyente de Washington en la nueva administración, defendía, sin embargo, a Craig Fuller, hasta ahora jefe del gabinete del vicepresidente, para pasar a ocupar ese mismo puesto en la Casa Blanca. Fuller, frustrado, ha anunciado inmediatamente su dimisión y está buscando empleo en el sector privado. Para desalentar a Sununu, Baker llegó a sugerir que la Casa Blanca fuera llevada por una "troika" que incluía a Fuller. Pero el presidente electo ha declarado que Sununu, un conservador fiscal opuesto a la subida de

impuestos y firme creyente en las "reaganomics", traerá a Washington "una perspectiva refrescante muy necesaria".

Este norteamericano de origen libanés, nacido por accidente en La Habana hace 49 años, cuya madre es de El Salvador, carece de experiencia alguna en el proceloso mundo de la política de Washington y de las relaciones con el Congreso. Pero esta falta de experiencia ha sido considerada positiva por Bush, que ha prometido "caras nuevas" en su administración y es compensada por su probada capacidad política en tres mandatos como gobernador de New Hampshire.

Aunque aún quedan los importantes nombramientos de secretario de Defensa, para el que Bush duda entre un político, John Tower, o un buen gerente, el presidente de Alcoa, Paul O'Neil, director de la CIA y consejero de Seguridad Nacional, con la designación de Sununu el presidente electo ya ha decidido los tres hombres más importantes de su administración. Sus amigos James Baker, al frente de la política exterior, pero con poderes de gran consejero en los temas internos; Nicholas Brady, un hombre de Wall Street, como secretario del Tesoro, y Sununu en el gabinete presidencial. Los dos primeros son pragmáticos y el tercero es más un ideólogo, pero con capacidad de gestión.

Bush, que se enfrenta a un desplome de la Bolsa y del dólar y a fuertes presiones internacionales para que adopte medidas drásticas e inmediatas para corregir los déficit presupuestario y comercial, dará prioridad a los temas económicos en los primeros 100 días de su administración. Bush ha dicho que comparte los temores del presidente de la Reserva Federal, Alan Greenspan, sobre el efecto demorador del déficit sobre la economía. La primera ministra británica, Margaret Thatcher, ha afirmado, tras su visita de despedida a Ronald Reagan, que Bush continuará la política económica de la actual administración y afrontará el déficit de una forma "medida y responsable".

Sununu, ingeniero egresado del Instituto Tecnológico de Massachusetts, es además el hombre que levantó a Bush de la humillación sufrida en el primer "caucus" de Iowa. Logró que ganara en la primaria de New Hampshire, deshaciendo las posibilidades presidenciales de Robert Dole. Desde entonces, ha trabajado en la campaña presidencial de Bush. Pero la "guardia pretoriana" del presidente electo, Baker, Fuller, Teeter y Atwater (este último ha sido designado como nuevo presidente del Partido Republicano), estaba convencida de que iba a controlar la Casa Blanca con uno de los suyos.

El puesto de jefe del gabinete es quizá el segundo cargo más importante del Ejecutivo. Domina la agenda del presidente, decide quién llega o no a su despacho, coordina la labor del gabinete, formula recomendaciones de acción política al presidente y negocia los más importantes temas internos con el Congreso. Desde este cargo, James Baker fue responsable del primer brillante mandato de Ronald Reagan.

Y cuando permutó su puesto por el del secretario del Tesoro, Donald Regan, la presidencia entró en un periodo caótico. "Yo aprendo rápido", declaró Sununu, al que se considera como un hombre brillante con fuertes convicciones conservadoras, pero excesivamente impetuoso. Promete ser un jefe de gabinete activo, aunque su marcado ego y su agresividad pueden hacerle chocar con el Congreso.

Nada más ser designado, Sununu se ha visto obligado a defenderse de los ataques de que es antijudio. Sununu ha tenido que dar explicaciones por haber sido el único gobernador que no condenó una resolución de las Naciones Unidas que equiparó el sionismo al racismo. En este país las posiciones hacia Israel definen a un político, que si quiere tener éxito no puede enfrentarse con el poderoso "lobby" israelí.



## El espíritu del rugby

Típico del ambiente, el clásico "tercer tiempo" en el elegante restaurante Carlos V se desarrolló en medio de grandes borracheras, sonoras carcajadas, corbatas aflojadas y efusivas despedidas.

No importó que apenas cinco horas antes se cruzaran trompadas, patadas, amenazaras al árbitro y hasta se mofaran de los espectadores que habían pagado entrada para ver el espectáculo.

Como dicen ellos, "el rugby es de los jugadores", aunque el domingo hayan asistido cerca de veinte mil personas al estadio, mientras que otros cientos de miles lo vieron en directo por TV.

El espectáculo que los rugbiers maories de Nueva Zelanda y los del seleccionado tucumano ofrecieron el domingo pasado en San Miguel fue sencillamente dantesco. Si no hubiera ocurrido que a la misma hora Teledós transmitía a los luchadores de Karadagián, entonces cualquiera podría haber pensado que Canal 13 estaba ofreciendo un espectáculo de lucha libre.

Pero no. Se trataba de treinta rugbiers ratificando que el suyo "es un deporte de machos", de bíceps ostentosos y "a ver quién pega más fuerte". Algún sociólogo diría que tanta necesidad de exhibir hombría podría indicar o esconder algo, pero la mera sugerencia irritaría a estos gladiadores de pantalón corto, yoghurt matutino y pesas vestimentas.

Con cinco mil jugadores inscriptos, victorias en campeonatos nacionales de mayores y juveniles y consagratorias actuaciones ante poderosos visitantes extranjeros, el rugby en Tucumán pegó un crecimiento explosivo en estos últimos años, alcanzando niveles de popularidad casi inéditos en la Argentina.

Insólito en el rugby —la composición del hincha tucumano difiere de la del porteño—, el domingo volaron proyectiles y hasta una caja de cartón al campo de juego y algunos jugadores neozelandeses llegaron incluso a ser golpeados por aficionados cuando se retiraban hacia los vestuarios en medio de insultos y silbidos.

En Buenos Aires, cierto sector extremadamente conservador sostiene que la Unión Argentina de Rugby (UAR) debería poner freno a los tucumanos, pues nadie sabe en qué puede terminar tamaño crecimiento, mientras se incorpora a un público que —como el del domingo— todavía "no comprende el espíritu" de este juego.

Desde el escándalo ocurrido hace unos meses en el pacato Club Universitario, hasta la agresión que un Puma aplicó a un periodista local durante la reciente gira por Francia, en Buenos Aires siempre un manto de piedad cubrió a los "pecadores" y la corporación apeló a sus mejores armas para preservar "el espíritu".

Pero más que su orgulloso espíritu amateur, el rugby argentino —sus jugadores antes que los aficionados— debería aceptar ciertas reglas del espectáculo deportivo a fin de no permitir que bochornos televisivos como el del domingo se repitan. Tal vez —aunque les duela a los "cruzados" del rugby— los profesionales del deporte podrían darles ciertas enseñanzas en la materia.

# Con el título de maestra en la mano, Gabriela tiene un año para ejercer

El triunfo en el Master debe ser el punto de partida para discutirle en 1989 el número 1 a la alemana Steffi Graf.

Con su contundente victoria sobre la norteamericana Pam Shriver en la final del Masters, Gabriela Sabatini quedó en el umbral de pasar definitivamente a pelearle el número 1 a la alemana Steffi Graf. La demostración de la argentina en el Madison Square Garden debe ser vista en función de futuro, porque aunque se adjudicó el último torneo del circuito resulta indudable que 1988 fue de Steffi.

Sabatini fue la única que venció dos veces a Graf en esta temporada que acaba de despedirse y el mérito es mayor si se tiene en cuenta que el triunfo de Shriver sobre Steffi en la semifinal del Masters tuvo su "ayuda" en el estado febril de la espectacular rubia alemana. Las caídas en profundos pozos de desconcentración en los momentos vitales de los partidos importantes y las deficiencias en sus servicios jugaron en contra de Sabatini a lo largo de todo el año y la prueba más elocuente fue en Seúl, donde en la final olímpica cayó ante Graf empujada por sus propias indecisiones.

De ahí, el verdadero valor de este título de "maestra" obtenido el fin de semana en Nueva York. Vapuleó a Zvereva en los cuartos de final, dejó sin aliento a Helena Sukova en la semifinal, sobre todo en el segundo set donde sacó una ventaja de 3-0 en sólo 10 minutos, y terminó de convencer a su equipo técnico jugando una brillante final ante Pam Shriver. Por eso, porque este Masters significa no una coronación sino el trampolín hacia un 1989 que debe ser el del definitivo afianzamiento en los dos primeros lugares del ranking.

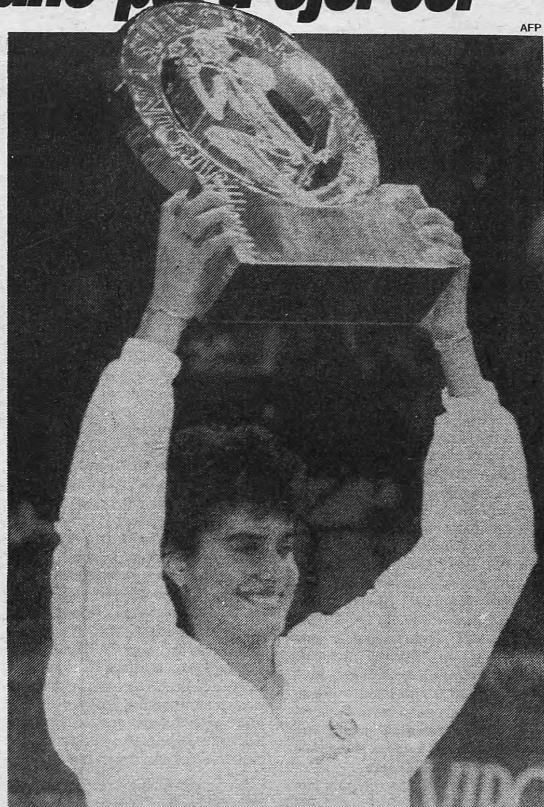
Hoy, Steffi Graf está fuera de toda discusión. Ganó todo. Diez torneos ganados, de los cuales cinco pertenecen a los más importantes del circuito. Los cuatro torneos del Grand Slam, además de Cayo Biscayne y la medalla dorada en Seúl. Se le escapó el Masters porque jugó en inferioridad física y perdió la final de Boca Raton, precisamente ante Sabatini. Igual que en la temporada anterior, Navratilova se conformó con ser la escolta de la alemana. Jugó 11 fina-

les —una sola de Grand Slam— y se impuso en 9. Chris Evert fue la número 3 del año con 4 triunfos en 8 finales y varias lesiones que la marginaron de torneos importantes. Con la misma proporción de victorias, Gabriela arribó en cuarto lugar pero con el privilegio —vale decirlo de nuevo— de haber derrotado dos veces a Graf.

El recambio generacional para la temporada que termina sufrió una demora. Será, seguramente, en 1989. La decadencia de Navratilova y Evert es irreversible aunque aún darán batalla en más de un torneo. No aparecen motivos que hagan tambalear el reinado de Graf. El ascenso de Sabatini en la última parte del '88 significa el fin de una etapa de dudas y confirmaciones en lo individual y un reconocimiento a que, sin esfuerzos, manteniendo este nivel, será la única capaz de discutirle el predominio a Graf. Gabriela ya tiene el diploma, ahora debe ejercer.

Sabatini en triunfo, celebrando la victoria en el Madison Square Garden.

La argentina tiene un año para discutir con Graf la supremacía en el circuito.



## INVITADO DESAIRADO

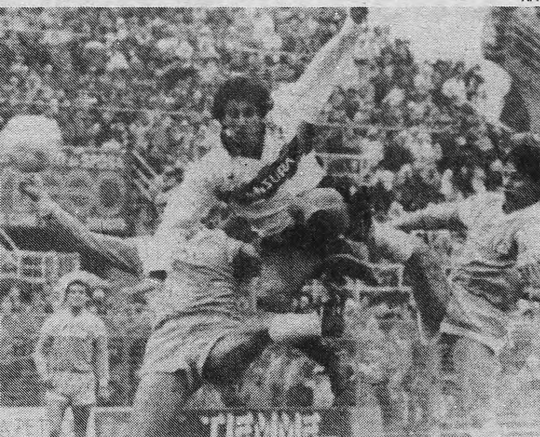
# Regalo de Diego a Kissinger

Gianni Agnelli lo llevó a Henry Kissinger a ver al Juventus, pero Maradona le arruinó la tarde con una gran actuación que ayudó a la goleada de 5-3 del Napoli al equipo turinés.

"Todavía tiene mucho que aprender", dijo Diego del soviético Zavarov, nueva estrella del "Juve". En el puntero Internazionale, Ramón Díaz hizo un gol y reveló que tiene media palabra de Bilarde de que lo llamará para el Mundial. En

España el Real sigue puntero e invicto. Para variar, Hugo Sánchez hizo el gol de la victoria.

"De todos modos, hiciste bien en traer a Zavarov, es un verdadero campeón", consoló Kissinger a su amigo Agnelli. Maradona en cambio no toleró que lo compararan con el ruso: "Es un buen jugador, pero todavía tiene mucho que aprender y además tiene que acostumbrarse al fútbol italiano".



Ramón Díaz, con dos defensores "colgados", marca el primero del Inter.

## Francia queda muy lejos de Italia

Michel Platini llegó tarde, esa es la conclusión a sacar de la derrota de la selección francesa sufrida el sábado ante Yugoslavia, en Belgrado, por 3-2, tras la cual Francia ha quedado prácticamente fuera del mundial de Italia: debería ganar 4 de los 5 partidos que le faltan y empatar el restante. A pesar de la caída, hubo satisfacción entre los franceses por el planteo ofensivo puesto en práctica por el equipo, que ganaba 2-1 cuando sólo faltaban 15 minutos de juego. Platini colocó dos hombres de punta en la ofensiva, en función de punteros, a la manera de Michel Hidalgo, que condujo a Francia luciendo en España '82. Desde el 14 de octubre de 1981 la selección francesa no marcaba 2 goles como visitante. Despertó tarde.

Los ESTUDIANTES buscamos algo más que aprobar exámenes

LLANADA PRIVADA PARA COMUNICARNOS



UN 6-1 EN LA BOMBONERA

# El día de la boquita pintada

Boca sufrió a manos de San Martín de Tucumán la más aplastante derrota experimentada en cancha propia. Racing sigue solo en la punta pero perdió por penales. River volvió a tropezar. Independiente sigue subiendo.

No quedan ídolos, se caen las instituciones, los grandes tienen pies de barro: el domingo, Boca sufrió la derrota más ominosa de su gloriosa trayectoria, porque perdió en su cancha ante un equipo del interior recién ascendido y con un resultado de tenis: 6-1. La goleada se "comió" la duodécima fecha y disimuló las derrotas de River y Racing, ésta por penales.

Este formidable fútbol argentino, campeón del mundo y proveedor de jugadores a cualquier rincón de la Tierra, es, finalmente, argentino, y en consecuencia parece amateur: frágil, frágil los jugadores, sometidos a las pasiones del momento, a los accidentes, al azar. Y entonces Boca se encuentra con que le cobran un penal en contra y le expulsan a Simón, eje de la defensa, y todo se derrumba.

A Boca entonces le marcan en un partido más goles que en los 10 partidos anteriores. Navarro Montoya tiene que ir a buscar la pelota adentro cada 15 minutos, en promedio, mientras que apenas unas fechas atrás llevaba un promedio de 500 entre gol y gol.

Para Pastoriza fallaron los jugadores: "No tuvimos la suficiente humildad". Para los hinchas, esto es cosa de Mandinga: dos domingos atrás, Boca se comía a los rivales crudos, pero llegó Independiente, ese gol anulado, la derrota, y ahora esto que nadie entiende. Y ya Boca está tercero, a 2 puntos de Español. Racing, con 26, le lleva 4. Pero abajo, Boca, tiene a un punto a Independiente con 21. Luego está Central con 19 y enseguida el lote de los 18: River, San Martín, Newell's, Talleres y Ferro. Una jauría, y Boca contra las cuerdas: el miércoles le toca a Platense, pero el domingo debe visitar a San Lorenzo.

El puntero sufrió, primero, la expulsión de Paz. Luego, el empate. Finalmente, la derrota, después de 44 penales que la gente, aburrida, con frío, no terminó de ver. Pero Racing terminó los 90 minutos 2-2, y se llevó un puntito: no se cae fácilmente.

En Liniers, River volvió a lo suyo: una buena y tres malas. La diferencia fue para Vélez: 2-0, y 3 puntos para totalizar 11. El equipo que ahora dirige Mario Zanabria perdió 7 partidos y ganó 3. River hizo lo poco de bueno en el primer tiempo. En el segundo, Vélez se animó y obligó a Menotti a buscar la recuperación con los cambios, que tampoco dieron resultado.

Jorge Solari, dos domingos atrás enemigo público número 1 de media Avellaneda, hoy tira para Gardel: Independiente le ganó 2-0 a Racing de Córdoba y se ubicó a 5 puntos de Racing. Mañana juega su partido suspendido con San Lorenzo, que le hizo 3 goles en 10 minutos al pobre Platense, ya sin técnico por la renuncia de Ramos Delgado.

Español y Estudiantes ganaron 1-0 frente a Armenio y Ferro. Los gallegos anduvieron bien, pero mañana les toca Racing en Avellaneda.

Newell's, con la suerte o el viento a favor, le ganó 3 a 1 a Talleres, a pesar de que fueron los cordobeses los que más corrieron y buscaron. Rosario empató en un gol con el último, Instituto, y ganó el desempate, y Mandiúy lo hizo sin goles con Gimnasia, pero perdió a 12 pasos.

Mañana se juegan los partidos suspendidos de la undécima fecha.



El puntero López, con un penal, abre la cuenta para los tucumanos en la Bombonera. Nunca Boca había perdido por esa diferencia en su cancha.

## Para los otros no, pa' los del norte sí

Alguien se equivocó en el Registro Civil, hace 24 años, o simplemente fue un exotismo familiar. Lo cierto es que Antonio González tuvo que hacerle tres goles a Boca en la Bombonera para que todo el mundo se enterara de que "me llamo González, a secas, Vidal es mi segundo nombre". Y lo curioso del caso de este misionero que llegó en esta temporada de Guarani Antonio Franco, por recomendación de Chabay, es que hace tres años, en un amistoso y jugando para Guarani en Posadas, también le hizo cuatro goles a Boca. "Pero esto es oficial, no va a comparar...", dijo en un vestuario todavía incrédulo cuando se animó a candidatearse: "Me gustaría jugar en la Capital, en un equipo grande. Yo soy hinch de Boca, la verdad es que me gustaría..." Quién le dice, en una de esas...

Con la misma timidez con que explicaba su trilogía

de gritos, a las 3 de la mañana de ayer, este González "a secas" bajó en el aeropuerto Benjamín Matienzo. Atrás iban el técnico Chabay —de quien se dice que será el próximo técnico de Nacional de Montevideo—, el arquero cordobés Yelpe, los santiagueños "importados" Noriega y Juárez, Troitiño, el lateral Unali, que todavía no creía haber sido él el autor de dos de los seis goles.

Lo esperaba la barra brava de San Martín, "el Boca de Tucumán", para cantarles loas a la victoria y festejar que Atlético (el club "pudiente" de la ciudad) continúe en la B. Fue fiesta en la madrugada tucumana. Los dos canales de TV emitieron el partido, al mismo tiempo, en diferido y cerca de la medianoche arrancó la caravana al Aeropuerto y desde ahí, con los jugadores, a la vuelta olímpica por el centro de la ciudad. Esa noche no durmió nadie en Tucumán.

## Claves de una goleada histórica

(Por Pedro Uzquiza) "Por supuesto que no esperaba esta goleada, pero de lo que no deben quedar dudas es de nuestras intenciones ofensivas, de tratar de mantener siempre la pelota dentro del campo de Boca. Desde el primer minuto fuimos a pelearles la iniciativa en el medio. Tratamos de ejercer presión sobre Hoyos y Marangoni, que son los que pueden generar fútbol y los que lo prolongan a la ofensiva. Como consecuencia de ese planteo, Boca tuvo escasas y poco claras llegadas a nuestro arco. Nosotros, en cambio, sobre todo después de las expulsiones, tuvimos más espacio y pudimos desequilibrar por la velocidad de los de arriba." De esta manera sintetizó Nelson Pedro Chabay, técnico de San Martín, la histórica goleada de su equipo a Boca por 6 a 1 en la mismísima Bombonera.

Como jugador, Nelson Pedro Chabay logró todo. Iniciado en Río Negro de San José, su ciudad natal del Uruguay, pasó a Racing de Montevideo, en donde alternaba su actividad de futbolista con los estudios de notariado. Sus actuaciones le permitieron integrar la selección oriental que ganó la clasificación para el mundial de Inglaterra. Su mayor frustración se produjo cuando quedó afuera del plantel que viajó a las islas, pero se compensó con la venta a Racing de Avellaneda, don-

de se consagró campeón argentino, de la Libertadores y de la Intercontinental. Luego, al final de su carrera, integró aquel memorable equipo de Huracán que ganó el título de 1973 y que entró en la historia como uno de los equipos más brillantes de nuestro fútbol.

Como técnico se inició colaborando con el "Gitano" Juárez en Huracán en 1977. Luego se independizó y dirigió a Guarani Antonio Franco de Misiones, Racing de Córdoba, Instituto y San Martín de Tucumán, en dos oportunidades: en 1984 y desde julio del año pasado. En esta última etapa concretó una verdadera hazaña, ya que superó todas las instancias para acceder a la primera división en sólo cinco meses.

Con relación a los desniveles del equipo según actúe de local o visitante, el técnico oriental sostiene: "Casi todos los equipos que van a Tucumán juegan defensivamente. Cuando los espacios se reducen, San Martín tiene dificultades, pero no me quejo por lo que hacen los rivales: cada uno juega con las armas que le gustan. Mi intención fue siempre priorizar el aspecto ofensivo y tratar de demostrarlo en todos lados, como lo hicimos frente a Boca. Como local perdimos con River, pero fue totalmente injusto y me duele que no se haya valorizado nuestro trabajo

porque el ritmo lo manejó siempre San Martín. Si hubiéramos tenido precisión, es posible que también los goleáramos".

Sobre las expectativas del equipo, Chabay se siente optimista: "No queremos pensar en el promedio porque tenemos equipo como para no sufrir con el descenso. Además, no hay que llamarlo. Nuestra expectativa es consolidarnos en la categoría, pero sin abandonar la idea de una pretensión mayor. Esta goleada frente a Boca seguramente nos va a incentivar. No hay que olvidarse de que el equipo apenas tiene doce partidos en la primera división. Cuando adquiera un poco más de experiencia, será muy difícil ganarle en cualquier cancha porque nuestra idea es jugar de la misma manera, ya sea en Tucumán como en Buenos Aires, Rosario o Córdoba, San Martín es un equipo con convicciones".

### Psicoterapia



961-9999

Sesiones individuales o pequeños grupos terapéuticos que semanalmente se reúnen en sesiones de 120 minutos de duración, coordinados por dos psicólogos clínicos.

Honorarios Fijos

▲ 400.- por mes

\* ENTREVISTA GRATIS \*

## Un hincha en terapia intensiva

El hincha Celso Ruiz, de 24 años, sigue en terapia intensiva del Hospital Alejandro Posadas de 3 de Febrero, luego de la operación en la que se le extrajo la bala que lo hirió el sábado pasado en los incidentes del partido Almagro-Laferrière. Otro herido de bala, Daniel Sánchez, fue dado de alta. Ruiz, un empleado de Obras Sanitarias, estaba en el centro de los incidentes entre simpatizantes de ambos equipos. Según testigos, la policía intervino y ante algunos piedrazos disparó "al bulto". Incluso algunos jugadores, al ver a los hinchas heridos, forcejearon con la policía.

## Los detenidos del domingo

Si el sábado hubo "rosca" en la B, el domingo no se quedaron atrás los de Primera División. Hubo un total de 119 detenidos, de los cuales 42 fueron en Argentinos-Racing, en Vélez-River quedaron 64 a la sombra y en la Bombonera fueron 43 los detenidos. En Rosario, cuando jugaban Central-Instituto, el partido fue suspendido 5 minutos por proyectiles arrojados desde la tribuna local cuando Kuzemka fue a patear su penal en el desempate.

## Dudas con Bochini y Tapia

Independiente juega mañana con San Lorenzo el partido postergado. Ricardo Bochini —esguince de tobillo— y el paraguayo Rogelio Delgado están casi descartados. En Boca, que intentará reponerse del nocaute de los tucumanos, se trabaja intensamente en la recuperación de Carlos Daniel Tapia, ausente en las derrotas con Independiente y San Martín, para volver a ser titular. Pastoriza, ahora duda entre Cucuffo o Abramovich pero habrá que ver si Simón puede jugar —fue expulsado y el Tribunal recién se reúne el jueves— porque entonces el cordobés sería el 2. Basile tiene el mismo problema con Rubén Paz, expulsado con Argentinos. Si es suspendido "de oficio", Colombatti volverá a ser el 10 titular.

## Promesas de San Lorenzo

Los dirigentes de San Lorenzo prometieron pagar la deuda —de 60.000 dólares aproximadamente— a su plantel que con el nuevo ofrecimiento han dejado en suspenso la medida de fuerza —no se presentarían a jugar con Boca el próximo domingo— que habían enunciado. Héctor Veira, quien afirmó que arregló verbalmente su contrato hasta junio del '89, aseguró que aquel jugador que tomase una medida como la anunciada "no jugará más en San Lorenzo".



## POSDATA

**Visitas nocturnas.** El viernes 25 de noviembre a las 20.30 se llevará a cabo la última visita guiada nocturna del año al Parque Natural Costanera Sur. La conducción de las visitas estará a cargo de guías especializados de la Fundación Vida Silvestre. La entrada es gratuita, pero es indispensable anotarse previamente llamando entre las 10 y las 19 al tel. 30-3778/4086. Los organizadores aseguran que se trata de "un paseo poco común, por un parque menos común todavía".

**Mimos para todos.** Con motivo del cierre de las actividades de este año la Escuela de Mimo y Expresión Corporal que coordina Juan Carlos Occipinti realizará una fiesta a la que están invitados todos aquellos niños o padres que deseen concurrir. El encuentro es el sábado a las 18 en el Teatro de la Cortada, Venezuela 336. Habrá representaciones de mimo a cargo de niños y jóvenes, videos, y juegos con los que quieran participar. Informes: Tel.: 552-4546 y 361-3978. Entrada libre.

**Mantenga limpio el municipio.** Entre el 25 de noviembre y el 3 de diciembre se realizará el 3er. Simposio Iberoamericano sobre Medio Ambiente y Municipio en Buenos Aires (Teatro Colón) y San Martín de los Andes (Club Hotel Sol de los Andes). Estudiantes universitarios, científicos, profesores, asociaciones intermedias, partidos políticos y empresarios están invitados a participar del simposio, que contará con la presencia de representantes de América Latina, España, Portugal y E.E.U.U. Los objetivos del encuentro son estimular trabajos en común e intercambiar experiencias entre los gobiernos municipales y los participantes. Entre otros temas se debatirá sobre contaminación atmosférica, basura y residuos peligrosos, ruido, inundaciones, administración, legislación y fiscalización ambiental, y participación ciudadana en la gestión municipal. Informes e inscripción en Suipacha 233, local 20, Capital, Tel.: 35-0021 al 25.

**El supery en debate.** Dentro del primer ciclo de conferencia y debate sobre Psicología-Salud-Comunidad, la secretaria científica de la Asociación Psicológicos de Buenos Aires invita a la charla "Identificaciones Superyó y Violencia", que se realizará hoy a las 13 en Acuña de Figueroa 730. Los expositores son los licenciados Alfredo Sarmiento y Roberto Vanerio.

**El cine que da miedo.** El sábado a las 11, en el marco de la muestra Mitominas 2, se llevará a cabo una mesa redonda sobre el auge del cine de terror. Los panelistas son: Ana María Amado (socióloga y comunicóloga), Diana Estrin (psicóloga), Alberto Farina (crítico), Eduardo Newark (cinéasta y psicoanalista), Moira Soto (periodista y escritora) y Graciela Taquini (historiadora de arte). El encuentro es en el Centro Cultural Ciudad de Buenos Aires, Junín 1930, Capital.

# Para que la vida sea un sueño hay que aprender a bien dormir

Un estudioso francés ha dedicado siete libros al arte del buen reposo y aconseja escuchar las señales del cuerpo.

Un proverbio inglés recomienda: "Seis horas para un hombre, siete para una mujer y ocho para un tonto". El reglamento benedictino establece de siete horas y media a ocho para un monje laborioso. El movimiento laborista americano del siglo XIX demandaba "ocho horas para trabajar, ocho para dormir y ocho para lo que se nos antoje". Sea cual fuere la respuesta, el ingeniero francés Pierre Fluchaire, profesor de la Escuela Central de París que comenzó a interesarse en el sueño hace veinte años para mejorar su capacidad de estudio, elaboró una teoría sobre cuánto deberían dormir los humanos para estar bien en vela. "Se podría dormir sólo dos horas si el sueño perdido se reemplazara por una o dos cortas siestas durante el día", arriesga.

Fluchaire declaró a *Le Nouvel Observateur* que la ciencia "está en pañales" en estos temas y que la mayoría de los seres humanos ignora "las pocas y simples leyes del buen dormir". "La fatiga y el insomnio son dos de los grandes desórdenes de nuestro siglo —opina—, están unidos al stress, que es al mismo tiempo causa y efecto del mal dormir. El sueño es la suave enfermera de la naturaleza. Pero no muchos se dan cuenta."

Fluchaire, que ya escribió siete libros sobre el tema, opina que el secreto del buen dormir consiste en reconocer los ritmos naturales del cuerpo y respetarlos. Dice que cada persona tiene un tiempo preferencial para ir a dormir. "Es como un tren que pasa. Si alguien pierde ese tren es mejor permanecer despiertos en lugar de tratar de dormir cuando el cuerpo no lo reclama."

"Nuestro cerebro envía mensajes indicando cuándo deberíamos ir a dormir. Bostezamos, la cabeza y los párpados nos pesan. Perdemos concentración", agrega el ingeniero que, además, se manifiesta sorprendido por la manera en que la gente ignora esos mensajes.

Durante la noche el cuerpo atraviesa varios ciclos de sueño. Termina con un periodo relativamente superficial, antes de despertarse, que dura un promedio de 90 a 120 minutos. De ese periodo, según Fluchaire, se puede prescindir gradualmente. "Al reducir la duración del sueño, automáticamente se hace más profundo", dice Fluchaire en su libro *La revolución del sueño*. Y agrega que genios como Virgilio, Horacio, Darwin, Edison, Napoleón y Churchill dormían poco, pero bien. Dice que no hay nada tan civilizado como una siesta, que es un grave error pasar 16 horas sin dormir, y no se ahorra ni siquiera afirmaciones dignas de un economista: "Los superhombres toman siestas breves. Su tiempo rinde el doble. Un creciente

número de ejecutivos está reconociendo esto. Los negocios marcarían un notable aumento de la productividad si se proveyeran cuartos de relajación en penumbras para los empleados, como lo hacen cada vez más compañías en Japón".

Las reflexiones de Fluchaire concluyen en que las necesidades cíclicas de relajación del cuerpo humano varían de persona en persona. "Mucha gente pasa la vida sin sincronizar con ellos mismos. Muchos jamás pueden adaptarse al trabajo nocturno, no importa cuánto tiempo lo hagan, porque por naturaleza son animales diurnos."

Fluchaire agrega que tomar pastillas para dormir es equivalente a un palazo en la nuka: produce una inconciencia profunda pero no proporciona descanso necesariamente. "A cada uno le toca encontrar su nivel ideal de sueño escuchando lo más cuidadosamente posible las señales que nos envía la naturaleza", señala el especialista.



PARA DETENER EL GRANIZO

## Cohetes contra las nubes

(Por Gustavo Durán) Acidas polémicas entre el gobierno mendocino, sectores de la comunidad científica, empresarios e importadores de tecnología, ha desatado la lucha contra las tormentas graniceras que producen daños millonarios cuando caen sobre las cosechas. El método que se utiliza se inscribe dentro de las tentativas de modificar artificialmente el tiempo. Las opiniones se polarizan entre quienes sostienen que es efectivo, quienes lo niegan, los que dicen que debe ser pagado por el Estado y quienes exigen que los costos corran por cuenta de los agricultores beneficiados.

Diversos programas —para provocar lluvia y para detener el granizo— fueron intentados en diferentes partes del mundo, con éxito diverso, y con interpretaciones diversas sobre los resultados obtenidos.

El asunto está envuelto en una polémica que parece muy lejos de resolverse mediante una metodología científica, dados los intereses en juego.

La teoría que acompaña los métodos de enfrentamiento al granizo consiste —puesto que el granizo se forma sobre núcleos glaciogénicos en cierto tipo de nubes— en bombardear a estas nubes por medio de cohetes, que las siembran con un compuesto de yoduro de plata: los núcleos glaciogénicos se multiplican, la cantidad de piedras aumenta brutalmente, y como el agua disponible para formarlas es la misma, las piedras que finalmente emergen son suficientemente chicas como para evaporarse durante la caída sin pena ni gloria. Los soviéticos afinaron esta técnica, encontrando regiones precisas de las nubes donde el granizo se forma, y desde hace una década protegen una buena cantidad de hectáreas en su territorio. Es este método el que se ha empleado en Mendoza durante las últimas campañas.

Pero donde aparece la polémica es en la evaluación de los resultados.

Buena parte de la comunidad meteorológica argentina sostiene la necesidad de una experimentación más

fina y balanceada antes de invertir las millonadas de dólares que el programa antigranizo devora año a año. Los agricultores, por su parte, según afirmaciones aparecidas en diarios mendocinos, se muestran satisfechos y exhiben las cifras del seguro agrícola que indican —sostienen— una drástica reducción de los reclamos por daños y perjuicios. Sin embargo, a la hora de hacerse cargo ellos mismos de la financiación del programa —sustituyendo al Estado provincial— se muestran menos entusiastas, y alegan que la protección contra el granizo es un servicio público que debe ser financiado con fondos públicos. Los encargados de importar tecnología, por su parte, insisten —como es natural— en la efectividad de la metodología, trayendo a cuenta la

cantidad de hectáreas protegidas en la URSS. El hecho —nada despreciable, por cierto— es que la destrucción de las nubes graniceras es observable directamente por radar —argumento verdaderamente de peso— y cuenta con el apoyo de una cierta cantidad de meteorólogos locales.

Se trata de una situación curiosa, ya que una cuestión básicamente científica se dirime en lobbies, informes, papeles y presiones. Entre la inercia burocrática y el inmovilismo, capaz de complicar hasta lo inverosímil la cosa más sencilla, ni los empresarios, ni los agricultores, ni los científicos de uno y otro bando, ni los políticos, se deciden a confrontar de manera directa, honesta y razonable, en vez de atrincherarse en posiciones inamovibles.

## La contaminación en México DF superó los límites tolerables

La contaminación de la ciudad de México, provocada por los tres millones de vehículos que circulan por sus calles y las industrias instaladas a su alrededor, se agudizó gravemente desde el jueves pasado al registrarse, según el Ministerio de Desarrollo Urbano y Ecología de ese país, un grado tres veces superior al tolerable.

De acuerdo con la red de monitoreo ambiental, el índice de contaminación alcanzó a 260 puntos sobre un máximo de 500 al mediodía del jueves, lo que se complicó por el fenómeno conocido como "de inversión térmica" que impide la circulación de las sustancias suspendidas en el ambiente durante varias horas.

Las autoridades mexicanas alertaron a la población de la capital para que no realizara caminatas prolongadas, ejercicios o carreras en las calles.

Señalaron que la contaminación podía provocar molestias e irritación

en los ojos y vías respiratorias de niños y personas mayores. Los dirigentes ecologistas denunciaron que la contaminación llegó a ser "alarmante" no solamente el jueves sino varias veces durante las últimas semanas. La próxima llegada del invierno preocupa a los mexicanos porque las bajas temperaturas favorecen el fenómeno de inversión térmica.

El intendente de la capital mexicana reconoció que las acciones ordenadas para atacar el problema no fueron efectivas, y no descartó una restricción obligatoria del uso de vehículos en los próximos días.

Por su parte, Sergio Reyes, viceministro de Ecología, señaló que el problema de contaminación en la ciudad de México, provocado por la elevada concentración de ozono, se está agravando rápidamente: la cantidad límite establecida internacionalmente se rebasa más de 300 días por año.

Página/12

Agencia Salta  
Santiago del Estero 340

ETHOS

Dra. MARTA ZATONYI  
Estudio de historia del arte ethos  
Mario Bravo 1029 1º piso B Capital  
Tel. 855-4353 mens. 611-1510

CURSOS DE VERANO  
(diciembre y enero)  
análisis de arte • arte y mito •  
simbolismo-simbología • bauhaus  
• arte asiático • arte  
precolombino • realismo mágico  
latinoamericano • la moda en la  
historia del arte



LEON GIECO

# La música también se pinta

El recital fue un encuentro de artistas que se juntaron para divertirse.

(Por Eduardo Bert) Ella estaba nerviosa porque nunca había pintado un cuadro ante tres mil personas. "Pintó lo que escuches", le había dicho León y ella notó que él también estaba nervioso: hacía poco más de ocho años que no ofrecía un gran recital en la Capital.

La tela medía unos tres metros de alto por uno y medio de ancho. El primer color que ella eligió fue el amarillo y para entonces ya retumbaba en Obras la música del trio de Luis Borda. Acompañado por un bajista y un tecladista, el guitarrista ofreció una versión modernísima de "La trampera" (Troilo) y luego se sumó Gieco para cantar "Baionga". Sobre el fondo amarillo, ella dibujó lo que parecía una mano verde mientras León trataba de no equivocarse con la letra de "Baionga", llena de palabras difíciles de pronunciar a tanta velocidad.

Borda se retiró muy aplaudido de la que fue la actuación más importante de su carrera y entonces León, sólo con guitarra, comenzó un set acústico. Mientras entonaba "Hombres de hierro", su primer éxito que también hizo en el festival de Amnistía Internacional, ella labró otra mano, esta vez de color rojo. Luego vinieron otros viejos temas: "La Navidad de Luis", "Como la cigarra" (Maria Elena Walsh) con los coros del estadio, "El fantasma de Canterville" (Charly García), y "Cuando me muera quiero" con un curioso sonido estéreo: la voz salió por dos columnas de parlantes al costado del escenario; la guitarra por otras dos, ubicadas al pie de la tribuna superpullman. Mientras, en la tela asomaban, como títeres, más y más manos. Finalmente, cuando León y Anibal Forcada interpretaron el "Blues de los plomos", en otro cuadro que ocupaba el centro del escenario apareció un sol como un signo de interrogación.

—¿Qué es...?  
—Es una cruz, ¿no ves?  
—No, eso no es una cruz —discutían dos espectadores mientras ella, en efecto, pintaba una cruz. A pocos metros, León comenzaba a levantar la temperatura del concierto. Estaba por largarse la segunda parte y la banda a pleno prometía una bailanta. Tras "Bajaste del Norte" (Porchetto) y una versión al galope de "Todos los caballos blancos", Gieco anunció como un presentador: "¡A divertirse con León y sus perros de terraza!"

"Carito", "La cultura es la sonrisa", "Príncipe azul" (del uruguayo Eduardo Mатеo), "Cachito campeón de Corrientes" y "El que pierde la inocencia" fueron algunas de las



León Gieco, tras ocho años, de nuevo en un escenario porteño.

Hubo tiempo para escuchar y para bailar. Gieco dividió su propuesta en dos.

canciones que hizo León. Entonces ella completó la cruz. Después trazó una figura humana. Las dos horas de concierto se cumplieron justo cuando Gieco entonaba "Sólo le pido a Dios", y cuando el santafesino intentó despedirse, la gente lo obligó a volver coreando el tradicional canto de la lluvia de Woodstock. León

interpretó como bises "Chacarera de dragones" (dedicada a Víctor Jara) y los tangos "El choclo" y "Nocturna" (Julían Plaza) en versiones instrumentales. Todo el público estaba de pie y una pareja que sumaría más de ciento veinte años se animó a soltar algunos pasos de baile. Con el último compás ella completó el cuer-

po de un Cristo abrazado a la cruz, con las piernas encogidas, a salvo de las manos extendidas. Los otros dos artistas plásticos también terminaron sus cuadros, que en un par de días serán subastados a beneficio de los comedores que un "cura piola", Luis Farinello, mantiene a duras penas en la villa de Quilmes.

## ENCUENTRO ROMANTICO

# Tres Panchos y una sola María

(Por Fernando Frassoni) Por razones que pueden atribuirse a una incapacidad fonética, o a la sana costumbre, o al clamoroso éxito que, desde hace años, los acompaña en América latina y en los circuitos de habla hispana estadounidenses, María Martha Serra Lima y el Trio Los Panchos —convertidos, por obra y gracia del tiempo, en leyenda— cantan y hablan en tú. En homenaje a la justicia, hay que decir que este españolismo es propio de toda la constelación de canciones que —a consecuencia de las historias de encuentros y desencuentros que narran— son designadas con el rótulo de románticas. Esta generalización es susceptible a ser desglosada en tres grupos: boleros, melódicas y (canciones) románticas propiamente dichos.

En todos estos subgrupos incurriría la cantante y los cantantes el sábado pasado —tarde a la noche— cuando presentaron la segunda función de su Función de Gala en el Teatro Coliseo. Como era previsible, el lugar del concierto estaba atestado de los consabidos admiradores. Tanto respaldo provocó que los intérpretes agradecieran a ese público "que nos sigue" su gratísima presencia. La mencionada concurrencia, por su lado, estaba enajenada para la ocasión y lucía no pocas galas. El clima del festejo era fácilmente advertible en las vestimentas del sector femenino de la platea, cuyas ropas y aros y pulseras y gantillas y, en fin, alhajas brillaban en la oscuridad del teatro convirtiéndolo, por momentos, en un árbol de Navidad suavemente recostado en el

piso. La elegancia de sus admiradoras encontró su reciprocidad en la admirada. Efectivamente, desde el escenario —y gracias a sutiles efectos luminicos— María Martha Serra Lima era una fuente de luz. Los (tres) integrantes del Trio Los Panchos optaron, en cambio, por la discreción en lo que a indumentaria se refiere. Los varones que asistieron al concierto coincidieron en esta ausencia de alambicamientos estéticos. A lo sumo un reloj de oro. No más que eso.

Con respecto a las canciones, es menester subrayar que el público no fue defraudado. María Martha Serra Lima tiene una capacidad pulmonar envidiable y entona más que correctamente. Lo que puede llegar a notar quien la escucha sin pasión es que ese virtuosismo se ve malogrado por la escasa variación tonal de la que es capaz. Esta suerte de monotonía puede hacerse extensiva a Los Panchos que, por ser 3, dan la impresión, equivocada y momentánea, de manejar más registros vocales que el común de la gente.

Cerca de seiscientos mil placas vendidas, discos de oro y platino y un éxito que lleva años fueron algunas de las excusas para esta reunión en la que se escucharon piezas clásicas en el repertorio de los músicos. Cada final de tema fue sucedido por aplausos, loas, gritos de alegría y toda clase de interjecciones que —de a ratos— volvían lícita la presunción de una catástrofe. Impávidos, los intérpretes daban las gracias. Por momentos la voz parecía quebrarse, pero enseguida —profesionales al fin— retomaban el tono.

## Mirando cine argentino en Copacabana

Con la proyección de *Sur*, de Fernando "Pino" Solanas, se inauguró la quinta edición del FestRio, encuentro que nuclea a directores, actores y productores de cine, video y televisión. Además de homenajear al cineasta brasileño Joaquim Pedro de Andrade y al ratón Mickey, que acaba de cumplir sesenta años de vida, el festival está dando cabida a 112 films y 256 videos.

La muestra incluye otras películas argentinas, como *La deuda interna* (Miguel Pereira) y *El camino del sur* (Juan Bautista Stagnaro), y también

numerosos títulos de prestigiosos directores: *Mujeres al borde de un ataque de nervios*, del español Pedro Almodóvar; *La comisaria*, del soviético Alexander Askoldov; y *Le maitre de la musique*, del belga Francis Mankiewicz. En tanto, se habilitó un stand especial para la proyección de películas chinas.

A diferencia de ediciones anteriores, en esta oportunidad el FestRio se realiza desde el último viernes en el barrio de Copacabana. La muestra de video generó gran interés, ante el avance de este género.

Para ella se presentaron más de cuarenta trabajos de Francia, doce de los Estados Unidos, algunos de Japón, Italia, Nicaragua y otros países. Por la Argentina participan *Atrax* de Diego Lascano y *The man of the week* de Boy Olmi, ambas producciones independientes. También se exhibirá un capítulo del programa *El monitor argentino*, que Canal 13 emite los domingos a la noche con la conducción de Jorge Dorio y Martín Caparrós, la dirección de Rodolfo Hermida, y la financiación de la Fundación Plural. Se trata del referido a la pena de muerte.

## Encuentro con raíces

Organizado por ASRAL, Asociación de oyentes del programa "Nuestras raíces" que por Radio Nacional conduce Blanca Réborel, mañana se llevará a cabo un *Encuentro musical por lo nuestro* en el Anfiteatro Eva Perón, Belgrano 2527. El espectáculo comenzará a las 19.30, las entradas ya están en venta a sólo diez australes, y bajo coordinación de Diego Ibarra actuarán, entre otros grupos y solistas, Jorge Marziani, Leda Valladares, Raúl Carnota, Ollantay, Identidad, Chacarera Santiagueña, Las Hermanas Vera, dúo Raúl y Javier Malosetti, Daniel Navarro, Quinteto Tiempo, Rosario Ayala, Blas Martínez Riera, Miriam Martín, Perla Aguirre, Lito Romero y Adelina Villanueva.

Los oyentes, agrupados como cooperativa, también trabajan difundiendo la cultura nacional y latinoamericana en escuelas y comunidades, organizando charlas, debates y encuentros.

## Festival de teatro

Hoy a las 22 con la presentación de la obra de Jorge Huerfano, *Buscando la cruz del sur* se iniciará en el Teatro Cervantes (Libertad 815) el Festival Nacional de Teatro '88 que se extenderá hasta el 18 de diciembre. *Buscando la cruz del sur* será interpretada por la Comedia de la Provincia de Buenos Aires bajo dirección general de Carlos Palacios. Durante el festival participarán elencos representativos de las distintas provincias del país quienes presentarán trabajos relacionados con temas regionales y nacionales. Las funciones tendrán lugar en el teatro, de martes a domingo en doble función, a las 19.30 y a las 22, siempre con entrada libre y gratuita. Entre otros elencos participarán el elenco estable de la Municipalidad de Ushuaia, Grupo de Teatro de Colón; elenco estable de la provincia de Tucumán y el Taller de Teatro del Guaraní de Corrientes.

## Rock por la vida

El sábado 3 de diciembre se realizará en el Club Independiente de la ciudad de Neuquén un festival de rock, bajo el lema "Sí a la vida, no a la droga". El evento comenzará a las 15 con las actuaciones de los grupos locales Vixen, Ozono, Corona de espinas y Mutante. A las 18 se llevará a cabo la elección de la Reina del Rock '88 y desde las 19 se podrán escuchar a varios artistas capitalinos: Vitiken, Rata Blanca, Nito Mestre, la Sonora de Bruno Alberto, Fricción y Los Ratones Paranoicos. Las entradas ya están en venta y las puertas del estadio se abrirán a las 12.

## OTI denuncia

La Organización de Televisión Iberoamericana (OTI) denunció la piratería de cuarenta canales de cable en la Argentina que tomaron señales de estaciones extranjeras de los recientes juegos olímpicos de Seúl. La OTI denunció especialmente a Cablevisión, que llegó a transmitir ocho horas diarias de las competencias sin abonar derechos.





- 6.30 - 13 - VICTOR Curso de ingles  
7.00 - 13 - DESAYUNO Periodístico  
9.00 - 13 - IMAGEN DE RADIO Interés general  
9.25 - 9 - DIOS EN UN NUEVO DIA Religioso  
9.30 - ATC - TELESCUELA TECNICA  
- 9 - G.I. JOE Dibujos animados  
- 11 - EL SHOW DE LOS OSITOS CARINOSOS Infantil  
10.00 - ATC - NOTI-SERVICIOS Interés general  
- 9 - CLUB 700 Religioso  
- 11 - MASK Dibujos animados  
10.30 - 9 - LA SALUD DE NUESTROS HIJOS Divulgación médica  
- 11 - HOGAR SHOPPING CLUB  
- 13 - JAZZ TIME Gimnasia  
11.00 - ATC - NOTICIERO FEDERAL Informativo  
- 9 - CAROZO Y NARIZOTA Infantil  
- 11 - LA CASA DE PANTO Interés general  
- 13 - LA HORA DE LOS PIBES  
11.30 - 2 - BUENOS DIAS, LA PLATA  
- 9 - BLANCO Y NEGRO  
12.00 - 2 - EL CHAVO Y EL CHAPULIN COLORADO Infantil  
- ATC - EL GRAN HEROE Serie con Robert Culp  
- 9 - NUYEDARIO Informativo  
- 11 - LA NOTICIA Informativo  
13.00 - 2 - TELEDOS INFORMA  
- ATC - EL GRAN CLUB Entretenimientos  
- 9 - HOLA SUSANA Entretenimientos  
- 11 - EL EXTRAÑO RETORNO DE DIANA SALAZAR Telenovela  
- 13 - REDACCION ABIERTA Informativo  
14.00 - 11 - ANGELA, NIÑA BONITA Telenovela  
- 13 - CON USTEDES Interés general  
14.30 - 2 - LOS RETADORES Serie  
- 9 - ROSA SALVAJE Telenovela  
15.00 - 2 - CONVERSANDO CON MIRTHA LEGRAND  
- ATC - NOTI SHOW  
- 9 - PASIONES Teletatro  
- 11 - NIÑA MOZA Telenovela  
16.00 - 2 - UTILISIMA  
- ATC - LA HORA DE VOLTRON  
- 9 - VENEDORAS DE LAFAYETTE Telenovela con Alicia Bruzzo, Claudio García Satur y Silvina Rada  
- 11 - LA OLA VERDE Infantil  
- 13 - EL CLUB DE MICKY CON LAS TRILLIZAS DE ORO  
17.00 - 2 - MI NOMBRE ES CORAJE Telenovela  
- ATC - EL CLAN DE PATSY Infantil  
- 9 - ATREVETE Telenovela  
18.00 - 2 - AMALIA BATISTA Telenovela  
- ATC - SAFARI INFANTIL Documentales  
- 9 - ATREVASE A SONAR Entretenimientos  
- 11 - QUINCEANERA Telenovela  
- 13 - CLAVE DE SOL Entretenimientos  
19.00 - 2 - TELEDOS INFORMA Informativo  
- ATC - LA NOTICIA REBELDE Humorístico  
- 9 - NUYEDARIO Informativo  
- 11 - LA NOTICIA AL ATARDECER Informativo  
- 13 - GALACTICA Serie  
20.00 - ATC - NOTICIERO NACIONAL Informativo  
- 11 - AMANDOTE Telenovela con Arnaldo André y Jeannette Rodriguez  
- 13 - EDICION ESPECIAL Informativo  
20.30 - 9 - LAS CLAVES DEL NUEVE Entretenimientos  
21.00 - 2 - ABERLY Serie  
- ATC - EL MUNDO DE ANTONIO GASALLA Humorístico  
- 9 - BRIGADA A Serie  
- 11 - CAMINO AL CIELO Serie  
- 13 - AL FIN Y AL CABO... DE CARNE SOMOS Telecomedia  
22.00 - 2 - TIEMPO NUEVO Periodístico  
- 9 - LA PELICULA DE LA SEMANA  
- 11 - LA BARRA DE DOLINA  
22.30 - ATC - ESPECIAL Entrega de los premios Jean Cartier  
- 13 - ESPECIAL ¿Quién mató a J.F. Kennedy?, simultáneo con Estados Unidos  
23.30 - 11 - ES HORA DE HABLAR CLARO Periodístico conducido por Edgardo Aromin  
24.00 - 2 - TELEDOS INFORMA Informativo  
- ATC - NOTI-DORMI  
- 9 - MISION IMPOSIBLE Serie  
- 11 - LA NOTICIA DE MEDIANOCHE Informativo  
0.45 - 11 - ASI LLEGARON Turf  
1.30 - 13 - TODA LA NOCHE Series y largometrajes  
- ATC - NOTICIERO

## Tres espectáculos que valen por tres

Gratis y por amor al arte el Centro Cultural Ricardo Rojas ofrece tres obras con nivel y buenas intenciones.

(Por Gustavo Lladós) Paralelamente al reingreso de la democracia en la Argentina varios ámbitos estatales fueron modificando sus características hasta cobijar a las nuevas tendencias que en el arte empezaban a surgir. Entre éstos, el Centro Cultural Rector Ricardo Rojas ofició de punta de lanza de un nutrido grupo de organismos interesados en promover a los nuevos valores. Dependiente de la Secretaría de Extensión Universitaria, este complejo artístico supo respaldar, por ejemplo, los primeros pasos de *Las gambas al ajillo*, *Batato Barea* y *El Clú del Clan*.

En este último tramo del año el Centro Cultural ha promovido muchos más espectáculos, entre ellos, *El debut de la piba*, *Zona de presagio* y *De cómo aman los muertos*.

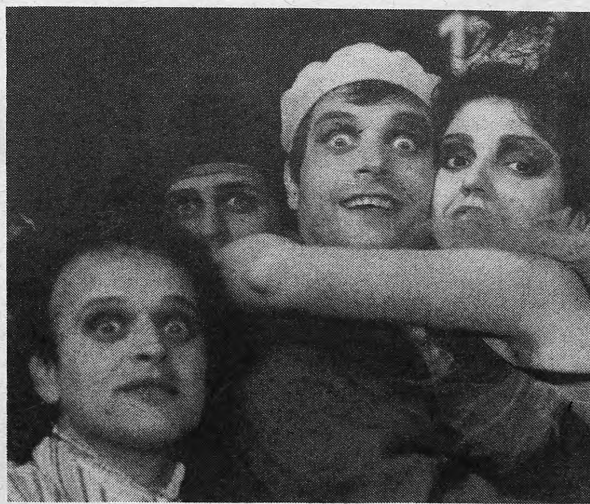
El primero de los espectáculos integra la labor que desde el año pasado viene desarrollando el grupo de teatro Gruta, a cargo de Rubén Suchmacher, y que consiste en recordar los orígenes del teatro argentino. El montaje de esta obra, *El debut de la piba*, que fue escrita por R. Cayol en 1916, sirve para tomar contacto con la estética documental propia del sainete criollo. La directora invitada para la ocasión, Viviana Tellas —reconocida por sus puestas vanguardistas de "teatro malo"—, encaró la pieza desde la parodia, acentuando las aristas ridículas de los personajes como de las situaciones, más allá de lo que ésta ofrecía. El criterio resultó ser correcto, ya que lo que sucede en la pieza no es tan importante como para atenerse sólo a su valor testimonial, pero sí para potenciar a interpretaciones cómicas. Respondiendo a esta intención, Tellas ha logrado buenas actuaciones de parte de algunos de los componentes del elenco, fundamentalmente de Alejandro Luna como Venancio, el personaje que intenta armar una troupe de artistas para, con un show pobrísimo, alcanzar el éxito en España. A su lado, se destacan Iván Moschner en Carmona, el amigo de voz aflautada; Mónica Courtis, en la mujer

multiuso que deberá oficiar de bailarina y cantora para salvar al grupo de su devenir mediocre en la Argentina; más Susana Cook —excelente— en el rol de la adelantada feminista.

Por distintos carriles transita *Zona de presagio*, una creación del Grupo 311, inspirada en un texto breve de Carlos Fuentes sobre una leyenda azteca. Aquí lo que prima no es el texto profuso ni las interpretaciones elaboradas. Se trata de un trabajo eminentemente visual, que no intenta transmitir una historia lineal, favoreciendo así múltiples lecturas. Esto no significa que lo que se dice no esté sujeto a una idea madre: el poder y sus excesos.

Los actores Marisa Aguilera, Gustavo Vilela y fundamentalmente Mauricio Minetti basan sus interpretaciones en lo expresivo y lo corporal, un riesgo difícil de sobrellevar por actores con poca experiencia al respecto, pero que esta vez —incluso— salvan algunos tramos caracterizados por la morosidad.

La idea de llevar a un escenario cuentos de Charles Bukowski pare-



El elenco de "El debut de la piba" con dirección de Vivi Tellas. Una parodia con aristas ridículas y buenas actuaciones.

cía azarosa. Sin embargo, Gustavo Lencina se metió con ellos y logró un buen divertimento que, paradójicamente, se titula *De cómo aman los muertos*. Bajo la dirección de Julian Howard, el joven actor se introduce en el mundo del escritor "perverso" y reconstruye con diversos textos una historia que, según el devenir de las distintas funciones, puede terminar de diferentes formas, entre ellas, con el suicidio del protagonista. Pero antes, el actor-personaje relatará su debut sexual, su coqueteo con prostitutas e incluso su pasión por

un maniquí, todas estas instancias mediatizadas por unas cuantas cercezas, a tono con Bukowski. Con el aporte de Marcela Alam como el muñeco femenino, Lencina da rienda suelta a su notorio histrionismo y produce fácilmente la risa entre los espectadores. Y aunque a veces —riesgosamente— parezca que se está interpretando a sí mismo, ratifica, en sólo media hora —un promedio de duración similar al de los otros espectáculos—, aquello de que en el teatro, más allá del autor y del director, lo supremo es el actor.

## ATRAJ

## El futuro ya tiene video

(Por Claudio D. Minghetti) En la Sala Leopoldo Lugones y por Canal 13 (en la trasnoche del sábado, como vagón de cola de *Music Box*, y sin anuncios previos en pantalla o en las gacetas de prensa enviadas por la emisora) fue presentado *Atrax*, medimetraje registrado en video, dirigido por Diego M. Lascano.

La historia que se cuenta en *Atrax* está relacionada directamente con algunos antecedentes cinematográficos clásicos, como *Metropolis* (Fritz Lang, 1926); 1984 (Richard Bradford, 1984) y especialmente con *Brazil* (Terry Gilliam, 1984), acerca de futuros antiutópicos y cuya concepción estética mucho tiene que ver con la evolución de las imágenes electrónicas. *Atrax* es, si se quiere, una ciudad cualquiera pero en el futuro, con edificios que se elevan al cielo en tanto la vida es subterránea, donde todo es gris, ligera variante del blanco y negro impuesto por decreto y, fundamentalmente, una forma de vida basada en el control. Son tiempos posteriores a la "crisis de consumo", cuando la única salida para el sistema es el reciclaje de productos inservibles, así transformados en nuevos bienes de consumo, en los que la televisión se ha convertido en un "tutor portátil" que ataca la libido y desvía su energía hacia la productividad. En medio de esa rutina, un hecho circunstancial (en la estación de televisión una pareja de técnicos descubre un casete con material prohibido para ser emitido) provoca un inevitable colapso

en la estructura de poder.

La excusa argumental es nada más que una punta en este trabajo cuya trama se asemeja a la de una historieta de sci-fi (Moebius, Bilal), o, como asegura su director, un videocomic que se desarrolla en un ambiente punk-cibernetico. El magnetismo de las imágenes, aun la reiterada presencia de un rostro recortado (pantalla-dentro-de-la-pantalla), cuya despersonalizada y fría exposición se extiende más de la cuenta, golpea por ese dinamismo intrínseco que tienen las imágenes cuando son registradas y reproducidas mediante impulsos electromagnéticos. Lascano (que ya había asomado su talento con el corto *Un Martini en las dunas*) propone ahora un universo de ideograma interesante, diferente al de los habituales discursos cinematográficos y consigue que su mensaje llegue en dimensión de video. *Atrax* forma parte de la transición que viven los medios audiovisuales, un paso adelante más en la búsqueda de un lenguaje con códigos propios, ese que es atacado con temor por quienes han internalizado al cine como "el medio". Desde una óptica menos prejuiciada, Lascano ha sabido sacar partido de imágenes crueles, dosificando los recursos propios de la técnica, cuidando que cada parte del todo (encuadres, escenografía y vestuario que siguen la línea del reciclaje) tengan coherencia y cumplan su objetivo.

Aun ajustado a una duración menor a la prevista, Lascano descuidó la actuación, un desajuste que debe atribuirse a su inquietud por dar prioridad a la concepción de su obra como suma de imágenes elocuentes por sí mismas, lograda en buena medida. No obstante estos apuntes, *Atrax* marca un momento de significativa importancia para el video independiente argentino. De ser capitalizado, el potencial que encierra

puede dar nacimiento a una nueva forma expresiva, alejada de esos viejos esquemas que impiden el despegue del cine tradicional y, lo que es aún más importante, a través del desarrollo de un medio que, inexorablemente, es el mensaje del futuro, no como la "memoria del cine" sino como parte de ese futuro cada vez más presente que McLuhan profetizó en los años '60.

## Para derribar prejuicios

En el Centro de Artes Visuales, Arenales 1149, se llevó a cabo ayer una muestra atípica: varios estudiantes de la carrera de diseño gráfico, sin conocimientos musicales previos, hicieron escuchar a papientes, amigos, alumnos y demás curiosos un centenar de obras de música electroacústica. La experiencia es inédita en el país, surgió por iniciativa del artista plástico César Bandin Ron y del compositor Gabriel Valverde.

Durante tres meses, a razón de una hora semanal, Gabriel Valverde se abocó a la tarea de explicar a doscientos alumnos de 18 a 21 años qué es la música electroacústica. "Al principio les hice escuchar algunas obras, pero ellos me respondían diciendo: 'Esto no es música, no tiene melodía'. Luego se fueron interesando y finalmente se entusiasmaron cuando les propuse que hicieran sus propios trabajos", dice Valverde.

Según César Bandin Ron, la experiencia obtuvo una repercusión tan favorable que "el año próximo la repetiremos y también vamos a debatir sobre posibles formas de transcripción gráfica para estas obras".

## Página 12

Agencia Salta  
Santiago del Estero 340

## CUERPO y PSICODRAMA

Seminarios de Formación e Investigación  
COORD: DR. MARIO BUCHBINDER  
LIC. ELINA MATOSO

ABIERTA LA INSCRIPCION 1989

JORNADA INTENSIVA:  
"MASCARAS e IDENTIDADES"  
MARTES 22 DE NOVIEMBRE



INSTITUTO DE  
LA MASCARA

URIARTE 2322 - 773-6307 (15 a 20 hs.)

ULTIMAS FUNCIONES  
"LA FORESTAL"  
CON ENRIQUE LLOPIS  
Teatro ASTRAL  
VIERNES, SABADO y DOMINGO PLATEA \$ 40 - PULLMAN \$ 20



MOLINA-RIOLOBOS

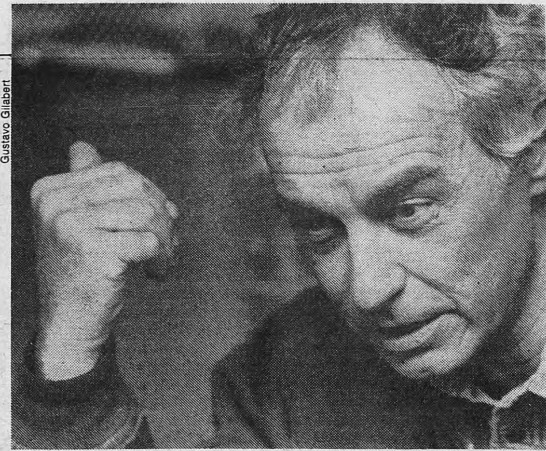
# Noche de ronda

Tangos y baladas para un encuentro de músicos que recrean un repertorio popular que no huele a museo.

(Por S.C.) Primero aparece un señor canoso, un poco despinado. Usa un traje gris arrugado en latitudes previsibles, zapatos negros, corbata a media asta y el cuello de la camisa desabrochado. Puede ser un funcionario o un empleado de alguna cosa, pero sonrie demasiado. Además no tiene maletín sino una guitarra. Empieza a cantar. Todo es suave pero con calle. Canta sus temas, otros de Gardel, Troilo, María Elena Walsh, Chico Novarro. Tangos y baladas dibujados, entre la garganta y el corazón.

Un ciudadano de bigotes ostenta, desde una de las mesas, una picada y vino blanco. Anuncia: "Este tipo es Joao Gilberto, pero tuvo la desgracia de nacer aquí". Desde el escenario el aludido no se enteró, aunque está a un metro del comentario. Presenta a un hombre gordo, de barba

negra que se sienta frente a un piano. Sobre ese artefacto hay retratos del dueño del café, un tal Mozart, seguramente un vanidoso. El gordo acompaña suavemente al cantor de traje gris. El ciudadano de bigotes busca otro parámetro brasileño: "El gordo es Tom Jobim". Sin embargo no hay bossa nova. Tocan juntos el tango "Soledad", de Gardel y Le Pera, y las 40 personas que forman el público ovacionan una demostración: el tango no es museo, es una víctima inocente de los arqueólogos. Hay dos reflectores de lata y papel amarillo, un gato que gambetea bajo las mesas el laberinto rítmico de zapatos y eso indefinible a lo que llaman magia (se deja constancia que esto no tiene que ver con la campaña electoral). El de traje gris saluda y se va. El gordo se queda en el piano, mirándose con uno de los Mozart, y



Horacio Molina no quiere que el tango se convierta en víctima. Junto a Riobos y Oscar Cardozo Ocampo en la noche del Mozart.

aparece un señor petiso de traje cruzado. Es más estentóreo que el anterior, pero cuando quiere baja, habla y en términos futboleros la deja así, chiquita. El gordo del piano hace cualquier cosa. Agarra un bolero, amontona notas y silencios, lo rearma en base a alguna receta prohibida y lo deja salir volando hacia los edificios vacíos de la calle Reconquista al 1000. El cantor se anima con "El día que me quieras" y la luz del farol de lata es un rayo luminoso que hará nido en tu pelo. El bigotudo mientras aplaude completa la trilogía: "Y éste es Sinatra, pero tuvo la desgracia...". Por orden de aparición los tres

músicos son Horacio Molina, Oscar Cardozo Ocampo y Daniel Riobos. Las comparaciones mencionadas pueden ser arbitrarias pero no son odiosas. En cualquier caso, ninguno de los tres necesita. Riobos declaró que el Café Mozart parece chico, pero es el lugar más grande del país y por eso siempre hay espacio para que los jueves o viernes, después de las diez de la noche, se acerquen con la cabeza tranquila y las orejas paradas los que se resisten al aburrimiento, la mediocridad y la arqueología. Sólo se trata de probar si son más de cuenta, incluido Amadeus.

## CINCO AÑOS

Siguen las contrataciones y las tratativas con las figuras artísticas que interverán en el festival *Cinco años de democracia* que se hará entre el jueves 8 y el sábado 10 del próximo mes, con entrada gratuita, en dos escenarios: uno en Libertador y 9 de Julio, otro en Humberto I y 9 de Julio.

Además de Mercedes Sosa, Al Di Meola, Víctor Heredia, Amparo Ochoa, Bruno Gelber, Alberto Lysy, Les Luthiers, Fito Páez, Os Paralamas do Sucesso, La Torre y Julio Bocca, otros artistas se han agregado a la lista. Se trata del saxofonista norteamericano Gerry Mulligan, del grupo británico de rock New Order y del conjunto local La Zimbabwe Reggae Band. También se realizará un minirrecital de tango y folklore, el sábado 10, en el escenario de Humberto I. Allí interverán Roberto Goyeneche, Raúl Garello, Atilio Stampone, Jaime Torres, Leopoldo Federico, Juan Carlos Copes, César Isella, Ramona Galarza y el Cuarteto Zupay.

## Clasifica/12

Para publicar en esta sección Tel.: 44-8714 Av. Santa Fe 1440 Local 13

### RUBRO 1

#### DEPARTAMENTOS VENTA

ADM A VALLE Barrio Norte Recoleta 1 amb. al. fe bño compl. tel. l. lum. u\$s 15.000 804-0918

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

#### ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

### RUBRO 10

#### LUGARES DE VERANO

ALQUILER OFRECIDO

DUENO. Alquila V. Gessel casa Medit. 4 dor., 3 bños., parr., pique, u\$s 1.000. Tel.: 40-7225

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

### RUBRO 50

#### EMPLEADOS DE OFICINA

OFRECIDOS

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

### RUBRO 52

#### PROFESIONALES

PSIQUE

CONOCIMIENTO DE UNO MISMO

PLENITUD DE VIDA

Lic. Digna Rivero

Psicoterapeuta

1ª entrevista s/cargo

361-2778

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a

buscar

a partir de

nuestras ganas.

Centro de Pensamiento

para la Vida

Informes: 701-9724 9487

ALQUILER

BARRIO NORTE Recoleta 1 amb div. coc compl lav amobl y equipado u\$s 100 ver 13-16 hs. Guido 1845 8° P. dto. "31"

ARENALES-URUGUAY Exc 2 amb Tel. piso alto coc/bño compl. impecable luminoso 41-1265

BUZIOS BEACH. Cabañas serv. muc., tenis club house. 41-8134

V. GSELL. Enero. Bungalow Zona Norte, 6 personas, 1 1/2 cuadra playa, jdn., parr. 854-8323.

SRA. BUENA PRESENCIA. Dinámica, responsable, m/práct. ofic., trámit. infidole, perfecta redacc. Dactillogr. iniciativa, puntualidad, exp. ref. 551-5298. Lun a vier. de tarde.

PSICOLOGO. Niños, Adult. 855-1674.

PSICÓLOGA 613-0398

Consult. part., Honorarios instit. Adultos - Adultos - Pareja.

ESQUIZOANALISIS. Diálogos antiterapéuticos. Desaprendizaje de conflictos. 71-6948.

Informes: 701-9724 9487

Pensar la Vida

Una manera de

empezar a



## CINE



**ADAN.** Corrientes 955. Tel.: 393-6115. A las 14, 16, 18, 20 y 22.30 hs. *Beethoven, el super fantasma.* S/R. Sáb. trasn.

**ALFA.** Lavalle 842. Tel.: 322-1114. A las 13.30, 15.40, 18, 20.10 y 22.30 hs. *Un príncipe en Nueva York.* S/R. Sáb. trasn.

**AMBRASSADOR.** Lavalle 727. Tel.: 322-9700. A las 13.30, 15.50, 18, 20.30 y 22.40 hs. *My chauffeur.* P/16. Sáb. trasn.

**AMERICA.** Callao 1057. Tel.: 41-3818. A las 15.35, 18.05, 20.30 y 22.50 hs. *La casa de Bernarda Alba.* P/13. Sáb. trasn.

**ARTES.** Diag. Roque S. Peña 1156. Corrientes 1145. Tel.: 57-7934. A las 16.20 y 21.35 hs. *El arte de amar.* de N. Nichols, con M. Streps y J. Allyson; con las 18.15 y 22.10 hs.: *Música y lágrimas.* de A. Mann, con J. Stewart y J. Allyson.

**ATLAS LAVALLE.** Lavalle 869. Tel.: 322-1936. A las 13.15, 15.05, 17, 18.50, 20.55 y 23.15 hs. *El gran dragón blanco.* P/13. Sáb. trasn.

**ATLAS LAVALLE.** Lavalle 869. Tel.: 322-1936. A las 13.15, 15.05, 17, 18.50, 20.55 y 23.15 hs. *El gran dragón blanco.* P/13. Sáb. trasn.

**ATLAS SANTA FE I.** Santa Fe 2015. Tel.: 84-7878. A las 14.30, 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs. *Cita con la muerte.* S/R. Sáb. trasn.

**ATLAS SANTA FE II.** Santa Fe 2015. Tel.: 84-7878. A las 14.30, 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs. *Cita con la muerte.* S/R. Sáb. trasn.

**AUDITORIO DE BUENOS AIRES.** Florida 681/83. Tel.: 322-2775. Continuado de 10 a 0 h. *Marilyn* por en 3ra. dimensión y *Amor porno* en 3ra. dimensión. P/18. Exhibición condiciada. P/13. Sáb. trasn.

**AUTOCINE PANAMERICANO.** Acaos entre Peliza y Ugarte. Ofertas. (Avales por Peliza al 4400, a tres cuadros de la Panamericana.) Tel.: 762-5863. A las 21 y 23.15 hs. (Miercos, miércoles y jueves sólo a las 21 hs.) *Cita con la muerte.* S/R. Sáb. trasn. (Jueves cerrado).

**AVENIDA.** Av. de Mayo 675. Tel.: 331-6626. A las 11, 14.10, 17.25 y 20.40 hs. *Chicas que trabajan;* a las 12.30, 15.50, 19 y 22.15 hs.: *Venganza a cualquier precio.* P/18.

**BIARRITZ.** Supacha 482. Tel.: 322-0356. A las 16.15, 18.20, 20.25 y 22.30 hs. *Pasión de una buena esposa.* P/16. Sáb. trasn.

**BIOGRANO UNO.** Av. Corrientes 4636. Tel.: 394-0239. Continuado de 12 a 0.30 h.: *Tentación irresistible* porno o *Momentos de amor porno.* P/18. Pl.: 40.

**BROADWAY.** Corrientes 1155. Tel.: 33-2345. A las 15.50, 18, 20.15 y 22.20 hs. *La casa de Bernarda Alba.* P/13.

**CALLAO.** Callao 27. Tel.: 40-1898. A las 18.30, 20.15 y 22.15 hs. *El gran dragón blanco.* P/13.

**CAPITOL.** Santa Fe 1848. Tel.: 44-2379. A las 15.45, 18.10, 20.40 y 23 hs. *My chauffeur.* P/16. Sáb. trasn.

**CINEMA UNO.** Supacha 460. Tel.: 322-1112. A las 16.15, 18, 20.30 y 22.30 hs. *Baile caliente* (Dirty dancing). P/16. Sáb. trasn.

**CINEX.** Tel.: 394-0239. Terminal de Omnibus Ciudad de Bs. (Retiro). Sec. "E". 2° piso, frente a la plataforma 72/73, final andén. Continuado las 24 hs. Única sala dedicada a "dólos". Tres exíos porno "gays". P/18. Exhibición condiciada. P/16. Sáb. trasn.

**CONCORDE.** Lavalle 925. Tel.: 33-1850. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs. *Beethoven, el super fantasma.* S/R. Sáb. trasn.

**ELECTRIC.** Lavalle 836. Tel.: 322-1846. A las 13, 15.15, 19.30 y 23.05 hs. *El guerrero rojo;* a las 14.30, 17.45 y 21.10 hs.: *La gran pelen.* P/13. Sáb. trasn.

**EMPIRE.** Hipólito Yrigoyen 1934. Tel.: 41-3818. A las 15.35, 18.05, 20.30 y 22.50 hs. *La casa de Bernarda Alba.* P/13. Sáb. trasn.

Tel.: 47-1200. A las 14, 18.10 y 22.35 hs.: *Beethoven, el super fantasma.* S/R. Sáb. trasn.

**GAUMONT.** Rivadavia 1635. Tel.: 40-3050. A las 16.15, 18.30, 20.50 y 23 hs. *El bosque animado.* S/R.

**GRAND SLENDID.** Av. Santa Fe 1840. Tel.: 44-0808. A las 14.45, 16.55, 19.05, 21.15 y 23.25 hs. *La vida es un río tranquilo...* go no? P/16. Sáb. trasn.

**GRAN REY.** Corrientes 857. Tel.: 392-8000. A las 13.15, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.40 hs. *Cita con la muerte.* S/R. Sáb. trasn.

**HARDCORE.** Florida 940/42. Tel.: 311-0603. A las 10.15, 13.15, 16.15, 19.15 y 22.15 hs. *El imperio del sexo;* a las 11.45, 14.45, 17.45 y 20.45 hs.: *En la gloria.* P/18. Exhibición condiciada. P/13. Sáb. trasn.

**HEBRICA (CINEMATICA ARGENTINA).** Sarrieno 2255. Tel.: 48-2170. A las 22.30 hs. Círculo nuevo cine vanguardista. *El oficial con una rosa blanca.* de Dejan Serak, con K. Pajic. P/18. Pl.: A 9.

**IDEAL I.** Supacha 378. Tel.: 35-3300. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs.: *El año de las luces.* P/13.

**IDEAL II.** Supacha 378. Tel.: 35-3300. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs.: *Las aventuras de Chaitrin.* S/R.

**IDEAL V.** Supacha 378. Tel.: 35-3300. A las 13.15, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.15 hs.: *Septiembre.* de Woody Allen, con Mia Farrow. P/13.

**IDEAL VI.** Supacha 378. Tel.: 35-3300. A las 13.05, 15.05, 17.05, 19.05, 21.05 y 23.05 hs.: *El secreto de la calle Carroll.* de Peter Yates. S/R.

**I.F.T. SALA UNO.** Boulgour Sur Mer 549. Tel.: 962-9420. A las 16.30, 18, 19.30, 21 y 22.30 hs.: *A los compañeros la libertad;* a las 17, 18.30, 20, 21.30 y 23.15 hs.: *Bs. As. Crónicas villeras.* S/R. Jueves a martes. Pl.: 40. Socios, estud. y jub.: 5. Miércoles: 3.

**IGUAZU.** Lavalle 940. Tel.: 393-9931. A las 13.45, 16, 18.10, 20.20 y 22.30 hs.: *La septima profecía.* P/16. Sáb. trasn.

**LARA.** Av. de Mayo 1225. Tel.: 38-6966. A las 13, 16.10, 19.30 y 22.40 hs.: *Tiburón IV.* a las 14.35, 17.45 y 21.05 hs.: *Pollgeist II.* P/13.

**LIBERTADOR.** Corrientes 1334. Tel.: 40-7443. A las 13.30, 15.40, 17.50, 20.10 y 22.35 hs.: *Buenos días, Vietnam.* P/13. Sáb. trasn.

**LOIRE.** Corrientes 1524. Tel.: 49-1900. A las 15.25, 17.50, 20.20 y 22.50 hs.: *Las alas del deseo.* P/13. Sáb. trasn.

**LORCA I.** Corrientes 1428. Tel.: 40-5017. A las 15.20, 17.20, 19.30, 21.20 y 23.10 hs.: *Hombres de barro.* S/R.

**LORCA II.** Corrientes 1428. Tel.: 40-5017. A las 15.20, 17.20, 19.30, 21.20 y 23.10 hs.: *Hombres de barro.* S/R.

**LORANCE.** Corrientes 1372. Tel.: 45-7386. Sábados, domingos y feriados únicamente a las 13.45, 15.20, 16.50 y 18.20 hs.: *Los aristogatos.* En castellano. S/R.

**LORENA.** Corrientes 1551. Tel.: 46-7501. A las 15.30, 17.20, 19.15, 21.15 y 23.15 hs.: *La vida es un río tranquilo...* go no? P/16. Sáb. trasn.

**LOS ANGELES I.** Corrientes 1770. Tel.: 45-2405 y 40-3742. A las 13.15, 14.35, 15.55, 17.15, 18.35, 19.55, 21.15 y 23.35 hs.: *Los cisnes encantados.* En castellano. S/R.

**LOS ANGELES II.** Corrientes 1770. Tel.: 45-2405 y 40-3742. A las 13.10, 14.45, 16.20, 17.55, 19.30, 21.10 y 22.45 hs.: *Los campeones de la risa.* En castellano. S/R.

**LOSURI.** Corrientes 1743. Tel.: 40-6100. A las 15.10, 17.05, 19.05, 21.10 y 23.15 hs.: *La deuda interna.* S/R. Sáb. trasn.

**LUXOR.** Lavalle 669. Tel.: 322-3893. A las 13.15, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs.: *Buenos días, Vietnam.* P/13. Sáb. trasn.

**MAX I.** C. Pellegrini 657/69. Tel.: 35-8822. A las 15, 17, 19 y 23.15 hs.: *Thérèse (Teresa).* P/13.

**MAX II.** C. Pellegrini 657/69. Tel.: 35-8822. A las 15, 18, 20 y 22.30 hs.: *Caravaggio* (un pintor amoral). P/18.

**METRO I.** Cerrito 570. Tel.: 35-4219. A las 13.30, 15.45, 18.10, 20.30 y 22.50 hs.: *El secreto de Milagro.* S/R. Sáb. trasn.

**METRO III.** Cerrito 570. Tel.: 35-4219. A las 15.15, 18.30, 20.45 y 22.50 hs.: *Presidio, la hora de los*

*heros.* P/13. Sáb. trasn.

**MONUMENTAL I.** Lavalle 780. Tel.: 393-8865. A las 13.45, 16, 18.10, 20.20 y 22.30 hs.: *La vida es un río tranquilo...* go no? P/16. Sáb. trasn.

**MONUMENTAL II.** Lavalle 780. Tel.: 393-8865. A las 13.45, 16, 18.10, 20.20 y 22.30 hs.: *Bagdad café.* S/R.

**MULTICINE.** Corrientes 753/ Lavalle 750. Tel.: 393-6478. (Galería Corrientes Angosta). Continuado las 24 horas. Exhibición condiciada. Sala I: *Cuerpos porno en delirio y Triángulo femenino porno.* Pl.: 40. Sala II: *La chita porno y el caballo e irresistible porno.* Pl.: 40. Sala III: *Virginia la nena porno e invierno caliente porno.* Pl.: 40. Sala IV: *Sex porno academia y Rubias y negros porno.* Pl.: 40. Sala V: *Los exoristas y La cabeza jugetona.* Pl.: 40. Sala VI: *Sex show porno y Ginger Lynn porno.* Pl.: 100. P/18.

**NORMANDIE.** Lavalle 861. Tel.: 322-1000. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs.: *Alguien te está mirando.* P/18. Sáb. trasn.

**OCEAN.** Lavalle 739. Tel.: 322-1515. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs.: *La gran ciudad.* P/16. Sáb. trasn.

**PARAMOUNT.** Lavalle 845. Tel.: 322-9999. A las 13.10, 14.50, 16.30, 18.10, 19.50, 21.30 y 23.20 hs.: *Deuses de mirar* (Peep show). P/18. Sáb. trasn.

**PASATIEMPO.** Terminal de Omnibus de la Ciudad de Buenos Aires. Retiro, Sector "E". 2° piso, frente a la plataforma 73/74, final andén. Tel.: 394-0239. Abierto día y noche (las 24 hs.). Sólo apto mayores de 21 años. Exhibición condiciada. Tres estrenos exclusivos del año 1989. Todos los jueves cambio de programa.

**PLAZA.** Corrientes 939. Tel.: 322-7577. A las 16, 18, 20.15 y 22.30 hs.: *Una razón para vivir.* P/16. Sáb. trasn.

**PREMIER I.** Corrientes 1565. Tel.: 46-2113. A las 16, 18, 20.10, 20.20 y 22.30 hs.: *El año de las luces* (Sábado a las 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs.). P/13.

**PREMIER II.** Corrientes 1565. Tel.: 46-2113. A las 17, 19.40 y 22.30 hs.: *Ojos negros.* S/R.

**PREMIER III.** Corrientes 1565. Tel.: 46-2113. A las 16, 18.10, 20.20 y 22.30 hs.: *Quisiera ser grande* (Sábado a las 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs.). S/R.

**SALA LEOPOLDO LUGONES.** Corrientes 1530. Tel.: 46-8611. A las 12.30 hs.: *Los comienzos de un genio.* David W. Griffith: Film del período (1906-1914); a las 15, 17.30 y 22.30 hs.: (Dos últimas secciones numeradas). *Los laberintos de la memoria: La guerra ha terminado.* de Alain Resnais, con Ives Montand e Ingrid Thulin. P/18. Pl.: A 9.

**SANTA FE I.** Santa Fe 1947. Tel.: 44-8980. A las 16, 18.25, 20.45 y 23.05 hs.: *Un príncipe en Nueva York.* S/R. Sáb. trasn.

**SANTA FE II.** Santa Fe 1947. Tel.: 44-8980. A las 15.30, 18, 20.25 y 22.50 hs.: *Buenos días, Vietnam.* P/13. Sáb. trasn.

**SARMIENTO.** Lavalle 852. Tel.: 322-3338. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs.: *Tirar a matar.* P/16. Sáb. trasn.

**SELECT LAVALLE.** Lavalle 921. Tel.: 35-0235. A las 13.10, 17 y 21.35 hs.: *Infierno rojo;* a las 15, 19 y 23.15 hs.: *Rambo III.* P/13. Sáb. trasn.

**STUDIO.** Santa Fe 2541. Tel.: 821-5845. A las 14, 16.15, 18.30, 20.45 y 23.15 hs.: *Búsqueda frenética.* P/13. Sáb. trasn.

**TROCADERO.** Lavalle 820. Tel.: 322-1455. A las 13.20, 16.20, 19.20 y 22.20 hs.: *Los unos y los otros.* S/R. Sáb. trasn.

## CINES DE BARRIO

**BELGRANO**  
**ATLAS BELGRANO.** Av. Cabildo 2165. Tel.: 781-7200. A las 15, 17, 19, 21 y 23.15 hs.: *El gran dragón blanco.* P/13. Sáb. trasn.

**BELGRANO I.** Obligado y Mendoza. Tel.: 781-8183. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40 hs.: *Buenos días, Vietnam.* P/13. Sáb. trasn.

**BELGRANO II.** Obligado y Mendoza. Tel.: 781-8183. A las 15.30, 17.55, 20.20 y 22.50 hs.: *Un príncipe en Nueva York.* S/R. Sáb. trasn.

**BELGRANO III.** Obligado y Mendoza. Tel.: 781-8183. A las 15.15, 17.15, 19.15 y 21.15 y 23.15 hs.: *La vida es un río tranquilo...* go no? P/16. Sáb. trasn.

**CABILDO.** Av. Cabildo 2247. Tel.: 784-3852. A las 14, 15.50, 17.40, 19.30, 21.20 y 23.10 hs.: *Alguien te está mirando.* P/16. Sáb. trasn.

**GRAL. PAZ I.** Av. Cabildo 2702. Tel.: 781-1412. A las 14.30, 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs.: *Cita con la*

*muerte.* S/R. Sáb. trasn.

**GRAL. PAZ II.** Av. Cabildo 2702. Tel.: 781-1412. A las 14.30, 16.40, 18.50, 20.35 y 22.40 hs.: *My chauffeur.* P/16. Sáb. trasn.

**GRAL. PAZ III.** Av. Cabildo 2702. Tel.: 781-1412. A las 14.30, 16.40, 18.50, 20.35 y 22.40 hs.: *Thérèse* (Teresa). P/13.

**GRAN SAVOY.** Av. Cabildo 2829. Tel.: 781-6500. A las 15, 16.50, 18.50, 20.55 y 23.15 hs.: *Aprendiendo a ser hombre.* P/13. Sáb. trasn.

**LIDO.** Av. Cabildo 3241. Tel.: 701-2996. A las 14.30, 18.40 y 22.30 hs.: *Beethoven, el super fantasma;* a las 16.30 y 20.20 hs.: *Tres hombres y un bebé.* S/R.

**MIGNON.** Juramento 2433. Tel.: 784-3899. A las 14.30, 16.10, 17.30, 19.30, 21.10 y 22.55 hs.: *Bagdad café.* S/R. Sáb. trasn.

**BOEDO**  
**CUYO.** Boedo 858. Tel.: 97-6975. A las 15.55, 19.20 y 22.45 hs.: *El gran dragón blanco;* a las 14.15, 17.30 y 20.55 hs.: *El templo de fuego.* S/R. Sáb. trasn.

**GRAN SAN JUAN.** Av. San Juan 3243. Tel.: 97-4293. A las 14.30, 17.30 y 21.30 hs.: *Carapaz* (a las 14.30, 16.30, 19.30 y 22.40 hs.: *Para pasar desnuda color doble.* P/18.

**LOS ANDES.** Boedo 777. Tel.: 423-33. A las 14.30, 18.30 y 22.30 hs.: *Presidio, la hora de los heros;* a las 16.20 y 20.20 hs.: *Atracción fatal.* P/13.

**NATIONAL PALACE.** Av. San Juan 2461. Tel.: 941-1723. A las 15, 18 y 21.15 hs.: *Haga el favor de matarme;* a las 16.25, 19.30 y 22.30 hs.: *Bagdad café.* S/R. Sáb. trasn.

**COLEGIALES**  
**ARGOS.** Federico Lacroz 3455. Tel.: 553-0673. A las 14.30 y 17.30 hs.: *Los aristogatos;* a las 16 y 19 hs.: *Benji.* S/R. (Jueves cerrado).

**FLORES**  
**FENIX.** Av. Lavadaya 7802. Tel.: 612-8858. A las 17.25 y 20.50 hs.: *Príncipe de las tinieblas;* a las 15.45, 19.10 y 22.35 hs.: *La septima profecía.* P/16. (Jueves cerrado).

**FLORES.** Av. Lavadaya 6661. Tel.: 631-3701. A las 15, 17, 19, 21 y 23.15 hs.: *El gran dragón blanco.* P/13. Sáb. trasn.

**GRAND PRIX.** Gaona 3263. Tel.: 59-2551. A las 17.30 y 20.30 hs.: *Atracción fatal;* a las 18.45 y 22.10 hs.: *Hechizo de luna.* P/16. (Jueves cerrado).

**PUEYREDON.** Av. Rivadavia 6871. Tel.: 612-0389. A las 15.15, 17.30, 19.45 y 22.15 hs.: *Un príncipe en Nueva York.* S/R. Sáb. trasn.

**RIVERA INDARTRE.** Rivera Indarte 44. Tel.: 612-5500. A las 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50 hs.: *Cita con la muerte.* S/R. Sáb. trasn.

**SAN JOSE.** Av. Rivadavia 7350. Tel.: 611-5989. A las 14.30, 18.30 y 20.30 hs.: *Comandante Leopardo.* P/13. Sáb. trasn. (Jueves cerrado).

**FLORESTA**  
**AUDITORIO SAN PEDRO.** Bermúdez 2052. Sábado y domingo a las 14.50 y 18.20 hs.: *Las aventuras del robot aerodinámico;* a las 16.20 y 19.50 hs.: *Viaje a las estrellas* (3° parte). S/R.

**GRAN RIVADAVIA.** Av. Rivadavia 8636. Tel.: 69-1356. A las 14.30, 18.40 y 22.30 hs.: *El solitario;* a las 16.30 y 20.30 hs.: *Palabra de hombre.* P/13.

**LOPE DE VEGA.** Lope de Vega 1744. Tel.: 567-4343. A las 14.30, 19.10 hs.: *Pesadilla III* (en lo profundo de la noche); a las 16 y 20.50 hs.: *Reanimator;* a las 17.40 y 22.20 hs.: *Pesadilla II* (la revancha de Freddy). S/R. Sáb. trasn. *El amor de las sucas y Placeres al desnudo.* P/18.

**LINERIS**  
**GRAN LINERIS.** Av. Gral. Paz 47. Tel.: 653-2266. A las 14.10, 18.05 y 22.15 hs.: *Un príncipe en Nueva York;* a las 16.10 y 20.05 hs.: *El secreto de mi éxito.* S/R. Sáb. trasn. (Miércoles cerrado).

**GRAN ODEON.** Montiel 160. Tel.: 641-7673. A las 14.50, 18.40 y 22.30 hs.: *Tirar a matar;* a las 16.50 y 20.30 hs.: *Código mercenarios.* P/13.

**MARTÍN FIERRO.** Av.



## Miercoles 30

A las 19.30 hs.: Las equivocaciones de la comedia.

A las 22 hs.: **Hubo pago en el obraje.** Entrada libre y gratuito en el espectáculo. Se recuerda a los señores espectadores que los espectáculos comienzan puntualmente y una vez iniciados no se permite el ingreso a la sala.

**DE LA RIBERA.** Pedro de Mendoza 1821. Tel.: 28-8866. Boletería de martes a domingo des de las 13 hs.

"Picaro Gallo", de Julio Ardiel Gray. Con Ernesto Ciliberti, Eduardo Cuevas, Eduardo Gondell, Claudio Martínez Bel, Miguel Ángel Martínez, Eliseo Morán, Jorge Pérez Escalá, Luis Rivera López, Noemí Rodríguez, Jorge Suárez y Diego Vidari. Escenografía y vestuario: Nora Chirrom. Diseño y realización de máscaras, muñecos y utilería: Centro de Investigación Teatral. Música original: Jorge Cumbo. Asistente de dirección: Sergio Rower. Dirección: Alberto Cariani. Viernes y sábado: 20 hs., domingo: 18.30 hs. Precios populares. Jubilados y estudiantes 50 % de descuento.

**Cine Infantil.** Mario Grasso presenta documentales dibujos animados cómicos del cine mudo. Sábado: 15 hs. Entrada libre y gratuita.

**Sala de Exposición:** Escultura: de Leonor Isaacson. Artistas del Centro Universal de las Artes.

**Pintura:** Ana Pecorelli y artistas del Centro Universal de las Artes. Exposición de trajes de la Comedia Nacional, auspiciada por el INET. Jueves y viernes de 18 a 22 hs, sábado y domingo de 14 a 22 hs. Entrada libre y gratuita.

**CENTRO CULTURAL GENERAL SAN MARTÍN.** Sarmiento 1551. Tel.: 46-1251. Entrada libre

**Sala Enrique Muñoz:** A las 17.30 hs.: Zarzuela: "La del Soto del Parral".

A las 20.30 hs.: Jazzología. Jazz tradicional con la "Belgrano Jazz Band".

A las 21.40 hs.: Jazzología. Recital de la vocalista Alejandra Wila.

**Sala A-B:** A las 20.15 hs.: Día de la música. Octeto de Cámara "Tango Ensemble".

De Juan José Ramos, Canto de Cámara - Margot Arilla (canta) y Francisco Tróccoli (piano) octeto de Cámara "Eurythmia". Dirección: Roberto Flores.

**Sala C:** A las 20.15 hs.: Área literaria. Germán García, un crimen premeditado de Gombrowicz.

A las 21.30 hs.: Conferencia. "Un recorte clínico" a cargo de Máximo Tosti. C.E.P. del C.C.G.S.M.

**Sala D:** A las 20.15 hs.: Fundación Bariloche: 25 años después. Muestra y Coloquio Académico.

**Sala E:** A las 20.15 hs.: Entrega Premio Sigfrido Radadeli Club de las 13. Coordinación: Oscar Hernán Villorido.

**Sala F:** A las 20.15 hs.: Recital Folklórico a cargo de Adriana Barcia.

A las 21.30 hs.: Poesía y Música de Bs. As. a cargo de Elda Basile-Oscar Pedraza-Patricina Murphy.

**Exposiciones:** Galería de arte CCGSM: Pinturas. Enrique Rubiños.

**Hall 4° Piso:** Pinturas de N. Sarrán, A. Candiotti y P. Alvarez Saavedra.

**Hall A-B:** Instalación "La creación" de Víctor Kaniuka.

**Vidriera:** Trabajos de plástica Infantil. Estímulo de Bellas Artes.

**Biblioteca:** Pinturas. Carlos Guiffra.

**CENTRO CULTURAL CIUDAD DE BUENOS AIRES.** Junio 1930. 803-1041 / 9744. Martes a viernes de 15 a 20 hs. Sábados y domingos de 10 a 20 hs.

**Exposiciones:** "Fotografías de Gustavo Rapoport". Muestra de 35 retratos en blanco y negro. En Fotopaseo.

## Auditorio

• "Esculturas", de Claudia Arano-Vic. Muestra de esculturas, hechas con madera, polister y acrílico. En Espacio Joven. Inauguración 19 hs.

• "Arquitectura, monumento y ciudad". Una propuesta para modificar el espacio urbano. En Espacio Ciudad. Inauguración 19 hs.

**Auditorio** A las 19 hs.: "Promociones musicales". Recital de Christian Badán

A las 21 hs.: "Recital de Canto". María Luisa Perotti, Oscar Felguera, Osvaldo Mulhober y Tullio Gargallo Vargas (piano).

**Todas las actividades son con entrada gratuita.**

**CENTRO CULTURAL RATTOR RICARDO ROJAS.** Corrientes 2038. Tel.: 953-1403.

**Miercoles** A las 18 hs.: Muestra de los talleres de teatro del Centro Rojas.

A las 22 hs.: Vídeos musicales "Stu-Mo llegando los monos".

**Jueves** A las 21 hs.: Cine. Ciclo: Fassbinder "La angustia corre el alma".

**Viernes** A las 20 hs.: Vídeos Musicales Pil & Iron Maiden "After Death".

A las 22 hs.: Cine en video "Big Bloody Mama". Dir.: Roger Corman.

A las 22 hs.: (1° piso) Cualquiera vencerá (Turquía vencerá) por el grupo Sin Reservas. Duración 27'.

**The Man of the Week.** Dir.: Boy Olmi. Duración: 17'.

**Teatro** A las 21.30 hs.: "Folleto del eter" (Tango) Tango-Ballet del Rojas. Dir.: Juan Andino.

A las 23.30 hs.: "La cocina de Romeo y Julieta". Dir.: Claudio Nade.

A las 24 hs.: "Babel Lebón". Equipo de Performance del Rojas.

**Sábado** A las 19 hs.: Cine. Ciclo: Fassbinder "La angustia corre el alma".

**Teatro** A las 21.30 hs.: "La cosa". Unip. de Esteban Podetti. Dir.: Julian Howard.

A las 22 hs.: "Como aman los muertos". Unip. de Gustavo Lencina.

A las 24 hs.: "Zona de presagio". Grupo 311. Dir.: Ariel Armony.

A las 04.05 hs.: "El debut de la piba". Gruta. Dir.: Viviana Tellas.

**Domingo** A las 21 hs.: Vídeos musicales Pil & Iron Maiden "After Death".

**Teatro** A las 19.30 hs.: "Lumpenaje marginal". Con Diego Lubinski y Fernando Rossarioli.

A las 22 hs.: "El debut de la piba". Gruta. Dir.: Viviana Tellas. Todos es gratis.

**CASA DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES.** Calles 237. Tel.: 49-9374. Entrada libre y gratuita.

**Sala Juan José Castro.** Ciclo Municipios.

**Papá querido,** de Aida Bornik y Coronación, de Roberto Pennelli. Los de Maza, conjunto folklórico y humor por el Gato Peters. Presenta Municipalidad de Adolfo Alsina. Hoy: 20 hs.

**ARLEQUINES.** Perú 571. Tel.: 331-1335. Pucy presenta La Valdiva en Versa con su amor y humor, con textos de A. Ventura y V. Valdor. Dir.: Aldo Ventura. Sábado: 21 hs.

**ARMANDO DISCEPOLO.** Pichina 53 (alt. Rivadavia 2300). Tel.: 48-0682. Presenta el espectáculo musical "La FORESTAL".

**CRÓNICA** crónica. Con Enrique Llopis, Emilio Lenski. Artista invitado: Hamlet Lima Quintana. Dir.: Néstor Zapata. Viernes a domingo: 21.30 hs. Loc. en vía. Domingo despido.

**AUDITORIO AMIA.** Pasteur 633. Tel.: 953-9777. Actual éxito en EE.UU. e Israel.

**MIRELE EFROS** de Jacob Gordin (hablado en castellano). Dir. gral.: Lia Jelin. Sábado: 21.30, domingo: 19.30 hs.

**AUDITORIO ASOCIACION.** San José 255. Tel.: 37-0088/0089.

**GALAS DE ZARZUELA** Dedicado a Madrid clásico. Con solistas, orquestas o coro. Dir.: Sofía del Rey. Domingo: 18 hs.

**AUDITORIO BULLU.** Rivadavia 1350. Tel.: 38-1656. Haceite adicto a la vida, las buenas ondas, al placer del mejor, haceite adicto a Los humoristas. Idea y dir.: Germán Acós y Raúl Baroni. Sábado: 23.30 hs.

**Humor y lágrimas** en un vibrante desafío. Tango de Ginger, de Lucía Fe-

vola. Dir.: José Bravo. Viernes: 20.30. Vuelve en su 6to. año de éxito Ciudad que están los chicos. Humorada trágica. Libro y dir.: Germán Acós y Raúl Baroni. Sábado: 21.30 hs., domingo: 20 hs.

**AUDITORIO DEL CAMINO.** Virrey Olague y Feliú (Alt. Cabildo 1500). Tel.: 782-0783. Entrada libre: "La risa".

**Ministerio Bufo,** de Dario Fo. Dir.: J. Venturini. Viernes: 22 hs., sábado: 23 hs.

Grupo TABA presenta Pingolopines, el retobao. Versión libre de "El soldado infanzón", de Plauto. Dir.: J. Aguilar. Sábado: 21 hs., domingo: 20.30 hs.

**AUDITORIO L.F.T.** Sala II. Boulevard Sur Mer 549. Tel.: 962-9420. Presenta: "No se paga". De Dario Fo. Dir.: Eduardo Pavell. Sábado: 22.15 hs.

**El gran Ferrucci,** de Raúl Brambilla. Dir.: Horacio Medrano. Viernes: 22 hs., sábado: 01.15 hs., domingo: 22 hs.

**AUDITORIO SANTA MARIA.** Montevideo 842. Tel.: 42-7311. 6 únicas semanas

**LA LOCA DE CHAILLOT** de J. Giraudoux. Dir.: Rodolfo Graziano. Viernes y sábado: 20 hs., domingo: 19 hs. Dro. a est. y jub.

**AUDITORIO SANTA MARIA.** Montevideo 842. Tel.: 42-7311. Presenta: **Lo que le ocurrió a Pepe** después de muerte, de E. Jardel Poncela. Dir.: Omar Ottomari. Viernes y sábado: 23 hs., domingo: 22 hs. Dro. a est. y jub. Loc. en vía.

**BAMBALINAS.** Chacabuco 947. Tel.: 27-8719. Presenta

**FREDY DURKE** de Witold Gombrowicz, con Maximiliano Paz, Tony Lestingi y elenco. Dir. gral.: Ricardo Sverdluk. Viernes y sábado: 22 hs.

**BLANCA PODESTA.** Corrientes 1283. Tel.: 35-2592. Un espectáculo musical distinto!

**LA BANDA ELASTICA** de A. Acher - J. Amaral - C. Costantini - R. Lew - J. Navarro - H. Pierre - E. Roizner - E. Varela. Jueves y viernes: 21.30 hs., sábado: 21 y 23 hs. "Butacas" en alquiler. Domingo despido.

**BUENOS AIRES.** Rodriguez Peña 411. Tel.: 46-7050.

**Gal boy** de Rosina Papas. Asist. de dir.: Edgar Rodríguez. Dir.: Rosina Papas. Viernes: 23.30 hs., sábado: 0.30 h. Estreno: domingo 21 hs.

**CAFE TEATRO ESTILO.** Av. Corrientes 1983. Tel.: 953-0638. Subsección. Presenta: con entrada libre y gratuita:

**Al aire,** de César Montel. Dir.: Daniel Peyran. Viernes: 22 hs., sábado: 21 hs.

**Grío Joven.** De María Martha Sala. Dir.: Daniel Peyran. Sábado: 23.45 hs., domingo: 22 hs.

**Y el título?** lo pone Ud. Libro y actuación: Pablo Morales y Juan Sánchez. Sábado: 1.15 hs., domingo: 20.30 hs.

**Sobres la conciencia.** Lib. y dir.: J. Arias Madueño. Sábado: 20 hs.

**Sálvese si pueden!** comedia musical de H. Telat. Dir. y puesta en escena: Graciela Arechaga. Viernes: 23 hs., sábado: 22.30 hs.

**El gran mentiroso.** Lib. y dir.: Luis de la Vega. Sábado: 22 hs.

**CALIBAN.** México 1428 (al fondo). Tel.: 38-0521. Presenta **Rebabitales.** Libro y dirección: Norman Briski. Viernes: 21.30 hs., sábado: 21 hs.

**La espada.** Creación colectiva. Dir.: Norman Briski. Jueves, domingo y lunes: 21 hs.

**CLUB DE ARTE.** Corrientes 4129. Tel.: 87-0599. Teatro Delle Immagini en:

**Khema.** (Vida y transformación del alma). Participante de la Bienal Internacional de Arte de Venecia '88. Con Elsa di Serio y Roberto Pernas. Músicos en escena. Dir.: Gustavo Collini Sartor. Sábado: 22 hs.

**COLONIAL.** Paseo Colón y Belgrano. Tel.: 34-7938. Presenta:

**Zarzuelas en El Colonial.** La Gran Avenida (fragmentos de Dña. Francisquita, Luisa Fernanda, La Gran Vía, etc.). Dir.: Adrián Di Stefano. Martes a viernes: 21.30 hs., sábado: 19.30 hs., domingo: 18 hs.

**Las de Barranco** de Gregorio de Laferrère. Dir.: Adrián Di Stefano. Miercoles: 20 hs., domingo: 19.30 hs.

**M'hijo el doctor** de Gregorio Sánchez. Dir.: Adrián Di Stefano. Martes: 20 hs.

**Una vida difícil,** de Conrado Nalé Roxlo. Dir.: Adrián Di Stefano. Viernes: 20 hs.

**A mi mujer...** la atiende yo, de Alfredo Lepore. Dir.: Alfredo Lepore. Domingo: 21 hs.

**El enfermo imaginario,** de Molière. Dir.: Armando Bolaño. Jueves: 20 hs.

**CONTEMPORANEO.** Cochabamba 141. Tel.: 361-2347. Presenta: **Vida linda** (idea y dir. de José de Horacio Ramos. Dir.: Hugo Gregorini. Viernes y sábado: 21 hs., domingo: 19.30 hs.)

**DE LA CAMPANA.** Diag. Norte

943 (a 30 mts. del Obelisco). Tel.: 35-3606. Presenta:

**COMPANERO DEL ALMA** De Villanueva Cosse y Adriana Gent. Sobre la vida del poeta español Miguel Hernández. Con el auspicio de la Embajada de España. Jueves: 21 hs., viernes y sábado: 22 hs., domingo: 20.30 hs. Pl.: 25.

**DE LA CAMPANA.** Diag. Norte 943 (a 30 mts. del obelisco). Tel.: 35-3606.

**CUESTA ABAJO** de Gabriela Fera, con Alberto Mastromaro y Elena Petraglia. Dir.: Rubens Correa. Viernes y sábado: 20.30 hs. Pl.: 25.

**DE LA CORTADA - CENTRO PARAKULTURAL.** Venezuela 336. Tel.: 362-8594. ParakultAR revela

**LA FRAGUA PELA** Por "La Fragua" (horda teatral). Sábado: 22 hs.

**Omni Viola en:**

**META TANGO** Ni tango ni tango. En su octavo mes de vigencia. Con Aida Albert y música original y en escena: Fernando Taboara. Sábado: 0 h.

**DE LA FAVOLA.** Agüero 444. Tel.: 87-4531. Gratificase con la segunda ópera raiñifica de Julio Tahier. CANTAME UN TANGO ROMEO

Dir.: Julio Tahier y Silvia Coppola. Viernes: 21 hs., sábado: 21 hs., domingo: 20.30 hs. Reservas telefónicas.

**DE LA FAVOLA.** Agüero 444. Tel.: 87-4531. Ubu rey, de Alfred Jarry. Dir.: Norberto Lewin. Viernes: 23 hs., sábado: 23.45 hs. Boletería des de las 17 hs.

**DE LA GALERA ENCANTADA.** Corrientes 3671. Tel.: 89-6589. En 1986 Ensalada Trixta, ahora. Enri-que Federman (payaso-cantor) en:

**Party... Cipo?** Espectáculo de humor. Dir.: Enrique Federman. Sábado: 21 hs. Entrada libre.

**La murga de la Mancha,** versión libre de H. Presa sobre la novela de Miguel de Cervantes. Dir. gral.: Hector Presa. Sábado: 22.30 hs., domingo: 21 hs.

**EL GALPON DEL SUR.** Humberto 1° 1739. Tel.: 26-4981. La crisis del 30 contada y cantada con humor por 15 actores y 5 músicos. **La Perla del Plata,** de Ricardo Halc, Gran elenco. Escenografía: Guillermo de la Torre. Música: José Luis Castiella de Dios. Dirección orquestal: Darío Barrioueno. Preparación musical: Patricia Aberjui. Coreografía: Ruth Rodríguez. Vestuario: Roberto Almada. Dirección: Manuel Ledvahn. Viernes: 21 hs., sábado: 22.15 hs., domingo: 20.30 hs. Entrada: 30. (domingo: 20.)

**EL GALPON DEL SUR.** Humberto 1° 1739. Tel.: 26-4981. Historia de un mundo contrariado, de Agustín Cuzzani. Dir.: Alejandro Samel. Sábado: 20.45 hs. Entrada libre y gratuita.

**EL EXCENTRICO DE LA 18.** Lerma 420. Tel.: 772-6922.

**EL PADRE** De August Strindberg, con Cristina Banegas, Adriana Genta, Cecilia Bagni, Betty Cugero, Alicia Palmes, Ernestina Ruiz y Fabiana Ables. Luces: Jorge Pastorino. Dir.: Alberto Ure. Viernes y sábado: 21.30 hs. (Viernes 50% descuento) Para concurrir a estas presentaciones, hacer la reserva llamando al 772-6092 de lunes a sábados, de 18 a 20 hs.

**EL HANGAR E.** Ravignani 1563 (Alt. Av. Córdoba 8000) Tel.: 772-6883. Presenta:

**"AMANTISIMA"** 10mo. mes de éxito. Dijo la crítica. "Una experiencia intensa y fascinante". Música original: Pedro Aznar. Dir. gral.: Susana Torres Molina. Viernes, sábado y lunes: 21 hs. (lunes popular). Bolet. des. 19 hs. No se reserv. Let. Comenzada la función no se podrá ingresar a la sala. Últimas funciones.

**EL VITRAL.** Sala Uno. Rodriguez Peña 344. Tel.: 40-0948.

**Héctor Biskundin** En el contrabajo, de Patrick Siskind. Escenografía: Diana Aisenberg. Dirección: Rubén Schmachner. Jueves: 21 hs. Viernes: 23.15 hs. Platea: 25.

**La pasión según Salomé.** Una noche orgástica de efervescencias y conspiraciones. Con A. Aguirre, R. Molero, G. Camellia y elenco. Dir.: Salas-Holzer. Sábado: 23 hs. Estrictpo P/18 años. Últimas funciones.

**Blanca y radiante.** Con Alejandro Urdapilleta y 20 apasionadas en escena. Dir.: Helena Trivelp. Viernes: 20 hs.

**Que noche de casamiento,** de Ivo Pealy. Puesta en escena y dir.: Cacho Cuevas. Dir. e ilum.: Antonio Merayo. Dirección gral.: Giancarlo Arena. Domingo: 21 hs.

**Desvelo gorgoriano,** con el indito iliterato impenitente Batato Barea y las inmaculadas Gorgonas. Sábado: 1 hs.

**EL VITRAL.** Sala Dos. Rodriguez Peña 344. Tel.: 40-0948.

**Síndrome de un sábado a la noche** (siete formas distintas de morir de una misma manera). Puesta en escena y dir.: Claudio Villanuel. Viernes: 23 hs.

Grupo Baco y sus Hermanos pta. **Carné de vida.** Creación colectiva. Dir.: Edi Mazza. Domingos: 20 hs.

**Medea, paisaje de hembras** (Venecia) música y teatro. Ella recién llegada de España, él viajó a bordo de un feludo. Sábado: 0.30 h.

**CAFE-TEATRO** Teatros del asombro (historias para despertar). Unipersonal de Rubén Kanalestein. Viernes: 21 hs.

**Grupo Sur:** Tangos, música y poesía de Buenos Aires con Roxana Franchini y Patricia Malanca (voces), Juan José Billelo (bajo), Diego Fontana (guitarra), Ramiro González (percusión) y Alfredo Franchini (piano y dirección). Viernes: 0.30 h.

**La esperanza es eso con plumas,** cuentos latinoamericanos. Con Juan Moreno y María Hogue. Música: J. Estrin. Sábado: 21 hs.

**Liliana Felipe,** (voz, piano, clarinete), en Tango y otras verduras, con Miguel Verrero (bandoneón), Guillermo Ferrer (contrabajo) y Oscar D'Auria (percusión). Sábado: 23.45

**LA MIRAGE.** Salta 1275 Res: 38-0556/23-9332. **Piso Misacanta-** no en el unipersonal humorístico:

**"El espartacoide alienado."** El show que está revolucionando a Bs. As. (Aunque nadie lo sepa). Atención: ¡Llevando estos avisos regalamos una entrada gratis! Viernes: 23 hs., sábado: 23 y 1 h. ¡Lleguen temprano!

**LOLA MEMBRIVAS.** Corrientes 1280. Tel.: 35-2108. Llega el fenómeno.

**MIDACHI** La clave del humor. El mejor espectáculo humorístico mundial. Record de público en V. Carlos Paz temporada 87/88. Miercoles y jueves: 21 hs., viernes y sábado: 21 y 23.30 hs., domingo: 20.30 hs. Loc. en v. c/5 días de ant. Últimas semanas.

**LORANGE.** Corrientes 1372. Tel.: 45-7386. Premio Meridiano de plata mejor obra de teatro '88. Un desafío teatral sin precedentes.

**FRANKLIN o LITO CAICEDO** JUANA HIDALGO en

**EL PARTENER** (Papelito parvo) De Mauricio Kartun, con Gustavo Belatti, Juana Orihuela. Escenog. y vest. M. Polischer. Música: J. Valcarcel. Dir.: Omar Grassi. Miercoles a viernes: 21.30 hs., sábado: 21 y 23 hs., domingo: 20.30 hs. (miercoles y jueves días populares). Loc. en v. c/5 días de ant. Abonos para ambas funciones a precios populares. Últimas semanas.

**LUISA VEHL.** Hipólito Yrigoyen 3131. Sala Victoria C. Tel.: 87-3386. Fedra, de Racine. Adaptación y dirección: Luis D'Amico. Viernes y sábado: 21.30 hs., domingo: 20 hs.

**El espectáculo comienza puntualmente.**

**MANZANA DE LAS LUCES.** Perú 294. Tel.: 34-9930. Coop. Teatral "Amalita" presenta: **Poesmateland.** Poesía y más. Poesmas de amor, de guerra y humor. Textos de Nurda, Borges, Lorca, Gironde, Vallejos, entre otros. Dir.: Oscar Naya. Sábado: 22 hs. Pl.: 10.

**MARGARITA XIRGU.** Chacabuco 875. Tel.: 86-8359.

**Chagall** (Sinfonía del asombro), de Dante Cogoliani, música: Víctor Proncet. Dir.: Víctor Mayol. Viernes y sábado: 20 hs., domingo: 19 hs. Loc. en vía.

**NUOVO TEATRO DEL PLATA.** Cerrito 228. Tel.: 35-2587.

**Esteban Mellino** en: **Se uno equivoca** Escrita e interpretada por E. Mellino. Música de C. Mellino. Sábado: 21 hs., domingo: 19.30 hs. Sistema único: una paga, uno gratis.

**Una pareja,** de Eduardo Rouner, con Carlos Gallup, Florencia Pitaluga, Alba Rosani y Andrés Callegari. Dir.: Víctor Fasari. Sábado: 23 hs., domingo: 21 hs.

**OPERA.** Corrientes 860. Tel.: 35-1335. Presenta:

**EMMANUEL** en su espectáculo "Entre lunas". Viernes y sábado: 21 hs.

**ALBERTO CORTEZ.** 1, 2 y 3 de diciembre.

**PIMPINELA** presenta su espectáculo "Aeropuerto", 7, 8 y 9 de diciembre.

**PABLO RUIZ,** 16 y 17 de diciembre.

**PICCOLO TEATRO.** Corrientes 1624. Tel.: 49-3465/3485. Huelly Trayles y Horacio Taicher en **COMO SER UNA BUENA MADRE** (La Idish Mame) de Dan Greenberg. Adapt. J. M. Paolantonio, R. Talem e I. Izoche. Viernes y sábado: 21.30 hs., domingo: 20.30 hs.



## H O Y

**Tiempo pronosticado:** Fresco, algunas precipitaciones, luego mejorando. Temperatura en ascenso, vientos moderados del sector Sur. Mínima 10°, máxima 23°.

△ △ △ △

**9.00:** Cuando el pasado se hace presente, muestra dinámica de piezas arqueológicas de pueblos aborígenes de América. En la escuela N° 15, Manuel Acevedo, Tronador 2861. Entrada libre, hasta las 16.

**9.30:** Medicamentos, su incidencia en el gasto en salud, mesa redonda con la participación de Ricardo Molinas, Mario Castelli, Carlos Cristóbal y Ginés García. En el aula del Hospital de San Isidro, J. J. Díaz 818, San Isidro.

**12.30:** Proyección de videos sobre la exposición de *Arte Indígena Brasileño*, los pueblos indígenas del Javari y la Ciudad de Campinas. En el Centro de Estudios Brasileños, Esmeralda 966.

**15.00:** Proyección del film *La guerra ha terminado* (Francia, 1966), dirigido Alain Resnais, con Yves Montand, Ingrid Thulin y Genevieve Bujold. En la sala Leopoldo Lugones del Teatro Municipal General San Martín, Corrientes 1530. Otras funciones a las 17.30, 20 y 22.30.

**17.30:** *El oficial con una rosa*, película dirigida por Dejan Sokrak, con Ksenija Pajic y Zarko Lausovic. En el Cine Teatro Hebraica, Sarmiento 2255. Otra función a las 22.30.

**19.00:** *Relaciones políticas y económicas de la URSS con el Tercer Mundo*, conferencia a cargo de Ratchik Avakov y Gueorguy Mirsky. En la Fundación de Investigaciones Sociales y Políticas, Piedras 1581.

**19.30:** Proyección de la película *Pieza inconclusa para piano mecánico*, dirigida por Nikita Mijalkov. En el Instituto de Educación Cooperativa de El Hogar Obrero, Moreno 1729. Entrada libre.

• A la misma hora: *Historia de los Beatles*, video documental con reportajes y fragmentos de recitales. En el Centro Cultural San Telmo, San Juan 353.

**20.30:** Ciclo de Cine testimonial dedicado a la obra de Marcelo Céspedes, proyección de los films *Los Totos* y *Por una tierra nuestra*. En el anfiteatro Eva Perón de la Asociación de Trabajadores del Estado, Belgrano 2533. Entrada libre.

(Por Marcelo Zlotogwiazda, desde Berlín) Sería muy injusto negarle el derecho a ser yuppy. Igual que cada uno de los *young urban professionals*, él es joven pese a sus cuarenta años, vive en una ciudad que —aunque dividida— sigue siendo una gran metrópoli, y si bien nunca alcanzó el grado universitario, tiene una profesión y la domina como pocos. Es un yuppy tan genuino que de levantar barricadas en el '68 pasó ahora a preocuparse por el maltrato a los animales en los circos.

En el pub que lo tiene como habitué, cualquier otro yuppy desentonaría tanto como un punk en Teherán, pero él va y viene como pancho por su casa. Acerca dos cervezas y, sabiendo que se trata de la Argentina, cuenta que "acabo de descubrir que la mejor combinación para bailar es el tango de ustedes y la samba brasileña: uno sirve para tocarse mucho y la otra para sacudir el cuerpo".

Tiene la sonrisa de un abuelo satisfecho con la vida y sabe generar la suficiente confianza como para acercarse a hablar a escasos centímetros; a mucha menos distancia que el largo de la melena pelirroja que le llueve sobre los hombros. "En el '72 éramos sólo siete personas que acabábamos de participar en las revueltas del '68, y que no queríamos enrolarnos en los grupos violentos ni integrarnos al anonimato de los partidos políticos. Pero nos comía un profundo anhelo de libertad."

Este yuppy es hoy uno de los 62 miembros de una comunidad autogestionada que los berlineses conocen como la UFA-Fabrik.

Bastante tiempo antes de Hitler y cerca de donde ahora se asienta la base de ocupación norteamericana, la Universal Film Studios construyó un complejo de 20.000 metros cuadrados que se hizo famoso por haber sido la cuna del cine alemán y, más aún, porque de allí salió buena parte de la propaganda nazi entre 1933 y 1944. La UFA terminó sufriendo ante la fuerza de la televisión, y durante varios años fue nada más que un estudio abandonado con escenografía de ciudad fantasma.



## Yuppy se escribe con jota

Una gota de cerveza cae sobre su pantalón a rayas verticales rojiblanco, y alguna otra sobre la chaqueta de raso negro. "En el '79 ocupamos la UFA porque la fábrica vieja donde vivíamos y trabajábamos nos empezó a quedar chica. Conseguimos hacer de este complejo nuestro lugar, porque tuvimos muchos apoyos de la prensa y porque no nos aislamos ni tapiamos la entrada, sino abrimos la puerta de par en par e hicimos transparentes nuestras intenciones."

La cooperativa logró que el gobierno le alquilase el lugar por 35 años, y en poco tiempo transformaron lo que alguna vez quiso ser una sucursal de Hollywood, en el principal centro de la cultura alternativa de Berlín.

Tres salas de teatro, dos de cine y varios estudios, le permiten al yuppy y a sus compañeros ganarse la vida

exhibiendo arte o enseñándolo. Cientos de berlineses se llegan hasta la UFA-Fabrik todos los días para tomar cursos de danza, mimo, percusión, ai-ki-do, tai-chi, para ver cine o teatro, o escuchar un concierto de rock.

Se acomoda la galera y recuerda que "ninguno de nosotros era artista, y como pretendíamos hacer una experiencia de vida comunitaria dedicada a la cultura comenzamos a estudiar". Claro que la pequeña ciudad ya es mucho más que producción de arte. Tienen una panadería que fabrica pan integral para consumo interno y venta en la ciudad, una granja experimental, una escuela primaria gratuita donde estudian los cuatro niños de la comunidad y otros cuarenta de afuera, un albergue con 35 camas donde se hospedan grupos de artistas invitados, un negocio que vende alimentos ecológicos, y el pub donde el yuppy no se cansa de saludar a quien sea.

"Nosotros demostramos que incluso en una gran ciudad se puede vivir con solidaridad y placer." Se acerca al oído y cuenta que "hace no mucho fuimos visitados por gente del gobierno de China que estaban interesados en aprender las cosas buenas del capitalismo". Una carcajada de ironía lo devuelve a su lugar.

El Partido Verde quiso abrir una oficina en la UFA-Fabrik, pero la decisión que tomaron los miembros de la cooperativa en una de sus asambleas semanales fue negativa. "Sopongo que muchos de nosotros votan a los Verdes, pero ellos también son una institución anónima como los otros partidos."

Como buen yuppy, él también admite estar fascinado con las computadoras (acaban de comprar tres para llevar la administración de la comunidad), y se cree con tanto poder que está seguro de poder ganar una elección para gobernar Berlín. "Siempre y cuando pudiesen votar los niños."

Hay pocos niños en la ciudad que no hayan oído hablar de la UFA-Fabrik, y no porque se interesen desde temprano en la vida comunitaria, sino gracias al UFA-Circus donde actúan casi todos los miembros de la cooperativa. "Nuestro circo no es nostalgia: trata los problemas actuales de la gente común tal como hacían los circos hace 100 años."

Las funciones del UFA-Circus siempre terminan igual. "Recibimos el aplauso dentro de la carpa, y luego salimos con la gente y los niños a la calle para bailar y cantar."

Las funciones del UFA-Circus siempre comienzan igual. Mientras una figura enfundada en pantalones a rayas verticales rojiblanco, chaqueta de raso negro y pintoresca galera se acerca corriendo hacia el centro de la pista para animar la fiesta y hacer malabarismo, desde los parlantes se anuncia "¡¡Y con ustedes... Juppy!!".

## CARTAS

### Victoria pírrica

Igual que Pirro, tanto el radicalismo como el peronismo pueden llegar a lamentar su eventual victoria en las presidenciales, porque campañas cuya única propuesta es la maldad del otro arriesgan a que el futuro gobierno deba cabalgar la crisis con el país dividido en bandos enardecidos, y en el mejor de los casos con cargas aun mayores de desesperanza. El gorilismo, antirradical o antiperonista, es profundamente reaccionario y antinacional porque de antiguo viene bloqueando la constitución de la única coalición social posible para remontar la crisis, afianzar la justicia y enfrentar con éxito a los verdaderos enemigos de la Nación. Estos enemigos no son el Gobierno ni la oposición, y ni siquiera el imperialismo, sino una muy conocida banda de cuatreros completamente autóctonos, que después de descargar su deuda externa sobre las espaldas de toda la Nación se niegan a invertir, se llevan toda la guita afuera y desde allí la represtan al Gobierno con intereses sangrientos, y mientras tanto siguen afanando como locos con toda clase de coimas, negociados, protecciones y subsidios principescos, no pagan un puto impuesto y encima, como el tero, gritan todo el tiempo contra tan benevolente Estado y sus dispendios salariales: vivezas criollas como ésta son las que ayer no más terminaron bajo los escombros de una guerra declarada a Gran Bretaña.

Héctor Roberto Grenni

### Adelantados

El reiterado afán por llamar adelantado en 20 años a quien solamente adaptó las tácticas del fútbol europeo de esa época (H. Herrera en Italia) da para una reflexión. A fines del año '39 luego de terminada la huelga de profesionales en River con la incorporación de cuatro de los que los suplantarón (Filipo-Ramos-Muñoz-Labrana) el legendario Tano Cesarini armaba "La Máquina". No necesitó simular o buscar faltas al borde del área para el fútbol de pelota parada y se adelantó a los holandeses del '74 en 34 años. Volvió en el '65 y perdió la recordada final en Chile con Peñarol. Pagó y se fue.

De un Rojo al maestro Armando Saavedra

## SOCORRO

### ADIVINANZA SEMANAL

